

ISSN 1840-1600



**BOSNA I HERCEGOVINA**  
**FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE**  
**FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU**

*BOSNIA AND HERZEGOVINA*  
*FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA*  
*FEDERAL OFFICE OF STATISTICS*

**MJESEČNI STATISTIČKI PREGLED**  
**FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE**

*MONTHLY STATISTICAL REVIEW*  
*OF THE FEDERATION OF B&H*

**BROJ 11**  
*NUMBER 11*

**GODINA XVI**  
*YEAR XVI*

**SARAJEVO, OKTOBAR/LISTOPAD 2012. GODINE**  
*SARAJEVO, OCTOBER 2012*

IZDAJE I ŠTAMPA/TISKA FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU  
*PUBLISHED AND PRINTED BY THE FEDERAL OFFICE OF STATISTICS*  
Zelenih beretki 26, 71 000 Sarajevo  
Tel/Phone/Fax: +387 33 226 151  
[Web stranica/Web site: www.fzs.ba](http://www.fzs.ba)  
E- mail: fedstat@fzs.ba

ODGOVARA DIREKTOR: Hidajeta Bajramović  
*PERSON RESPONSIBLE: Hidajeta Bajramović, Director general*

MOLIMO KORISNIKE OVE PUBLIKACIJE DA PRILIKOM KORIŠĆENJA PODATAKA NAVEDU IZVOR  
*THOSE USING DATA FROM THIS ISSUE ARE REQUESTED TO STATE THE SOURCE*

## PREDGOVOR

Federalni zavod za statistiku svakog mjeseca radi publikaciju "Mjesečni statistički pregled Federacije Bosne i Hercegovine" s namjerom da upozna nadležne organe i institucije Federacije Bosne i Hercegovine i druge korisnike sa osnovnim statističkim podacima i pokazateljima iz oblasti ekonomskih i drugih kretanja u Federaciji BiH.

Publikacija je urađena na bazi raspoloživih statističkih podataka koje su izvještajne jedinice dostavile Federalnom zavodu za statistiku prema Planu provođenja statističkih istraživanja od interesa za F BiH i njihovoj periodičnosti.

Zavod objavljuje i podatke drugih institucija koje su uključene u sistem/sustav statističkih istraživanja: Federalni zavod za MIO – PIO, Federalni zavod za zapošljavanje.

Podaci za oktobar/listopad 2012. godine dati su iz oblasti cijena i industrijske proizvodnje, a za septembar/rujan 2012. godine iz oblasti poljoprivrede, lova i šumarstva, građevinarstva, unutrašnje/unutamnje trgovine, vanjske trgovine, turizma, zaposlenosti, nezaposlenosti i plaća, vitalne statistike i kvartalno podaci iz oblasti prijevoza, skladištenja i komunikacija.

Mjesečni statistički pregled Federacije BiH izlazi do 25-og u mjesecu.

U cilju poboljšanja kvaliteta naše mjesečne publikacije prihvatit ćemo vaše primjedbe, prijedloge i sugestije.

## PREFACE

*The Federal Office of Statistics works the publication of "Monthly Statistical Review of the Federation of B&H" with intention to inform the authorised organs and institutions of the Federation of Bosnia and Herzegovina and other users with basic statistical data and indicators from the field of economic and other trends in the Federation of Bosnia and Herzegovina.*

*The Monthly Statistical Report is prepared on the basis of available statistical data which are reporting units send to Federal Statistics Office according to Statistical Researches Programme for F B&H and their periodical.*

*The Office publishes also the data obtained from other institutions involved in the system of statistical surveys. Data are provided by the Federal Office of MIO – PIO and Federal Employment Service.*

*Data in October 2012 are given for the fields of prices and industrial production and for September 2012 data agriculture and forestry, construction, home trade, foreign trade, tourism, employment, unemployment and wages, vital statistics and quarterly data from transport and storage and communication.*

*The Monthly Statistical Review of the F B&H will be published on or before the 25 th of each month.*

*With a view of improvement the quality each subsequent Monthly Statistical Bulletin, we would like to thank you in advance for your suggestions, comments and proposals.*

<b>SKRAĆENICE/KRATICE</b>		<b>ABBREVIATIONS</b>	
d.n.	drugdje nespomenuto	<i>CEFTA</i>	<i>Central European Free Trade Agreement</i>
CeFTA	Sporazum o slobodnoj trgovini srednjoevropskih/srednjoevropskih zemalja	<i>CTC</i>	<i>Classification of types of construction</i>
EFTA	Evropsko/Europsko udruženje za slobodnu trgovinu	<i>EFTA</i>	<i>European Free Trade Association</i>
EU	Evropska/Europska unija	<i>EU</i>	<i>European Union</i>
GWh	gigavat-sat	<i>GWh</i>	<i>gigawatt-hour</i>
ha	hektar	<i>ha</i>	<i>hectare</i>
hilj.	hiljadu	<i>hl</i>	<i>hectolitre</i>
hl	hektolitar	<i>kg</i>	<i>kilogram</i>
kg	kilogram	<i>KM</i>	<i>Convertible marks</i>
KM	konvertibilna marka	<i>km</i>	<i>kilometer</i>
km	kilometar	<i>km<sup>2</sup></i>	<i>square kilometer</i>
km <sup>2</sup>	kvadratni kilometar	<i>kW</i>	<i>kilowatt</i>
kom.	komad	<i>l</i>	<i>litre</i>
kut.	kutija	<i>m</i>	<i>meter</i>
KV	kvalificirani (radnik)	<i>m<sup>2</sup></i>	<i>square meter</i>
KVG	Klasifikacija vrsta građevina	<i>m<sup>3</sup></i>	<i>cubic meter</i>
kW	kilovat	<i>000</i>	<i>thousand</i>
l	litra	<i>000.000</i>	<i>million</i>
m	metar	<i>Mfr.</i>	<i>manufacture</i>
m <sup>2</sup>	kvadratni metar	<i>MWh</i>	<i>megawatt hour</i>
m <sup>3</sup>	kubni/kubični metar	<i>n.e.c.</i>	<i>not elsewhere classified</i>
mil.	milijon	<i>p/st</i>	<i>number of items (pieces/sticks)</i>
MWh	megavatsat	<i>CA</i>	<i>Standard Classification of Economic Activities</i>
NKV	nekvalificirani (radnik)	<i>SITC</i>	<i>Standard International Trade Classification</i>
NSS	niža stručna sprema	<i>t</i>	<i>tons</i>
PKV	polukvalificirani (radnik)	<i>USD</i>	<i>American dollar</i>
KD	Klasifikacija djelatnosti		
SMTK	Standardna međunarodna trgovinska klasifikacija		
SSS	srednja stručna sprema		
t	tona		
tis.	tisuća		
USD	američki dolar		
VKV	visokokvalificirani (radnik)		
VSS	visoka stručna sprema		
VŠS	viša stručna sprema		
<b>ZNAKOVI</b>		<b>SYMBOLS</b>	
-	nema pojave	-	<i>no occurrence</i>
...	ne raspolaže se podatkom	...	<i>data not available</i>
0	podatak je manji od 0,5	0	<i>value is less than 0,5 of the unit of measure used</i>
∅	upotrijebljene jedinice mjere	∅	<i>average</i>
∅	prosjek	1)	<i>footnote</i>
1)	oznaka za napomenu	*	<i>corrected data</i>
*	ispravljen podatak		

**SADRŽAJ**  
**CONTENTS**

<b>PREDGOVOR</b> <i>PREFACE</i>	3
<b>SKRAĆENICE/KRATICE I ZNAKOVI</b> <i>ABBREVIATIONS AND SYMBOLS</i>	4
<b>OSNOVNI POKAZATELJI PRIVREDNIH/GOSPODARSKIH I DRUGIH KRETANJA U F BiH</b> <i>MAYOR INDICATORS OF ECONOMICAL AND OTHER TRENDS IN FB&amp;H</i>	7
<b>PRIRODNO KRETANJE STANOVNIŠTVA</b> <i>NATURAL CHANGES OF POPULATION</i>	8
<b>ZAPOSLENOST, NEZAPOSLENOST I PLAĆE</b> <i>EMPLOYMENT, UNEMPLOYMENT</i>	12
<b>CIJENE</b> <i>PRICES</i>	23
<b>POLJOPRIVREDA, LOV I ŠUMARSTVO</b> <i>AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY</i>	44
<b>INDUSTRIJSKA PROIZVODNJA</b> <i>INDUSTRIAL PRODUCTION</i>	52
<b>GRAĐEVINARSTVO</b> <i>CONSTRUCTION</i>	57
<b>PRIJEVOZ, SKLADIŠTENJE I KOMUNIKACIJE</b> <i>TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATION</i>	61
<b>VANJSKA TRGOVINA</b> <i>FOREIGN TRADE</i>	65
<b>UNUTRAŠNJA/UNUTARNJA TRGOVINA</b> <i>HOME TRADE</i>	84
<b>TURIZAM</b> <i>TOURISM</i>	86
<b>KOMENTARI</b> <i>COMMENTARIES</i>	89
<b>METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA</b> <i>NOTES ON METHODOLOGY</i>	98

**OSNOVNI POKAZATELJI PRIVREDNIH/GOSPODARSKIH KRETANJA**  
**MAJOR INDICATORS OF ECONOMIC TRENDS**

	<b>2009</b> <b>2008</b>	<b>2010</b> <b>2009</b>	<b>2011</b> <b>2010</b>	<b>X 2012</b> <b>IX 2012</b>	<b>X 2012</b> <b>X 2011</b>	<b>I-X 2012</b> <b>I-X 2011</b>
<b>Indeksi industrijske proizvodnje</b> <i>Indices of industrial production</i>	88,4	104,2	102,5	101,8	94,2	95,1
<b>Indeksi potrošačkih cijena</b> <i>Consumer price indices</i>	99,7	101,8	103,6	100,1	102,3	102,1
<b>Indeksi cijena proizvođača industrijskih proizvoda</b> <i>Indices of producers' prices of industrial products</i>	96,9 <sup>1)</sup>	100,0	104,2	100,1	100,9	102,1

	<b>Ø 2009</b>	<b>Ø 2010</b>	<b>Ø 2011</b>	<b>VII 2012</b>	<b>VIII 2012</b>	<b>IX 2012</b>
<b>Broj zaposlenih</b> <i>Number of employed persons</i>	437.501 <sup>2)</sup>	438.949 <sup>2)</sup>	440.747	438.022	436.899	437.856
<b>Broj nezaposlenih</b> <i>Number of unemployed persons</i>	347.146	360.512	367.515	378.306	381.778	381.329
<b>Prosječna neto plaća, u KM</b> <i>Average net wage, in KM</i>	792,08	804,37	819,36	828,95	836,13	817,08
<b>Prosječna bruto plaća, u KM</b> <i>Average gross wage, in KM</i>	1203,55	1223,27	1.248,37	1.264,46	1.276,34	1.246,05

	<b>2009</b>	<b>2010</b>	<b>2011</b>	<b>VII 2012</b>	<b>VIII 2012</b>	<b>IX 2012</b>
<b>Promet u ugostiteljstvu, u 000 KM</b> <i>Turnover in catering trade, in 000 KM</i>	131.784	140.905	139.943	75.742 <sup>3)</sup>	-	-
<b>Noćenja turista - ukupno</b> <i>Tourist arrivals - total</i>	683.940	819.094	870.163	126.134	127.225	121.182
<b>domaći turisti</b> <i>Domestic tourist</i>	230.844	261.859	269.761	32.640	28.498	30.399
<b>strani turisti</b> <i>Foreign tourist</i>	453.096	557.235	600.402	93.494	98.727	90.783
<b>Izvoz, 000 KM</b> <i>Exports, 000 KM</i>	3.686.013	4.731.835	5.420.236	454.424	421.736	464.356
<b>Uvoz, 000 KM</b> <i>Imports, 000 KM</i>	8.201.943	8.898.218	10.170.546	861.095	881.866	848.794
<b>Pokrivenost uvoza izvozom (%)</b> <i>Exports/Imports ration (%)</i>	44,94	53,2	53,3	52,8	47,8	54,7
<b>Bruto domaći proizvod, tekuće cijene, 000 KM</b> <i>Gross domestic product, current prices, 000 KM</i>	15.277.726	15.712.296	16.401.821			
<b>Bruto domaći proizvod po stanovniku, KM</b> <i>Gross domestic product per capita, KM</i>	5.355	5.484	5.723			
<b>Ostvarene investicije, 000 KM</b> <i>Realized gross fixed capital, 000 KM</i>	3.008.982	2.776.648	2.869.965			

<sup>1)</sup> Godišnji indeksi su preračunati na novu bazu (promet industrijskih proizvoda na domaćem tržištu u 2006. godini)

<sup>1)</sup> Annual prices indices has been recalculated on new base (turnover industrial products on domestic market in 2006)

<sup>2)</sup> Podaci o broju zaposlenih za 2009 i 2010. godinu su korigovani brojem zaposlenih u poslovnim subjektima sa manje od 10 zaposlenih, na osnovu baze godišnjeg istraživanja Aneks.

<sup>2)</sup> Data on persons in employment for 2009 and 2010. year were updated with the number of employees in enterprises with less than 10 employees, according to survey Anex.

<sup>3)</sup> Podaci za period I - VI 2012

<sup>3)</sup> Data for period I - VI 2012

**PRIRODNO KRETANJE STANOVNIŠTVA**  
*NATURAL CHANGES OF POPULATION*

**PRIRODNO KRETANJE STANOVNIŠTVA PO MJESTU PREBIVALIŠTA**  
**(za mjesec septembar/rujan 2012. godine - prethodni podaci)**  
*NATURAL CHANGES OF POPULATION ACCORDING TO PLACE OF RESIDENCE*  
*(September 2012 - preliminary figures)*

KANTON CANTON	Ukupno rođeni Total births	Živo rođeni Live births			Mrtvorodeni Stillbirths	Mjesto porođaja Place of birth		
		ukupno total	spol sex			u zdravstvenoj ustanovi in medical institution	na drugom mjestu on other place	
			muški male	ženski female			sa stručnom pomoći with med. ass.	bez stručne pomoći no med. ass.
<b>FEDERACIJA BIH</b> <i>FEDERATION B&amp;H</i>	1.862	1.857	955	902	5	1.862	-	-
Unsko-sanski	175	175	91	84	-	175	-	-
Kanton Posavski	21	21	13	8	-	21	-	-
Tuzlanski	413	411	219	192	2	413	-	-
Zeničko- dobojski	354	354	189	165	-	354	-	-
Bosansko- podrinjski	9	8	7	1	1	9	-	-
Srednjo- bosanski	229	228	112	116	1	229	-	-
Hercegovačko- neretvanski	171	171	89	82	-	171	-	-
Zapadnohercegovački	72	72	33	39	-	72	-	-
Kanton Sarajevo	387	386	189	197	1	387	-	-
Kanton 10	31	31	13	18	-	31	-	-
<b>BRČKO DISTRIKT BIH</b> <i>DISTRICT</i>	1	1	1	-	-	1	-	-
<b>IZ RS</b> <i>FROM RS</i>	10	10	3	7	-	10	-	-
<b>UKUPNO<sup>1)</sup></b> <i>TOTAL</i>	1.873	1.868	959	909	5	1.873	-	-

<sup>1)</sup> U ukupan broj slučajeva uključeni su i događaji (rođenja, smrti, zaključeni i razvedeni brakovi) koji su registrovani u Federaciji BiH, a prema prebivalištu su označeni "Distrikt Brčko" i "iz RS".

<sup>1)</sup> Total number of cases includes events (births, deaths, marriages and divorces) which are registered in The Federation of B&H and which are noted as "District Brčko" and "from RS" by the residence.

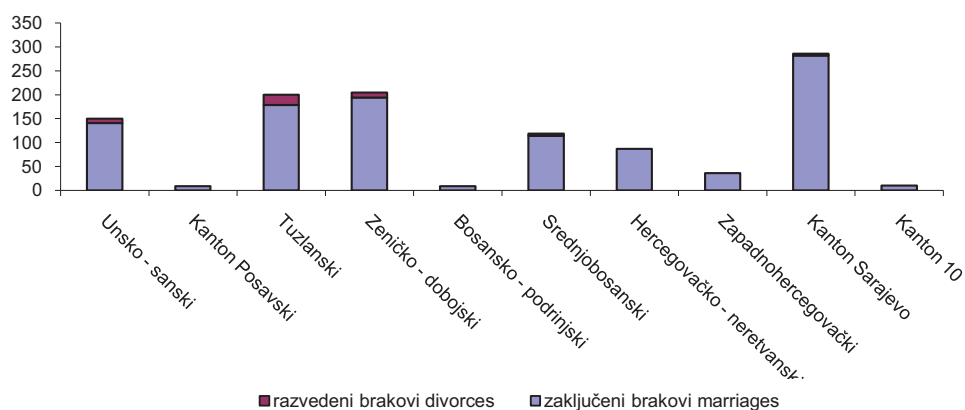
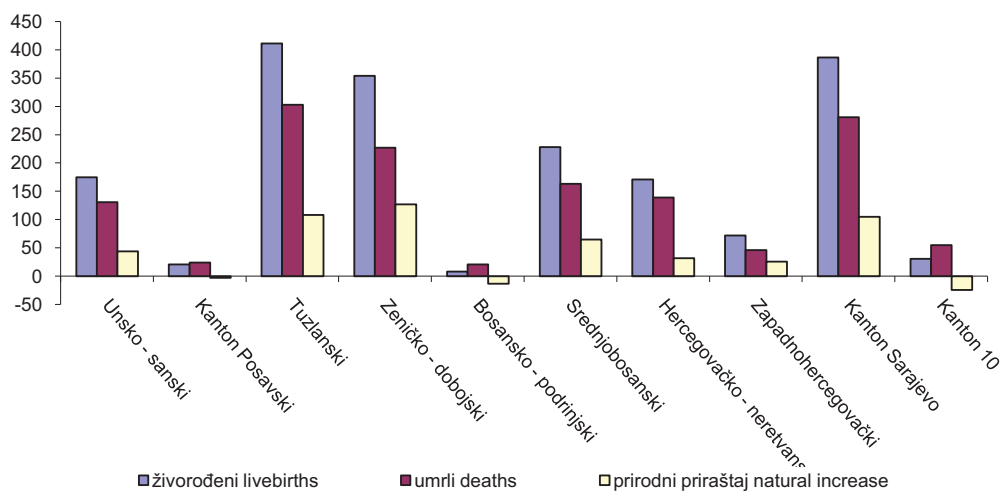
**PRIRODNO KRETANJE STANOVNIŠTVA PO MJESTU PREBIVALIŠTA**  
**(za mjesec septembar/rujan 2012. godine - prethodni podaci)**  
*NATURAL CHANGES OF POPULATION ACCORDING TO PLACE OF RESIDENCE*  
*(September 2012 - preliminary figures)*

KANTON CANTON	U m r l i D e a t h s			od toga of which		Broj zaključenih brakova Number of marriages	Broj razvedenih brakova Number of divorce
	ukupno total	spol sex		umrla dojenčad infant deaths	nasilne smrti violent deaths		
		muški male	ženski female				
<b>FEDERACIJA BIH</b> <i>FEDERATION B&amp;H</i>	1.390	716	674	11	36	1.061	50
Unsko-sanski	131	64	67	2	2	141	9
Kanton Posavski	24	12	12	-	4	9	-
Tuzlanski	303	165	138	1	11	179	21
Zeničko- dobojski	227	108	119	4	6	194	11
Bosansko- podrinjski	21	12	9	1	-	9	-
Srednjo- bosanski	163	88	75	-	6	114	5
Hercegovačko- neretvanski	139	82	57	1	3	87	-
Zapadnohercegovački	46	30	16	1	2	36	-
Kanton Sarajevo	281	126	155	1	1	282	4
Kanton 10	55	29	26	-	1	10	-
<b>BRČKO DISTRIKT BIH</b> <i>DISTRICT</i>	2	1	1	-	-	1	-
<b>IZ RS</b> <i>FROM RS</i>	24	15	9	1	4	6	1
<b>UKUPNO</b> <i>TOTAL</i>	1.416	732	684	12	40	1.068	51



TABELARNI I GRAFIČKI PRIKAZ VITALNIH DOGAĐAJA, septembar/rujan 2012.  
 TABULAR AND CHART OVERSIGHT OF VITAL EVENTS, September 2012

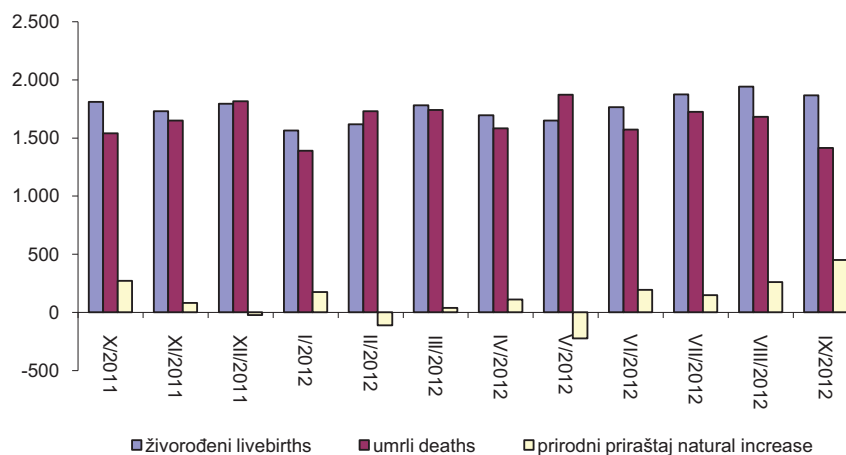
Kanton Canton	Živorodeni Livebirths	Umrli Deaths	Prirodni priraštaj Natural increase	Umrli dojenčad Infant deaths	Broj zaključenih brakova Number of marriages	Broj razvedenih brakova Number of divorces	Vitalni indeks Vital index
<b>Ukupno/Total</b>	<b>1.857</b>	<b>1.390</b>	<b>467</b>	<b>11</b>	<b>1.061</b>	<b>50</b>	<b>134</b>
1. Unsko - sanski	175	131	44	2	141	9	134
2. Kanton Posavski	21	24	-3	-	9	-	88
3. Tuzlanski	411	303	108	1	179	21	136
4. Zeničko - dobojski	354	227	127	4	194	11	156
5. Bosansko - podrinski	8	21	-13	1	9	-	38
6. Srednjobosanski	228	163	65	-	114	5	140
7. Hercegovačko - neretvanski	171	139	32	1	87	-	123
8. Zapadnohercegovački	72	46	26	1	36	-	157
9. Kanton Sarajevo	386	281	105	1	282	4	137
10. Kanton 10	31	55	-24	-	10	-	56



**PRIRODNO KRETANJE STANOVNIŠTVA**  
NATURAL DEMOGRAPHIC TRENDS

Mjesec Month	Živorodeni Livebirths	Umrli Deaths	Prirodni priraštaj Natural increase	Umrli dojenčad Infant deaths	Broj zaključenih brakova Number of marriages	Broj razvedenih brakova Number of divorces	Vitalni indeks Vital index
<b>2011.</b>							
X	1.812	1.540	272	6	818	77	118
XI	1.731	1.651	80	11	921	61	105
XII	1.795	1.818	-23	10	1.105	88	99
I/2012	1.566	1.390	176	6	673	44	113
II/2012	1.619	1.731	-112	6	592	62	94
III/2012	1.782	1.743	39	5	647	65	102
IV/2012	1.696	1.585	111	10	951	67	107
V/2012	1.650	1.874	-224	11	987	63	88
VI/2012	1.765	1.572	193	11	1.370	71	112
VII/2012	1.875	1.727	148	14	1.518	30	109
VIII/2012	1.944	1.683	261	18	1.218	80	116
IX/2012	1.868	1.416	452	12	1.068	51	132

**ŽIVOROĐENI, UMRILI I PRIRODNI PRIRAŠTAJ**  
LIVEBIRTHS, DEATHS AND NATURAL INCREASE



**ZAPOSLENOST, NEZAPOSLENOST I PLAĆA**  
EMPLOYMENT, UNEMPLOYMENT AND WAGE

**ZAPOSLENOST PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD**  
EMPLOYMENT BY THE CEA

	Broj zaposlenih <sup>1)</sup>			Index	
	Number of employed persons <sup>1)</sup>			IX 2012 9 2011	IX 2012 VIII 2012
	9 2011	VIII 2012	IX 2012		
<b>UKUPNO</b>	<b>440.747</b>	<b>436.899</b>	<b>437.856</b>	<b>99,3</b>	<b>100,2</b>
<i>Total</i>					
<b>A Poljoprivreda, lov i šumarstvo</b>	<b>8.811</b>	<b>8.270</b>	<b>8.285</b>	<b>94,0</b>	<b>100,2</b>
<i>Agriculture, hunting and forestry</i>					
01 <b>Poljoprivreda, lov i pripadajuće uslužne djelatnosti</b>	3.702	3.393	3.403	91,9	100,3
<i>Agriculture, hunting and related service activities</i>					
02 <b>Šumarstvo i iskorišćavanje šuma</b>	5.109	4.877	4.882	95,6	100,1
<i>Forestry, logging and related service activities</i>					
<b>B Ribarstvo</b>	<b>172</b>	<b>150</b>	<b>150</b>	<b>87,2</b>	<b>100,0</b>
<i>Fishing</i>					
05 <b>Ribolov, uzgoj ribe i pripadajuće uslužne djelatnosti</b>	172	150	150	87,2	100,0
<i>Fishing, fish farming and related service activities</i>					
<b>C Vađenje ruda i kamena</b>	<b>14.294</b>	<b>14.823</b>	<b>14.857</b>	<b>103,9</b>	<b>100,2</b>
<i>Mining and quarrying</i>					
10 <b>Vađenje ugljena i lignita; treseta</b>	11.883	12.134	12.121	102,0	99,9
<i>Mining of coal and lignite; extraction of peat</i>					
13 <b>Vađenje ruda metala</b>	317	348	348	109,8	100,0
<i>Mining of metal ores</i>					
14 <b>Vađenje ostalih ruda i kamena</b>	2.094	2.341	2.388	114,0	102,0
<i>Other mining and quarrying</i>					
<b>D Prerađivačka industrija</b>	<b>84.700</b>	<b>84.186</b>	<b>83.758</b>	<b>98,9</b>	<b>99,5</b>
<i>Manufacturing industry</i>					
15 <b>Proizvodnja prehrambenih proizvoda i pića</b>	13.535	13.699	13.649	100,8	99,6
<i>Manufacture of food products and beverages</i>					
16 <b>Proizvodnja duhanskih proizvoda</b>	515	474	477	92,6	100,6
<i>Manufacture of tobacco products</i>					
17 <b>Proizvodnja tekstila</b>	5.716	5.727	5.666	99,1	98,9
<i>Manufacture of textiles</i>					
18 <b>Proizvodnja odjevnih predmeta, dorada i bojenje krzna</b>	7.164	7.086	7.069	98,7	99,8
<i>Manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur</i>					
19 <b>Štavljenje i obrada kože</b>	7.334	7.347	7.318	99,8	99,6
<i>Tanning and dressing of leather</i>					
20 <b>Prerada drveta/drva i proizvodnja proizvoda od drveta/drva i pluta osim namještaja</b>	6.292	5.628	5.545	88,1	98,5
<i>Mfr. of wood and of products of wood and cork, except furniture</i>					
21 <b>Proizvodnja celuloze, papira i proizvoda od papira</b>	1.438	1.596	1.619	112,6	101,4
<i>Manufacture of pulp, paper and paper products</i>					
22 <b>Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje</b>	2.739	2.531	2.525	92,2	99,8
<i>Publishing, printing and reproductions of recorded media</i>					
23 <b>Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva</b>	932	1.013	1.025	110,0	101,2
<i>Manufacture of coke, refined petrol products and nuclear fuel</i>					
24 <b>Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda</b>	3.226	3.049	3.067	95,1	100,6
<i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>					
25 <b>Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa</b>	2.729	2.759	2.758	101,1	100,0
<i>Manufacture of rubber and plastic products</i>					
26 <b>Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala</b>	3.649	3.685	3.669	100,5	99,6
<i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>					
27 <b>Proizvodnja baznih/bazičnih metala</b>	3.858	5.993	5.872	152,2	98,0
<i>Manufacture of basic metals</i>					

**ZAPOSLTENOST PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*EMPLOYMENT BY THE CEA (continued)*

	Broj zaposlenih <sup>1)</sup>			Index	
	Number of employed persons <sup>1)</sup>			IX 2012 Q 2011	IX 2012 VIII 2012
	Q 2011	VIII 2012	IX 2012		
28 <b>Proizvodnja metal. proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme</b> <i>Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>	11.080	10.055	9.896	89,3	98,4
29 <b>Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja d.n.</b> <i>Manufacture of machinery and equipment, n.e.c.</i>	4.212	3.820	3.905	92,7	102,2
30 <b>Proizvodnja kancelar. mašina/strojeva i računara/računala</b> <i>Manufacture of office machinery and computers</i>	330	230	230	69,7	100,0
31 <b>Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata,d.n.</b> <i>Manufacture of electrical machinery&amp;apparatus n.e.c.</i>	1.457	1.592	1.583	108,6	99,4
32 <b>Proizvodnja radio, televizijske i komunik. opreme i aparata</b> <i>Manufacture of radio, television and comm. equip. and appar.</i>	75	84	81	108,0	96,4
33 <b>Proizvodnja medicinskih, preciznih i optičkih instrumenata, satova</b> <i>Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>	642	661	661	103,0	100,0
34 <b>Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica</b> <i>Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	2.092	2.037	2.019	96,5	99,1
35 <b>Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava</b> <i>Manufacture of other transport equipment</i>	252	181	181	71,8	100,0
36 <b>Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.</b> <i>Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.</i>	4.913	4.304	4.308	87,7	100,1
37 <b>Reciklaža</b> <i>Recycling</i>	520	635	635	122,1	100,0
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/Opskrba električnom energijom, gasom/plinom i vodom</b> <i>Electricity, gas and water supply</i>	<b>13.488</b>	<b>13.399</b>	<b>13.377</b>	<b>99,2</b>	<b>99,8</b>
40 <b>Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom gasom/plinom, parom i toplom vodom</b> <i>Electricity, gas, steam and hot water supply</i>	9.158	8.947	8.932	97,5	99,8
41 <b>Sakupljanje, prečišćavanje i distribucija vode</b> <i>Collection, purification and distribution of water</i>	4.330	4.452	4.445	102,7	99,8
<b>F Građevinarstvo</b> <i>Construction</i>	<b>24.975</b>	<b>22.776</b>	<b>22.820</b>	<b>91,4</b>	<b>100,2</b>
45 <b>Građevinarstvo</b> <i>Construction</i>	24.975	22.776	22.820	91,4	100,2
<b>G Trgovina na veliko i trgovina na malo; popravak motornih vozila, motocikala i predmeta za vlastitu upot./upor. i dom./kuć.</b> <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles</i>	<b>81.140</b>	<b>80.384</b>	<b>80.179</b>	<b>98,8</b>	<b>99,7</b>
50 <b>Trgovina, održavanje i popravak motornih vozila i motocikala;trgovina na malo gorivima i mazivima</b> <i>Sale, repair etc. motors; fuel</i>	9.412	9.715	9.679	102,8	99,6
51 <b>Trgovina na veliko i posredovanje u trgovini, osim trgovine motornim vozilima i motociklima</b> <i>Wholesale and commission except motors</i>	31.666	31.321	31.236	98,6	99,7
52 <b>Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; popravak predmeta za vlastitu upotrebu/uporabu i domaćinstva/kućanstva</b> <i>Retail, except motors; repair goods</i>	40.062	39.348	39.264	98,0	99,8
<b>H Ugošteljstvo</b> <i>Catering trade</i>	<b>17.135</b>	<b>16.685</b>	<b>16.642</b>	<b>97,1</b>	<b>99,7</b>
55 <b>Ugošteljstvo</b> <i>Catering trade</i>	17.135	16.685	16.642	97,1	99,7
<b>I Prijevoz, skladištenje i komunikacije</b> <i>Transport, storage and communication</i>	<b>29.406</b>	<b>28.888</b>	<b>28.879</b>	<b>98,2</b>	<b>100,0</b>

**ZAPOSLTENOST PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*EMPLOYMENT BY THE CEA (continued)*

	Broj zaposlenih <sup>1)</sup>			Index	
	Number of employed persons <sup>1)</sup>			IX 2012 θ 2011	IX 2012 VIII 2012
	θ 2011	VIII 2012	IX 2012		
60 <b>Kopneni prijevoz; cjevovodni transport</b> <i>Land transport, transport via pipelines</i>	17.972	17.131	17.100	95,1	99,8
62 <b>Zračni prijevoz</b> <i>Air transport</i>	171	182	182	106,4	100,0
63 <b>Prateće i pomoćne djelatnosti u prijevozu; djelatnost putničkih agencija</b> <i>Supporting and auxiliary transport, travel agencies</i>	2.771	2.770	2.777	100,2	100,3
64 <b>Pošta i telekomunikacije</b> <i>Post and telecommunications</i>	8.492	8.805	8.820	103,9	100,2
<b>J Finansijsko/Financijsko posredovanje</b> <i>Financial intermediation</i>	<b>10.879</b>	<b>11.206</b>	<b>10.791</b>	<b>99,2</b>	<b>96,3</b>
65 <b>Finansijsko/Financijsko posredovanje, osim osiguranja i penzijskih/mirovinskih fondova</b> <i>Financial intermed., except insurance and pension funding</i>	8.140	8.577	8.166	100,3	95,2
66 <b>Osiguranje i penzijski/mirovinski fondovi, osim obaveznog/obveznog socijalnog osiguranja</b> <i>Insurance and pension funding, except compulsory social security</i>	2.337	2.265	2.262	96,8	99,9
67 <b>Pomoćne djelatnosti u finansijskom/financijskom posredovanju</b> <i>Activities auxiliary to financial intermediation</i>	402	364	363	90,3	99,7
<b>K Poslovanje nekretninama, iznajmljivanje i poslovne djelatnosti</b> <i>Real estate, renting and business activities</i>	<b>19.194</b>	<b>20.757</b>	<b>20.695</b>	<b>107,8</b>	<b>99,7</b>
70 <b>Poslovanje nekretninama</b> <i>Real estate activities</i>	1.589	1.647	1.648	103,7	100,1
71 <b>Iznajmljivanje mašina i opreme, bez rukovaoca iznajmljivanje predmeta za ličnu/osobnu upotrebu/ uporabu i domaćinstvo/kućanstvo</b> <i>Renting of machinery and equipment without operator</i>	341	404	407	119,4	100,7
72 <b>Računarske i srodne djelatnosti</b> <i>Computer and related activities</i>	2.137	2.182	2.177	101,9	99,8
73 <b>Istraživanje i razvoj</b> <i>Research and development</i>	706	689	681	96,5	98,8
74 <b>Ostale poslovne djelatnosti</b> <i>Other business activities</i>	14.421	15.835	15.782	109,4	99,7
<b>L Državna uprava i odbrana/obrana; obavezno/obvezno socijalno osiguranje</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	<b>47.532</b>	<b>48.200</b>	<b>48.129</b>	<b>101,3</b>	<b>99,9</b>
75 <b>Državna uprava i odbrana/obrana; obavezno/obvezno socijalno osiguranje</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	47.532	48.200	48.129	101,3	99,9
<b>M Obrazovanje</b> <i>Education</i>	<b>38.653</b>	<b>37.200</b>	<b>39.228</b>	<b>101,5</b>	<b>105,5</b>
80 <b>Obrazovanje</b> <i>Education</i>	38.653	37.200	39.228	101,5	105,5
<b>N Zdravstveni i socijalni rad</b> <i>Health and social work</i>	<b>29.830</b>	<b>30.388</b>	<b>30.424</b>	<b>102,0</b>	<b>100,1</b>
85 <b>Zdravstveni i socijalni rad</b> <i>Health and social work</i>	29.830	30.388	30.424	102,0	100,1
<b>O Ostale javne komunalne, društvene i vlastite uslužne djelat.</b> <i>Other community, social and personal service activities</i>	<b>17.150</b>	<b>17.069</b>	<b>17.124</b>	<b>99,8</b>	<b>100,3</b>
90 <b>Uklanjanje otpadnih voda, odvoz smeća, sanitarne i slične djelatnosti</b> <i>Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities</i>	3.035	3.059	3.062	100,9	100,1
91 <b>Djelatnost organizacija na bazi učlanjenja</b> <i>Activities of membership organizations</i>	680	785	806	118,5	102,7

**ZAPOSLENOST PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*EMPLOYMENT BY THE CEA (continued)*

	Broj zaposlenih <sup>1)</sup>			Index	
	Number of employed persons <sup>1)</sup>			IX 2012 9 2011	IX 2012 VIII 2012
	9 2011	VIII 2012	IX 2012		
92 <b>Rekreativne, sportske i kulturne djelatnosti</b> <i>Recreational, sporting and cultural activities</i>	8.372	8.408	8.439	100,8	100,4
93 <b>Ostale uslužne djelatnosti</b> <i>Other service activities</i>	5.063	4.817	4.817	95,1	100,0
<b>P Djelatnosti domaćinstava/kućanstava</b> <i>Activities of households</i>	<b>37</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	-	<b>100,0</b>
95 <b>Djelatnosti domaćinstava/kućanstava kao poslodavca osoblju za održavanje kućanstva</b> <i>Activities of households as employers of household staff to maintain</i>	37	6	6	-	100,0
<b>Q Eksteritorijalne organizacije i tijela</b> <i>Extra-territorial organizations bodies</i>	<b>688</b>	<b>653</b>	<b>653</b>	<b>94,9</b>	<b>100,0</b>
<b>99 Eksteritorijalne organizacije i tijela</b> <i>Extra-territorial organizations bodies</i>	688	653	653	94,9	100,0
<b>00 Neraspoređeno po djelatnostima KD</b> <i>Unclassified according to activities CEA</i>	<b>2663</b>	<b>1.859</b>	<b>1.859</b>	<b>69,8</b>	<b>100,0</b>

**REGISTRIRANA NEZAPOSLENOST PO KVALIFIKACIJAMA**  
*REGISTERED UNEMPLOYMENT ACCORDING TO QUALIFICATIONS*

septembar / rujan 2012.godine - *September 2012.*

	UKUPNO <sup>2)</sup> <i>TOTAL<sup>2)</sup></i>	Žena <i>Female</i>
<b>UKUPNO</b> <i>TOTAL</i>	<b>381.329</b>	<b>196.722</b>
Stručna lica ukupno/ <i>Expertly persons</i>	<b>253.488</b>	<b>127.966</b>
<b>KV</b> <i>Skilled workers</i>	130.648	53.767
<b>VKV</b> <i>Highly skilled workers</i>	2.177	268
<b>SSS</b> <i>Intermediate specialist's training</i>	94.288	56.521
<b>VŠS</b> <i>Advanced specialist's training</i>	5.137	3.345
<b>VSS</b> <i>University - level specialist's training</i>	21.238	14.065
Nestručna lica ukupno/ <i>Unskillful persons</i>	<b>127.841</b>	<b>68.756</b>
<b>NKV</b> <i>Not qualified workers</i>	118.637	65.081
<b>PKV</b> <i>Semi - skilled workers</i>	8.441	2.976
<b>NSS</b> <i>Lower skilled workers</i>	763	699

<sup>1)</sup> Ukupna zaposlenost na teritoriji Federacije Bosne i Hercegovine obuhvaća zaposlene u poslovnim subjektima (pravnim osobama), obrtu i slobodnim profesijama, odbrani/obrani i policiji.

<sup>1)</sup> *Data on persons in employment on territory Federation of Bosnia and Herzegovina include employment in all legal entities, employment in crafts and trades and free lanches and employment in defence and police.*

<sup>2)</sup> Podaci o registriranoj nezaposlenosti odnose se na ukupan broj nezaposlenih osoba koje se vode u evidencijama pripadajućih službi Federalnog zavoda za zapošljavanje.

<sup>2)</sup> *The data on unemployment refer to unemployed persons registered with the employment service (registered unemployment).*

**ZAPOSLTENOST, NEZAPOSLTENOST I PLAĆE PO MJESECIMA**  
*EMPLOYMENT, UNEMPLOYMENT AND WAGES BY MONTHS*

		<b>Neto plaća u KM</b> <i>Net wage in KM</i>	<b>Bruto plaća u KM</b> <i>Gross wage in KM</i>	<b>Zaposleni</b> <i>Employment</i>	<b>Nezaposleni</b> <i>Unemployment</i>
<b>Q 2009</b>		792,08	1203,55	437.501	347.146
<b>Q 2010</b>		804,37	1223,27	438.949	360.512
<b>Q 2011</b>		819,36	1248,37	440.747	367.515
<b>2011.</b>	<b>I</b>	810,55	1234,18	440.461	367.180
	<b>II</b>	797,41	1213,30	440.767	366.481
	<b>III</b>	822,85	1253,24	439.994	367.255
	<b>IV</b>	814,97	1240,98	440.419	366.658
	<b>V</b>	822,96	1253,83	440.429	365.322
	<b>VI</b>	821,70	1251,63	441.184	365.029
	<b>VII</b>	814,16	1239,73	442.226	367.113
	<b>VIII</b>	826,72	1259,74	440.201	369.644
	<b>IX</b>	819,89	1249,36	441.115	367.512
	<b>X</b>	817,67	1246,04	442.021	367.975
	<b>XI</b>	829,09	1265,26	440.677	368.922
	<b>XII</b>	834,10	1272,62	439.473	371.090
<b>2012.</b>	<b>I</b>	828,42	1263,19	437.988	374.294
	<b>II</b>	817,58	1246,29	436.543	375.490
	<b>III</b>	828,24	1263,20	437.479	374.492
	<b>IV</b>	826,57	1260,16	438.147	373.372
	<b>V</b>	840,42	1282,69	439.127	372.266
	<b>VI</b>	823,01	1254,95	439.094	374.315
	<b>VII</b>	828,95	1264,46	438.022	378.306
	<b>VIII</b>	836,13	1276,34	436.899	381.778
	<b>IX</b>	817,08	1246,05	437.856	381.329

**PROSJEČNA NETO I BRUTO PLAĆA PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD**  
*AVERAGE NET AND GROSS WAGE BY THE CEA*

	KM						
	Neto plaća <sup>1)</sup> <i>Net wage<sup>1)</sup></i>		Index neto plaće <i>Index net wage</i>		Bruto plaća <i>Gross wage</i>	Index bruto plaće <i>Index gross wage</i>	
	0 2011	IX 2012	IX 2012 0 2011	IX 2012 VIII 2012	IX 2012	IX 2012 0 2011	IX 2012 VIII 2012
<b>UKUPNO</b> <i>Total</i>	<b>819,36</b>	<b>817,08</b>	<b>99,7</b>	<b>97,7</b>	<b>1.246,05</b>	<b>99,8</b>	<b>97,6</b>
<b>A Poljoprivreda, lov i šumarstvo</b> <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	<b>740,13</b>	<b>758,25</b>	<b>102,4</b>	<b>92,0</b>	<b>1.138,30</b>	<b>102,7</b>	<b>91,6</b>
01 Poljoprivreda, lov i pripadajuće uslužne djelatnosti <i>Agriculture, hunting and related service activities</i>	599,76	617,18	102,9	100,4	928,11	103,2	100,4
02 Šumarstvo i iskorišćavanje šuma <i>Forestry, logging and related service activities</i>	778,60	795,76	102,2	90,4	1.194,19	102,4	90,0
<b>B Ribarstvo</b> <i>Fishing</i>	<b>538,65</b>	<b>604,44</b>	<b>112,2</b>	<b>99,0</b>	<b>898,47</b>	<b>112,7</b>	<b>99,0</b>
05 Ribolov, uzgoj ribe i pripadajuće uslužne djelatnosti <i>Fishing, fish farming and related service activities</i>	538,65	604,44	112,2	99,0	898,47	112,7	99,0
<b>C Vađenje ruda i kamena</b> <i>Mining and quarrying</i>	<b>877,46</b>	<b>906,46</b>	<b>103,3</b>	<b>98,7</b>	<b>1.366,05</b>	<b>103,6</b>	<b>98,5</b>
10 Vađenje ugljena i lignita; treseta <i>Mining of coal and lignite; extraction of peat</i>	908,13	953,39	105,0	99,0	1.438,21	105,4	98,8
13 Vađenje ruda metala <i>Mining of metal ores</i>	813,91	791,24	97,2	93,1	1.177,53	97,3	92,9
14 Vađenje ostalih ruda i kamena <i>Other mining and quarrying</i>	688,68	662,85	96,3	98,1	993,06	96,4	98,0
<b>D Prerađivačka industrija</b> <i>Manufacturing industry</i>	<b>581,91</b>	<b>577,61</b>	<b>99,3</b>	<b>98,3</b>	<b>864,04</b>	<b>99,6</b>	<b>98,3</b>
15 Proizvodnja prehrambenih proizvoda i pića <i>Manufacture of food products and beverages</i>	591,88	577,93	97,6	96,4	868,61	97,5	96,2
16 Proizvodnja duhanskih proizvoda <i>Manufacture of tobacco products</i>	1.357,49	1.187,57	87,5	98,9	1.839,33	87,1	98,9
17 Proizvodnja tekstila <i>Manufacture of textiles</i>	409,77	361,43	88,2	109,4	531,93	88,6	109,4
18 Proizvodnja odjevnih predmeta, dorada i bojenje krzna <i>Manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur</i>	342,46	335,23	97,9	97,1	466,50	98,1	96,9
19 Štavljenje i obrada kože <i>Tanning and dressing of leather</i>	369,77	332,68	90,0	92,2	468,37	92,5	93,9
20 Prerada drveta/drva i proizvodnja proizvoda od drveta/drva i pluta, osim namještaja <i>Mfr. of wood and of products of wood and cork, except furniture</i>	424,73	427,31	100,6	98,7	629,09	100,8	98,6
21 Proizvodnja celuloze, papira i proizvoda od papira <i>Manufacture of pulp, paper and paper products</i>	713,06	704,98	98,9	96,2	1.065,62	99,0	96,1
22 Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje <i>Publishing, printing and reproductions of recorded media</i>	694,27	723,96	104,3	99,0	1.102,39	104,5	99,0
23 Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva <i>Manufacture of coke, refined petrol products and nuclear fuel</i>	959,64	971,99	101,3	91,0	1.482,06	101,2	90,6



**PROSJEČNA NETO I BRUTO PLAĆA PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*AVERAGE NET AND GROSS WAGE BY THE CEA (continued)*

	KM						
	Neto plaća <sup>1)</sup> <i>Net wage<sup>1)</sup></i>		Index neto plaće <i>Index net wage</i>		Bruto plaća <i>Gross wage</i>	Index bruto plaće <i>Index gross wage</i>	
	Ø 2011	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012
24 <b>Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda</b> <i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	794,68	872,62	109,8	97,7	1.336,87	110,5	97,6
25 <b>Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa</b> <i>Manufacture of rubber and plastic products</i>	479,24	480,90	100,3	98,3	712,44	100,4	98,2
26 <b>Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala</b> <i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	724,77	713,92	98,5	96,1	1.077,22	98,4	96,0
27 <b>Proizvodnja baznih/bazičnih metala</b> <i>Manufacture of basic metals</i>	1.125,27	959,56	85,3	99,7	1.462,76	84,6	99,8
28 <b>Proizvodnja metal. proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme</b> <i>Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>	609,32	550,04	90,3	98,7	822,10	90,2	98,7
29 <b>Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja d.n.</b> <i>Manufacture of machinery and equipment, n.e.c.</i>	650,45	666,73	102,5	98,4	1.007,35	102,9	98,4
30 <b>Proizvodnja kancelar. mašina/strojeva i računara/računala</b> <i>Manufacture of office machinery and computers</i>	984,61	876,43	89,0	99,4	1.347,73	88,4	99,4
31 <b>Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata, d.n.</b> <i>Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>	627,30	661,51	105,5	97,5	997,79	105,6	97,4
32 <b>Proizvodnja radio, televizijske i komunik. opreme i aparata</b> <i>Manufacture of radio, television and comm. equip. and appar.</i>	1911,94	2.409,02	126,0	137,1	3.809,22	127,2	138,1
33 <b>Proizvodnja medicinskih, preciznih i optičkih instrumenata, satova</b> <i>Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>	557,75	616,41	110,5	96,6	934,11	111,7	96,5
34 <b>Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica</b> <i>Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>	692,93	691,16	99,7	96,9	1.043,53	99,6	96,8
35 <b>Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava</b> <i>Manufacture of other transport equipment</i>	551,82	476,32	86,3	99,3	705,21	86,6	99,3
36 <b>Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.</b> <i>Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.</i>	462,60	493,62	106,7	100,0	732,32	107,3	100,0
37 <b>Reciklaža</b> <i>Recycling</i>	579,76	601,70	103,8	99,1	901,74	104,0	99,1
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/Opskrba električnom energijom, gasom/plinom i vodom</b> <i>Electricity, gas and water supply</i>	<b>1282,50</b>	<b>1.228,71</b>	<b>95,8</b>	<b>91,1</b>	<b>1.893,27</b>	<b>95,7</b>	<b>90,8</b>
40 <b>Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom gasom/plinom, parom i toplom vodom</b> <i>Electricity, gas, steam and hot water supply</i>	1496,53	1.422,79	95,1	89,7	2.203,23	94,9	89,3

**PROSJEČNA NETO I BRUTO PLAĆA PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*AVERAGE NET AND GROSS WAGE BY THE CEA (continued)*

	KM						
	Neto plaća <sup>1)</sup> <i>Net wage<sup>1)</sup></i>		Index neto plaće <i>Index net wage</i>		Bruto plaća <i>Gross wage</i>	Index bruto plaće <i>Index gross wage</i>	
	Ø 2011	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012
41 <b>Sakupljanje, prečišćavanje i distribucija vode</b> <i>Collection, purification and distribution of water</i>	830,96	841,35	101,3	96,6	1.274,62	101,4	96,5
<b>F Građevinarstvo</b> <i>Construction</i>	<b>534,46</b>	<b>530,31</b>	<b>99,2</b>	<b>98,7</b>	<b>790,32</b>	<b>99,3</b>	<b>98,7</b>
45 <b>Građevinarstvo</b> <i>Construction</i>	534,46	530,31	99,2	98,7	790,32	99,3	98,7
<b>G Trgovina na veliko i trgovina na malo; popravak motornih vozila, motocikala i predmeta za vlastitu upot./upor. i dom./kuć.</b> <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles</i>	<b>565,51</b>	<b>572,36</b>	<b>101,2</b>	<b>98,9</b>	<b>862,48</b>	<b>101,3</b>	<b>98,8</b>
50 <b>Trgovina, održavanje i popravak motornih vozila i motocikala; trgovina na malo gorivima i mazivima</b> <i>Sale, repair etc. motors; fuel</i>	601,54	612,94	101,9	99,6	924,86	102,2	99,6
51 <b>Trgovina na veliko i posredovanje u trgovini, osim trgovine motornim vozilima i motociklima</b> <i>Wholesale and commission except motors</i>	594,85	608,11	102,2	99,3	919,54	102,4	99,3
52 <b>Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; popravak predmeta za vlastitu upotrebu/uporabu i domaćinstva/kućanstva</b> <i>Retail, except motors; repair goods</i>	525,69	526,41	100,1	98,1	789,73	100,2	98,1
<b>H Ugoštiteljstvo</b> <i>Catering trade</i>	<b>535,37</b>	<b>537,00</b>	<b>100,3</b>	<b>99,3</b>	<b>809,57</b>	<b>101,1</b>	<b>99,6</b>
55 <b>Ugoštiteljstvo</b> <i>Catering trade</i>	535,37	537,00	100,3	99,3	809,57	101,1	99,6
<b>I Prijevoz, skladištenje i komunikacije</b> <i>Transport, storage and communication</i>	<b>941,66</b>	<b>944,22</b>	<b>100,3</b>	<b>95,1</b>	<b>1.444,28</b>	<b>100,3</b>	<b>94,8</b>
60 <b>Kopneni prijevoz; cjevovodni transport</b> <i>Land transport, transport via pipelines</i>	704,69	706,94	100,3	95,3	1.063,26	100,2	94,8
62 <b>Zračni prijevoz</b> <i>Air transport</i>	1350,79	1.426,78	105,6	98,9	2.230,29	106,0	98,9
63 <b>Prateće i pomoćne djelatnosti u prijevozu; djelatnost putničkih agencija</b> <i>Supporting and auxiliary transport, travel agencies</i>	962,23	983,78	102,2	99,8	1.514,71	102,5	99,7
64 <b>Pošta i telekomunikacije</b> <i>Post and telecommunications</i>	1275,59	1.243,37	97,5	94,1	1.923,16	97,5	93,9
<b>J Finansijsko/Financijsko posredovanje</b> <i>Financial intermediation</i>	<b>1.342,67</b>	<b>1.320,21</b>	<b>98,3</b>	<b>95,0</b>	<b>2.057,83</b>	<b>98,3</b>	<b>94,8</b>
65 <b>Finansijsko/Financijsko posredovanje, osim osiguranja i penzijskih/mirovinskih fondova</b> <i>Financial intermed., except insurance and pension funding</i>	1.431,45	1.393,18	97,3	94,6	2.175,83	97,3	94,5
66 <b>Osiguranje i penzijski/mirovinski fondovi, osim obaveznog/obveznog socijalnog osiguranja</b> <i>Insurance and pension funding, except compulsory social security</i>	1.024,63	1.049,93	102,5	97,6	1.621,03	102,7	97,6
67 <b>Pomoćne djelatnosti u finansijskom/financijskom posredovanju</b> <i>Activities auxiliary to financial intermediation</i>	1.703,25	1.820,07	106,9	104,8	2.855,00	106,9	104,9

**PROSJEČNA NETO I BRUTO PLAĆA PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD (nastavak)**  
*AVERAGE NET AND GROSS WAGE BY THE CEA (continued)*

	KM						
	Neto plaća <sup>1)</sup> <i>Net wage<sup>1)</sup></i>		Index neto plaće <i>Index net wage</i>		Bruto plaća <i>Gross wage</i>	Index bruto plaće <i>Index gross wage</i>	
	Ø 2011	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012	IX 2012	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012
<b>K Poslovanje nekretninama, iznajmljivanje i poslovne djelatnosti</b> <i>Real estate, renting and business activities</i>	<b>753,84</b>	<b>744,43</b>	<b>98,8</b>	<b>100,2</b>	<b>1.142,64</b>	<b>98,9</b>	<b>100,1</b>
70 <b>Poslovanje nekretninama</b> <i>Real estate activities</i>	740,37	752,08	101,6	100,5	1.145,40	101,9	100,5
71 <b>Iznajmljivanje mašina i opreme, bez rukovaoca i iznajmljivanje predmeta za ličnu/osobnu upotrebu/ uporabu i domaćinstvo/kućanstvo</b> <i>Renting of machinery and equipment without operator</i>	584,05	706,70	121,0	101,3	1.085,70	123,1	101,0
72 <b>Računarske i srodne djelatnosti</b> <i>Computer and related activities</i>	1.145,34	1.117,66	97,6	98,6	1.741,24	97,7	98,7
73 <b>Istraživanje i razvoj</b> <i>Research and development</i>	911,74	853,71	93,6	102,1	1.312,50	93,3	102,3
74 <b>Ostale poslovne djelatnosti</b> <i>Other business activities</i>	709,76	694,50	97,8	100,3	1.064,15	98,0	100,2
<b>L Državna uprava i odbrana/obrana; obavezno i obvezno socijalno osiguranje</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	<b>1.173,38</b>	<b>1.174,04</b>	<b>100,1</b>	<b>100,4</b>	<b>1.812,05</b>	<b>100,1</b>	<b>100,4</b>
75 <b>Državna uprava i odbrana/obrana; obavezno i obvezno socijalno osiguranje</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	1.173,38	1.174,04	100,1	100,4	1.812,05	100,1	100,4
<b>M Obrazovanje</b> <i>Education</i>	<b>834,44</b>	<b>830,30</b>	<b>99,5</b>	<b>104,0</b>	<b>1.272,16</b>	<b>99,6</b>	<b>104,2</b>
80 <b>Obrazovanje</b> <i>Education</i>	834,44	830,30	99,5	104,0	1.272,16	99,6	104,2
<b>N Zdravstveni i socijalni rad</b> <i>Health and social work</i>	<b>976,61</b>	<b>959,59</b>	<b>98,3</b>	<b>92,4</b>	<b>1.473,03</b>	<b>98,2</b>	<b>92,1</b>
85 <b>Zdravstveni i socijalni rad</b> <i>Health and social work</i>	976,61	959,59	98,3	92,4	1.473,03	98,2	92,1
<b>O Ostale javne komunalne, društvene i vlastite uslužne djelatnosti</b> <i>Other community, social and personal service activities</i>	<b>769,52</b>	<b>787,31</b>	<b>102,3</b>	<b>97,9</b>	<b>1.198,44</b>	<b>102,4</b>	<b>97,8</b>
90 <b>Uklanjanje otpadnih voda, odvoz smeća, sanitarne i slične djelatnosti</b> <i>Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities</i>	747,56	745,62	99,7	98,7	1.119,37	99,7	98,7
91 <b>Djelatnost organizacija na bazi učlanjenja</b> <i>Activities of membership organizations</i>	1.167,39	1.152,21	98,7	91,7	1.776,12	98,4	91,3
92 <b>Rekreativne, sportske i kulturne djelatnosti</b> <i>Recreational, sporting and cultural activities</i>	733,11	757,80	103,4	98,5	1.157,06	103,6	98,5
93 <b>Ostale uslužne djelatnosti</b> <i>Other service activities</i>	866,57	873,08	100,8	99,3	1.335,55	100,8	99,3

**PROSJEČNE ISPLAĆENE NAKNADE ZA TOPLI OBROK I PRIJEVOZ, septembar / rujan 2012**  
*AVERAGE PAID OF BONUS FOR WORKER'S MEAL, WORKER'S TRANSPORT, September 2012*

<b>Topli obrok, KM</b> <i>Worker's meal, KM</i>	<b>Prijevoz, KM</b> <i>Worker's transport, KM</i>
<b>188,11</b>	<b>67,62</b>

**ZAPOSLENOST, NETO I BRUTO PLAĆA PO KANTONIMA**  
*EMPLOYMENT, NET AND GROSS WAGE ACCORDING TO CANTONS*

	<b>Broj zaposlenih <sup>2)</sup></b> <i>Number of employed persons</i>		<b>Index IX 2012</b> VIII 2012	<b>Neto plaća u KM</b> <i>Net wage in KM</i>		<b>Index IX 2012</b> VIII 2012	<b>Bruto plaća u KM</b> <i>Gross wage in KM</i>		<b>Index IX 2012</b> VIII 2012
	VIII 2012	IX 2012		VIII 2012	IX 2012		VIII 2012	IX 2012	
<b>FEDERACIJA BIH</b>	<b>436.899</b>	<b>437.856</b>	<b>100,2</b>	<b>836,13</b>	<b>817,08</b>	<b>97,7</b>	<b>1.276,34</b>	<b>1.246,05</b>	<b>97,6</b>
<b>Unsko - sanski kanton</b>	31.859	31.952	100,3	780,97	765,82	98,1	1.185,57	1.161,65	98,0
<b>Kanton Posavski</b>	5.707	5.720	100,2	692,37	675,38	97,5	1.045,82	1.023,49	97,9
<b>Tuzlanski kanton</b>	80.281	80.518	100,3	739,72	723,68	97,8	1.119,20	1.093,76	97,7
<b>Zeničko - dobojski kanton</b>	67.829	68.680	101,3	713,43	706,49	99,0	1.078,23	1.067,04	99,0
<b>Bosansko - podrinjski kanton</b>	6.092	6.134	100,7	740,68	728,58	98,4	1.129,68	1.110,31	98,3
<b>Srednjobosanski kanton</b>	38.611	38.781	100,4	722,49	689,83	95,5	1.089,73	1.039,54	95,4
<b>Hercegovačko neretvanski kanton</b>	45.423	45.379	99,9	905,15	873,63	96,5	1.386,55	1.336,11	96,4
<b>Zapadno- hercegovački kanton</b>	16.735	16.688	99,7	812,62	800,94	98,6	1.235,05	1.215,88	98,4
<b>Kanton Sarajevo</b>	126.672	126.363	99,8	1.022,98	1.002,18	98,0	1.581,26	1.547,67	97,9
<b>Kanton 10</b>	9.690	9.641	99,5	821,46	800,31	97,4	1.247,48	1.213,93	97,3

<sup>1)</sup> U obračun prosječne mjesečne isplaćene neto i bruto plaće uključene su plaće pravnih osoba koje su isplatile plaću za mjesec izvještavanja, a ne i obračunate a neisplaćene plaće.  
 U ovaj obračun nisu uključene plaće pripadnika odbrane/obrane kao ni plaće zaposlenih u obrtu i slobodnim profesijama.

<sup>1)</sup> *In calculation of average monthly net and gross earnings are included paid off earnings of legal entities. Earnings of people employed in defence, crafts and trades and free lunches, are not included in this calculation.*

<sup>2)</sup> Ukupna zaposlenost na teritoriji Federacije Bosne i Hercegovine obuhvaća zaposlene u poslovnim subjektima (pravnim osobama), obrtu i slobodnim profesijama, odbrani/obrani i policiji.  
 Broj zaposlenih u odbrani/obrani nije razvrstan po kantonima.

<sup>2)</sup> *Data on persons in employment on territory Federation of Bosnia and Herzegovina include employment in all legal entities, employment in crafts and trades and free lunches and employment in defence and police. Number of employees in defence is not classified by cantons.*

**PROSJEČNE PENZIJE/MIROVINE I BROJ ISPLAĆENIH PENZIJA/MIROVINA PO MJESECIMA**  
*AVERAGE PENSIONS AND NUMBER OF PAID PER MONTHS*

	<b>Prosječna penzija/mirovina u KM</b> <i>Average pension in KM</i>	<b>Ukupan broj isplaćenih penzija/mirovina</b> <i>Total number of payment pension</i>
--	--	--

**2011.**

I	338,86	368.271
II	339,00	369.101
III	338,88	370.545
IV	353,70	371.528
V	353,47	372.171
VI	353,24	372.399
VII	352,80	373.434
VIII	352,50	374.167
IX	352,15	374.929
X	351,92	374.468
XI	351,79	375.098
XII	351,69	376.180

**2012.**

I	352,48	374.788
II	352,56	375.554
III	352,23	376.225
IV	352,20	377.076
V	352,05	377.648
VI	351,74	378.261
VII	350,95	378.788
VIII	350,68	379.515
IX	350,52	380.050

\* Podaci o penzijama/mirovinama preuzeti su od Federalnog zavoda PIO - MIO

\* Data picked up from Federal pension funds

**PROSJEČNE PENZIJE/MIROVINE I BROJ ISPLAĆENIH PENZIJA/MIROVINA PO MJESECIMA**  
*AVERAGE PENSIONS AND NUMBER OF PAID PER MONTHS*

	<b>Prosječna penzija/mirovina u KM</b> <i>Average pension in KM</i>	<b>Ukupan broj isplaćenih penzija/mirovina</b> <i>Total number of payment pension</i>
--	--	--

**2011.**

I	338,86	368.271
II	339,00	369.101
III	338,88	370.545
IV	353,70	371.528
V	353,47	372.171
VI	353,24	372.399
VII	352,80	373.434
VIII	352,50	374.167
IX	352,15	374.929
X	351,92	374.468
XI	351,79	375.098
XII	351,69	376.180

**2012.**

I	352,48	374.788
II	352,56	375.554
III	352,23	376.225
IV	352,20	377.076
V	352,05	377.648
VI	351,74	378.261
VII	350,95	378.788
VIII	350,68	379.515
IX	350,52	380.050

\* Podaci o penzijama/mirovinama preuzeti su od Federalnog zavoda PIO - MIO

\* Data picked up from Federal pension funds

**CIJENE**  
*PRICES*

**INDEKSI POTROŠAČKIH CIJENA**  
*CONSUMER PRICE INDEX*

(2010=100)

Godina	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
2010	100,0	100,2	100,3	99,7	99,7	99,6	99,5	99,4	99,7	100,1	100,5	101,3
2011	102,6	103,1	103,9	103,4	103,6	103,2	103,6	103,4	103,8	103,7	104,1	104,2
2012	105,0	105,7	105,9	106,0	105,9	105,5	104,9	105,2	106,0	106,1		

**INDEKSI POTROŠAČKIH CIJENA**  
*CONSUMER PRICE INDEX*

(Prethodni mjesec=100)  
(Previous month=100)

Godina	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
2010	-	100,2	100,1	99,5	100,0	99,8	100,0	99,8	100,3	100,5	100,4	100,8
2011	101,3	100,5	100,8	99,5	100,2	99,6	100,4	99,8	100,3	99,9	100,4	100,1
2012	100,8	100,6	100,2	100,1	100,0	99,6	99,5	100,3	100,7	100,1		

**INDEKSI POTROŠAČKIH CIJENA**  
*CONSUMER PRICE INDEX*

(Isti mjesec prethodne godine=100)  
(The same month previous year=100)

Godina	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
2011	102,5	102,9	103,7	103,7	103,9	103,7	104,1	104,1	104,1	103,6	103,5	102,9
2012	102,4	102,5	101,9	102,5	102,3	102,2	101,3	101,7	102,1	102,3		

**INDEKSI POTROŠAČKIH CIJENA**  
*CONSUMER PRICE INDEX*

(Decembar prethodne godine=100)  
(December previous year=100)

Godina	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
2011	101,3	101,8	102,6	102,1	102,3	101,9	102,3	102,1	102,4	102,4	102,8	102,9
2012	100,8	101,4	101,6	101,7	101,7	101,2	100,7	101,0	101,7	101,8		

**INDEKS POTROŠAČKIH CIJENA PREMA KLASIFIKACIJI COICOP**  
*THE CONSUMER PRICE INDEX BY COICOP CLASSIFICATION*

COICOP	Odjeljak	$\frac{\text{Q 2006}}{\text{Q 2005}}$	$\frac{\text{Q 2007}}{\text{Q 2006}}$	$\frac{\text{Q 2008}}{\text{Q 2007}}$	$\frac{\text{Q 2009}}{\text{Q 2008}}$	$\frac{\text{Q 2010}}{\text{Q 2009}}$	$\frac{\text{Q 2011}}{\text{Q 2010}}$	Division
<b>00</b>	<b>Ukupan Indeks</b>	<b>106,0</b>	<b>101,9</b>	<b>107,7</b>	<b>99,7</b>	<b>101,8</b>	<b>103,6</b>	<b>Total Index</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>107,8</b>	<b>103,6</b>	<b>113,0</b>	<b>99,9</b>	<b>99,3</b>	<b>106,5</b>	<b>Food and non-alccoholic beverages</b>
01.1	Hrana	108,5	103,8	114,1	99,6	99,2	106,4	Food
01.2	Bezalkoholna pića	101,7	102,1	103,6	101,7	100,6	107,7	Non-alcoholic drinks
<b>02</b>	<b>Alkoholna pića i duhan</b>	<b>100,7</b>	<b>101,0</b>	<b>101,2</b>	<b>108,1</b>	<b>118,7</b>	<b>108,0</b>	<b>Alcoholic beverages and tobacco</b>
02.1	Alkoholna pića	102,6	103,5	104,2	103,5	99,5	102,3	Alcoholic drinks
02.2	Duhan	100,0	100,0	100,0	110,0	126,4	110,0	Tobacco
<b>03</b>	<b>Odjeća i obuća</b>	<b>101,2</b>	<b>97,2</b>	<b>97,7</b>	<b>95,3</b>	<b>94,7</b>	<b>90,5</b>	<b>Clothing and footwear</b>
03.1	Odjeća	102,2	98,1	98,5	96,6	95,5	92,3	Clothing
03.2	Obuća	98,9	95,1	95,6	92,3	92,5	85,8	Footwear
<b>04</b>	<b>Stanovanje, voda, električna energija, plin i drugi energenti</b>	<b>113,0</b>	<b>102,1</b>	<b>108,4</b>	<b>103,6</b>	<b>101,9</b>	<b>103,3</b>	<b>Housing, water, electricity, gas and other fuels</b>
04.1	Najamnina	100,0	100,0	101,4	103,5	100,0	100,0	Actual rentals for housing
04.3	Održavanje i popravka stana	107,0	102,2	106,9	105,0	100,1	100,2	Maintenance and repair of the dwelling
04.4	Vodosnabdijevanje i različite komunalne usluge	109,0	103,9	113,2	101,8	103,9	97,5	Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling
04.5	Električna energija, plin i drugi energenti	115,4	101,9	108,2	103,8	101,8	105,4	Electricity, gas and other fuels
<b>05</b>	<b>Namještaj, kućanski uređaji i redovno održavanje kuće</b>	<b>101,2</b>	<b>100,3</b>	<b>102,6</b>	<b>100,8</b>	<b>100,4</b>	<b>101,2</b>	<b>Furniture, household equipment and routine, maintenance of the house</b>
05.1	Namještaj, pokućstvo, tepisi i ostale podne prostirke	99,8	100,2	101,8	100,2	99,8	100,4	Furniture and furnishings, carpets and other floor coverings
05.2	Tekstilni proizvodi za kuću	99,8	100,0	100,3	100,3	100,3	101,2	Household textiles
05.3	Kućanski aparati	101,2	98,7	104,7	103,4	100,6	100,1	Household appliances
05.4	Stakleno i stolno posuđe	100,1	99,5	101,1	101,2	100,2	100,1	Glassware, tableware and household utensils
05.5	Alati i oprema za kuću i vrt	108,3	103,2	102,3	98,4	101,1	102,5	Tools and equipment for house and garden
05.6	Dobra i usluge za redovno održavanje kuće	102,0	100,2	103,3	101,4	101,2	102,1	Goods and services for routine household maintenance
<b>06</b>	<b>Zdravstvo</b>	<b>110,3</b>	<b>100,2</b>	<b>99,0</b>	<b>100,5</b>	<b>100,4</b>	<b>97,2</b>	<b>Health</b>
06.1	Medicinski proizvodi, pomagala i oprema	115,1	99,9	98,0	100,3	100,3	95,9	Medical products, appliances and equipment
06.2	Zdravstvene usluge, osim bolničkih	107,7	101,8	101,5	101,7	101,6	101,2	Out-patient services



**INDEKS POTROŠAČKIH CIJENA PREMA KLASIFIKACIJI COICOP (nastavak)**  
*THE CONSUMER PRICE INDEX BY COICOP CLASSIFICATION (continued)*

COICOP	Odjeljak	$\frac{\text{2006}}{\text{2005}}$	$\frac{\text{2007}}{\text{2006}}$	$\frac{\text{2008}}{\text{2007}}$	$\frac{\text{2009}}{\text{2008}}$	$\frac{\text{2010}}{\text{2009}}$	$\frac{\text{2011}}{\text{2010}}$	Division
06.3	Bolničke usluge	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Hospital services
<b>07</b>	<b>Prijevoz</b>	<b>105,3</b>	<b>100,5</b>	<b>110,0</b>	<b>90,1</b>	<b>107,1</b>	<b>107,2</b>	<b>Transport</b>
07.1	Prijevozna sredstva	104,6	97,9	99,0	94,9	99,0	100,0	Purchase of vehicles
07.2	Upotreba prijevoznih sredstava	105,2	101,0	111,8	87,1	110,3	110,0	Operation of personal transport equipment
07.3	Usluge prijevoza	107,0	100,5	111,9	101,3	98,6	102,0	Transport services
<b>08</b>	<b>Komunikacije</b>	<b>110,3</b>	<b>102,3</b>	<b>103,8</b>	<b>100,7</b>	<b>106,3</b>	<b>101,5</b>	<b>Communications</b>
08.1	Poštanske usluge	111,0	120,0	100,2	100,0	100,0	100,0	Postal services
08.2	Telefonska i telefaks oprema	95,1	88,1	91,5	92,2	95,0	97,4	Telephone and telefax equipment
08.3	Telefonske i telefaks usluge	111,1	102,6	104,4	101,0	106,8	101,6	Telephone and telefax services
<b>09</b>	<b>Rekreacija i kultura</b>	<b>103,6</b>	<b>103,1</b>	<b>104,9</b>	<b>104,0</b>	<b>101,4</b>	<b>100,9</b>	<b>Recreation and culture</b>
09.1	Audiovizuelna, foto i informatička oprema	97,3	95,8	102,7	104,3	99,9	98,9	Audio-visual, photographic and information processing equipment
09.2	Ostala trajna dobra za rekreaciju i kulturu	99,1	100,8	98,4	91,6	100,9	101,3	Other major durables for recreation and culture
09.3	Ostala dobra za rekreaciju, vrt i kućni ljubimci	100,4	101,1	101,9	100,4	100,5	100,4	Other recreational items and equipment, gardens and pets
09.4	Usluge rekreacije i kulture	99,7	101,7	105,5	103,5	102,4	100,8	Recreational and cultural services
09.5	Knjige, novine i pisaći pribor	110,5	108,0	106,7	105,5	101,8	101,5	Newspapers, books and stationery
09.6	Paket aranžmani	-	-	-	-	-	105,9	Package holidays
<b>10</b>	<b>Obrazovanje</b>	<b>100,9</b>	<b>103,7</b>	<b>101,9</b>	<b>98,7</b>	<b>100,6</b>	<b>100,3</b>	<b>Education</b>
10.1	Predškolsko i osnovno školsko obrazovanje	100,0	104,5	113,5	104,8	100,6	101,9	Pre-primary and primary education
10.4	Univerzitetско obrazovanje	101,1	102,2	101,2	101,5	100,9	100,0	High school and university education
10.5	Obrazovanje nedefinisano po nivou	101,5	107,7	105,9	100,7	101,1	100,0	Education not definable by level
<b>11</b>	<b>Restorani i hoteli</b>	<b>104,3</b>	<b>104,2</b>	<b>109,1</b>	<b>106,0</b>	<b>101,7</b>	<b>102,5</b>	<b>Restaurants and hotels</b>
11.1	Usluge ishrane	103,0	103,1	110,0	106,7	100,9	102,4	Catering services
11.2	Usluge smještaja	107,0	106,5	107,3	104,5	103,4	103,0	Accommodation services
<b>12</b>	<b>Ostala dobra i usluge</b>	<b>101,3</b>	<b>100,4</b>	<b>103,0</b>	<b>101,6</b>	<b>100,7</b>	<b>100,3</b>	<b>Miscellaneous goods and services</b>
12.1	Lična njega	103,9	100,3	103,8	102,2	100,5	100,0	Personal care
12.3	Lični predmeti n.d.k.	102,4	101,6	106,0	103,5	104,3	104,1	Personal effects n.e.c.
12.5	Osiguranje	94,0	100,4	100,3	100,0	100,0	100,0	Insurance
12.7	Ostale usluge	105,1	100,6	103,1	101,3	101,1	100,7	Other services n.e.c.

**INDEKS POTROŠAČKIH CIJENA PREMA**  
*THE CONSUMER PRICE INDEX BY COICOP*

COICOP	Odjeljak	<u>X 2012</u> IX 2012	<u>X 2012</u> X 2011	<u>X 2012</u> XII 2011	<u>I-X 2012</u> I-X 2011
<b>00</b>	<b>Ukupan Indeks</b>	<b>100,1</b>	<b>102,3</b>	<b>101,8</b>	<b>102,1</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>100,3</b>	<b>102,6</b>	<b>101,8</b>	<b>101,7</b>
01.1	Hrana	100,4	102,7	101,8	101,5
01.2	Bezalkoholna pića	99,8	102,4	101,8	103,3
<b>02</b>	<b>Alkoholna pića i duhan</b>	<b>100,0</b>	<b>109,9</b>	<b>110,0</b>	<b>110,5</b>
02.1	Alkoholna pića	100,0	101,1	101,7	102,5
02.2	Duhan	100,0	112,7	112,7	113,1
<b>03</b>	<b>Odjeća i obuća</b>	<b>99,7</b>	<b>93,4</b>	<b>94,8</b>	<b>91,7</b>
03.1	Odjeća	100,0	93,9	95,2	92,9
03.2	Obuća	99,0	92,1	93,7	88,5
<b>04</b>	<b>Stanovanje, voda, električna energija, plin i drugi energenti</b>	<b>100,8</b>	<b>103,2</b>	<b>101,6</b>	<b>105,2</b>
04.1	Najamnina	108,2	108,2	108,2	100,8
04.3	Održavanje i popravka stana	100,0	101,6	101,6	100,9
04.4	Vodosnabdijevanje i različite komunalne usluge	100,0	108,1	105,6	106,1
04.5	Električna energija, plin i drugi energenti	100,1	101,8	100,0	106,3
<b>05</b>	<b>Namještaj, kućanski uređaji i redovno održavanje kuće</b>	<b>100,0</b>	<b>101,0</b>	<b>100,9</b>	<b>101,3</b>
05.1	Namještaj, pokućstvo, tepisi i ostale podne prostirke	100,0	100,5	100,6	100,3
05.2	Tekstilni proizvodi za kuću	100,3	100,9	100,8	100,9
05.3	Kućanski aparati	99,9	102,4	102,3	99,6
05.4	Stakleno i stolno posuđe	100,1	100,1	99,7	99,6
05.5	Alati i oprema za kuću i vrt	100,1	101,6	101,7	101,9
05.6	Dobra i usluge za redovno održavanje kuće	100,1	100,8	100,4	103,0
<b>06</b>	<b>Zdravstvo</b>	<b>100,4</b>	<b>99,5</b>	<b>99,6</b>	<b>99,7</b>
06.1	Medicinski proizvodi, pomagala i oprema	100,5	99,2	99,4	99,6
06.2	Zdravstvene usluge, osim bolničkih	100,0	100,0	100,0	100,0
06.3	Bolničke usluge	100,0	100,0	100,0	100,0

**KLASIFIKACIJI COICOP, oktobar/listopad 2012.**  
 CLASSIFICATION, October 2012

<u>XI 2011 - X 2012<sup>1)</sup></u> XI 2010 - X 2011	<u>X 2012</u> Ø 2011	<u>I-X 2012</u> Ø 2011	<u>I-X 2012</u> XII 2011	<i>Division</i>
102,3	102,4	102,0	101,3	<b>Total Index</b>
102,2	102,0	101,7	101,6	<b>Food and non-acholic beverages</b>
101,9	101,8	101,5	101,6	Food
103,8	103,5	103,0	101,4	Non-alcoholic drinks
110,3	110,5	110,4	110,0	<b>Alcoholic beverages and tobacco</b>
102,6	102,5	102,3	101,5	Alcoholic drinks
112,7	113,0	113,0	112,7	Tobacco
91,6	90,6	92,5	96,7	<b>Clothing and footwear</b>
92,8	91,7	93,5	97,0	Clothing
88,2	87,5	89,7	96,0	Footwear
105,0	105,4	104,4	100,7	<b>Housing, water, electricity, gas and other fuels</b>
100,7	108,2	100,8	100,8	Actual rentals for housing
100,8	101,7	100,8	100,8	Maintenance and repair of the dwelling
105,5	107,6	105,7	103,7	Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling
106,1	105,1	105,3	100,1	Electricity, gas and other fuels
101,3	101,7	101,2	100,4	<b>Furniture, household equipment and routine, maintenance of the house</b>
100,2	100,5	100,3	100,4	Furniture and furnishings, carpets and other floor coverings
101,0	101,3	100,8	100,4	Household textiles
99,6	101,9	99,7	100,1	Household appliances
99,7	99,6	99,7	99,7	Glassware, tableware and household utensils
102,0	102,3	101,8	101,3	Tools and equipment for house and garden
103,1	102,6	102,6	100,4	Goods and services for routine household maintenance
99,8	99,7	99,7	99,5	<b>Health</b>
99,7	99,6	99,5	99,4	Medical products, appliances and equipment
100,1	100,0	100,0	100,0	Out-patient services
100,0	100,0	100,0	100,0	Hospital services

**INDEKS POTROŠAČKIH CIJENA PREMA**  
**THE CONSUMER PRICE INDEX BY COICOP**

COICOP	Odjeljak	<u>X 2012</u> IX 2012	<u>X 2012</u> X 2011	<u>X 2012</u> XII 2011	<u>I-X 2012</u> I-X 2011
<b>07</b>	<b>Prijevoz</b>	<b>99,1</b>	<b>104,8</b>	<b>104,0</b>	<b>104,5</b>
07.1	Prijevozna sredstva	100,0	101,2	101,1	100,9
07.2	Upotreba prijevoznih sredstava	98,7	105,8	104,9	105,7
07.3	Usluge prijevoza	100,0	103,3	103,1	102,8
<b>08</b>	<b>Komunikacije</b>	<b>100,0</b>	<b>98,5</b>	<b>98,5</b>	<b>98,7</b>
08.1	Poštanske usluge	100,0	100,0	100,0	100,0
08.2	Telefonska i telefaks oprema	99,8	95,1	97,2	96,3
08.3	Telefonske i telefaks usluge	100,0	98,5	98,5	98,7
<b>09</b>	<b>Rekreacija i kultura</b>	<b>100,0</b>	<b>101,2</b>	<b>101,4</b>	<b>101,0</b>
09.1	Audiovizuelna, foto i informatička oprema	99,8	100,3	100,6	98,5
09.2	Ostala trajna dobra za rekreaciju i kulturu	100,0	99,8	99,8	100,6
09.3	Ostala dobra za rekreaciju, vrt i kućni ljubimci	100,0	100,0	100,3	100,5
09.4	Usluge rekreacije i kulture	100,0	103,4	103,6	102,5
09.5	Knjige, novine i pisaci pribor	100,0	100,4	100,4	101,1
09.6	Paket aranžmani	100,0	99,1	101,1	100,1
<b>10</b>	<b>Obrazovanje</b>	<b>101,8</b>	<b>100,7</b>	<b>100,7</b>	<b>99,4</b>
10.1	Predškolsko i osnovno školsko obrazovanje	100,0	100,7	100,7	101,1
10.4	Univerzitetsko obrazovanje	102,9	102,9	102,9	100,3
10.5	Obrazovanje nedefinisano po nivou	100,0	94,2	94,2	95,4
<b>11</b>	<b>Restorani i hoteli</b>	<b>100,2</b>	<b>101,4</b>	<b>100,8</b>	<b>103,2</b>
11.1	Usluge ishrane	100,2	101,7	101,2	102,6
11.2	Usluge smještaja	100,0	99,9	98,7	105,9
<b>12</b>	<b>Ostala dobra i usluge</b>	<b>100,0</b>	<b>101,8</b>	<b>101,6</b>	<b>101,3</b>
12.1	Lična njega	99,9	102,6	102,3	101,6
12.3	Lični predmeti n.d.k.	100,1	100,6	100,8	103,0
12.5	Osiguranje	100,0	100,0	100,0	100,0
12.7	Ostale usluge	100,0	101,4	101,4	101,6

(1) **12-mjesečni indeks koji pokazuje promjenu cijena posljednjih dvanaest mjeseci u odnosu na prethodnih dvanaest mjeseci.**

*12- monthly index, which shows the change in price past twelve months compared to the previous twelve months.*

**KLASIFIKACIJI COICOP, oktobar/listopad 2012. (nastavak)**  
**CLASSIFICATION, October 2012 (continued)**

<u>XI 2011 - X 2012<sup>1)</sup></u> <u>XI 2010 - X 2011</u>	<u>X 2012</u> <u>Ø 2011</u>	<u>I-X 2012</u> <u>Ø 2011</u>	<u>I-X 2012</u> <u>XII 2011</u>	<i>Division</i>
<b>105,0</b>	<b>105,6</b>	<b>104,2</b>	<b>102,7</b>	<b>Transport</b>
100,8	101,2	100,9	100,8	<i>Purchase of vehicles</i>
106,3	106,9	105,3	103,3	<i>Operation of personal transport equipment</i>
102,8	104,1	102,6	101,6	<i>Transport services</i>
<b>99,2</b>	<b>98,6</b>	<b>98,7</b>	<b>98,6</b>	<b>Communications</b>
100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Postal services</i>
96,5	95,0	96,6	98,9	<i>Telephone and telefax equipment</i>
99,2	98,7	98,7	98,5	<i>Telephone and telefax services</i>
<b>100,9</b>	<b>101,5</b>	<b>100,9</b>	<b>100,8</b>	<b>Recreation and culture</b>
98,4	99,8	98,6	99,3	<i>Audio-visual, photographic and information processing equipment</i>
100,7	100,3	100,5	100,0	<i>Other major durables for recreation and culture</i>
100,6	100,7	100,5	100,2	<i>Other recreational items and equipment, gardens and pets</i>
102,2	103,3	102,6	102,8	<i>Recreational and cultural services</i>
101,1	101,2	100,9	100,0	<i>Newspapers, books and stationery</i>
100,4	100,4	100,2	100,9	<i>Package holidays</i>
<b>99,5</b>	<b>100,8</b>	<b>99,4</b>	<b>99,2</b>	<b>Education</b>
101,1	101,4	101,0	100,2	<i>Pre-primary and primary education</i>
100,2	102,9	100,3	100,3	<i>High school and university education</i>
96,1	94,2	95,4	95,4	<i>Education not definable by level</i>
<b>103,3</b>	<b>103,2</b>	<b>102,7</b>	<b>100,3</b>	<b>Restaurants and hotels</b>
102,7	103,0	102,3	100,5	<i>Catering services</i>
106,3	104,2	104,9	99,3	<i>Accommodation services</i>
<b>101,1</b>	<b>101,9</b>	<b>101,2</b>	<b>100,9</b>	<b>Miscellaneous goods and services</b>
101,3	102,6	101,5	101,2	<i>Personal care</i>
103,3	103,0	102,6	100,3	<i>Personal effects n.e.c.</i>
100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Insurance</i>
101,4	101,6	101,6	101,4	<i>Other services n.e.c.</i>

**MJESEČNI INDEKSI POTROŠAČKIH**  
MONTHLY CONSUMER PRICE INDEX

COICOP	ODJELJAK	2011			2012		
		X	XI	XII	I	II	III
<b>00</b>	<b>Ukupan Indeks</b>	<b>103,7</b>	<b>104,1</b>	<b>104,2</b>	<b>105,0</b>	<b>105,7</b>	<b>105,9</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>105,8</b>	<b>106,4</b>	<b>106,7</b>	<b>107,3</b>	<b>108,8</b>	<b>108,9</b>
01.1	Hrana	105,4	106,1	106,3	107,0	108,5	108,8
01.2	Bezalkoholna pića	108,9	109,3	109,4	109,7	110,6	110,4
<b>02</b>	<b>Alkoholna pića i duhan</b>	<b>108,6</b>	<b>108,5</b>	<b>108,5</b>	<b>119,1</b>	<b>119,2</b>	<b>119,3</b>
02.1	Alkoholna pića	103,7	103,4	103,1	103,8	104,4	104,8
02.2	Duhan	110,2	110,3	110,3	124,2	124,2	124,2
<b>03</b>	<b>Odjeća i obuća</b>	<b>87,7</b>	<b>86,7</b>	<b>86,5</b>	<b>86,5</b>	<b>86,4</b>	<b>86,0</b>
03.1	Odjeća	90,2	89,5	89,0	89,0	88,9	88,7
03.2	Obuća	81,6	79,5	80,1	80,1	80,1	79,3
<b>04</b>	<b>Stanovanje, voda, električna energija, plin i drugi energenti</b>	<b>105,5</b>	<b>107,0</b>	<b>107,2</b>	<b>107,5</b>	<b>107,8</b>	<b>107,4</b>
04.1	Najamnina	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
04.3	Održavanje i popravka stana	100,3	100,4	100,3	100,3	100,5	100,5
04.4	Vodosnabdijevanje i različite komunalne usluge	97,1	99,4	99,4	99,4	99,8	99,8
04.5	Električna energija, plin i drugi energenti	108,7	110,5	110,8	111,2	111,5	111,0
<b>05</b>	<b>Namještaj, kućanski uređaji i redovno održavanje kuće</b>	<b>101,8</b>	<b>101,8</b>	<b>101,9</b>	<b>102,1</b>	<b>102,1</b>	<b>102,0</b>
05.1	Namještaj, pokućstvo, tepisi i ostale podne prostirke	100,3	100,3	100,3	100,4	100,5	100,5
05.2	Tekstilni proizvodi za kuću	101,5	101,5	101,6	101,8	101,8	101,7
05.3	Kućanski aparati	99,7	99,7	99,7	99,7	98,8	98,7
05.4	Stakleno i stolno posuđe	99,7	99,9	100,1	100,1	99,6	99,6
05.5	Alati i oprema za kuću i vrt	103,1	103,2	103,0	103,6	103,6	104,0
05.6	Dobra i usluge za redovno održavanje kuće	103,9	103,9	104,3	104,5	104,9	104,6
<b>06</b>	<b>Zdravstvo</b>	<b>97,4</b>	<b>97,4</b>	<b>97,3</b>	<b>97,3</b>	<b>97,2</b>	<b>97,2</b>
06.1	Medicinski proizvodi, pomagala i oprema	96,2	96,2	96,1	96,1	96,0	96,0
06.2	Zdravstvene usluge, osim bolničkih	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1
06.3	Bolničke usluge	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<b>07</b>	<b>Prijevoz</b>	<b>108,1</b>	<b>108,7</b>	<b>108,8</b>	<b>109,7</b>	<b>110,9</b>	<b>112,0</b>

CIJENA PO COICOP KLASIFIKACIJI  
BY COICOP CLASSIFICATION

(2010 = 100)

2012							Division
IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	
<b>106,0</b>	<b>105,9</b>	<b>105,5</b>	<b>104,9</b>	<b>105,2</b>	<b>106,0</b>	<b>106,1</b>	<b>Total Index</b>
<b>109,0</b>	<b>109,4</b>	<b>108,7</b>	<b>107,4</b>	<b>107,0</b>	<b>108,3</b>	<b>108,6</b>	<b>Food and non-acholic beverages</b>
108,8	109,2	108,4	106,8	106,5	107,9	108,2	Food
110,7	111,0	111,1	111,6	111,1	111,7	111,4	Non-alcoholic drinks
<b>119,4</b>	<b>119,3</b>	<b>119,4</b>	<b>119,2</b>	<b>119,2</b>	<b>119,3</b>	<b>119,3</b>	<b>Alcoholic beverages and tobacco</b>
105,0	104,8	105,0	104,4	104,4	104,8	104,8	Alcoholic drinks
124,2	124,2	124,2	124,2	124,2	124,2	124,2	Tobacco
<b>83,9</b>	<b>82,6</b>	<b>82,4</b>	<b>82,2</b>	<b>82,1</b>	<b>82,2</b>	<b>81,9</b>	<b>Clothing and footwear</b>
86,9	85,4	85,1	84,9	84,7	84,7	84,7	Clothing
76,4	75,8	75,8	75,5	75,5	75,9	75,1	Footwear
<b>107,7</b>	<b>108,0</b>	<b>108,0</b>	<b>108,0</b>	<b>108,0</b>	<b>108,0</b>	<b>108,9</b>	<b>Housing, water, electricity, gas and other fuels</b>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	108,2	Actual rentals for housing
100,5	100,6	101,1	101,3	101,9	101,9	101,9	Maintenance and repair of the dwelling
101,7	105,0	105,0	105,0	105,0	105,0	105,0	Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling
111,0	110,8	110,8	110,8	110,6	110,6	110,7	Electricity, gas and other fuels
<b>102,0</b>	<b>102,0</b>	<b>102,2</b>	<b>102,2</b>	<b>102,9</b>	<b>102,8</b>	<b>102,8</b>	<b>Furniture, household equipment and routine, maintenance of the house</b>
100,5	100,5	100,7	100,7	100,9	100,9	100,9	Furniture and furnishings, carpets and other floor coverings
101,7	101,8	102,1	102,1	102,2	102,2	102,5	Household textiles
98,7	98,7	98,7	98,7	102,0	102,1	102,0	Household appliances
99,9	99,9	99,9	99,9	99,7	99,7	99,8	Glassware, tableware and household utensils
104,1	104,3	104,5	104,7	104,9	104,7	104,8	Tools and equipment for house and garden
104,6	104,4	104,7	104,8	104,9	104,6	104,7	Goods and services for routine household maintenance
<b>97,3</b>	<b>97,3</b>	<b>96,1</b>	<b>96,3</b>	<b>96,2</b>	<b>96,5</b>	<b>96,9</b>	<b>Health</b>
96,1	96,1	94,5	94,7	94,5	95,0	95,5	Medical products, appliances and equipment
101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	101,1	Out-patient services
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Hospital services
<b>113,0</b>	<b>111,8</b>	<b>110,4</b>	<b>109,7</b>	<b>112,3</b>	<b>114,2</b>	<b>113,2</b>	<b>Transport</b>

**MJESEČNI INDEKSI POTROŠAČKIH**  
MONTHLY CONSUMER PRICE INDEX

COICOP	ODJELJAK	2011			2012		
		X	XI	XII	I	II	III
07.1	Prijevozna sredstva	100,0	100,0	100,1	100,1	100,7	100,7
07.2	Upotreba prijevoznih sredstava	111,1	112,0	112,1	113,3	114,8	116,4
07.3	Usluge pijrevoza	102,7	102,7	103,0	103,4	103,7	103,7
<b>08</b>	<b>Komunikacije</b>	<b>101,6</b>	<b>101,6</b>	<b>101,5</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>
08.1	Poštanske usluge	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
08.2	Telefonska i telefaks oprema	97,3	96,9	95,2	95,2	95,2	95,0
08.3	Telefonske i telefaks usluge	101,8	101,8	101,8	100,3	100,3	100,3
<b>09</b>	<b>Rekreacija i kultura</b>	<b>101,2</b>	<b>101,0</b>	<b>101,0</b>	<b>101,0</b>	<b>101,0</b>	<b>101,7</b>
09.1	Audiovizuelna, foto i informatička oprema	98,4	98,2	98,1	97,9	97,0	96,9
09.2	Ostala trajna dobra za rekreaciju i kulturu	101,8	101,8	101,8	101,8	101,8	101,8
09.3	Ostala dobra za rekreaciju, vrt i kućni ljubimci	101,0	100,6	100,7	100,8	101,1	101,1
09.4	Usluge rekreacije i kulture	100,7	100,5	100,5	100,5	101,0	103,3
09.5	Knjige, novine i pisaci pribor	102,4	102,4	102,4	102,3	102,3	102,3
09.6	Paket aranžmani	107,3	105,2	105,2	105,2	105,2	105,2
<b>10</b>	<b>Obrazovanje</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>99,2</b>
10.1	Predškolsko i osnovno školsko obrazovanje	102,7	102,7	102,7	102,7	102,7	102,7
10.4	Univerzitetsko obrazovanje	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
10.5	Obrazovanje nedefinisano po nivou	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	94,2
<b>11</b>	<b>Restorani i hoteli</b>	<b>104,4</b>	<b>104,4</b>	<b>105,0</b>	<b>105,1</b>	<b>105,0</b>	<b>105,2</b>
11.1	Usluge ishrane	103,8	103,8	104,3	104,3	104,4	104,7
11.2	Usluge smještaja	107,4	107,4	108,7	108,9	108,1	108,1
<b>12</b>	<b>Ostala dobra i usluge</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>100,6</b>	<b>100,8</b>	<b>100,9</b>	<b>101,1</b>
12.1	Lična njega	100,0	100,0	100,4	100,4	100,7	100,9
12.3	Lični predmeti n.d.k.	106,6	106,3	106,4	106,6	106,7	106,7
12.5	Osiguranje	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
12.7	Ostale usluge	100,9	100,9	100,9	102,3	102,3	102,3



**CIJENA PO COICOP KLASIFIKACIJI (nastavak)**  
*BY COICOP CLASSIFICATION (continued)*

(2010 = 100)

2012							Division
IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	
100,7	100,7	100,9	100,9	101,2	101,2	101,2	<i>Purchase of vehicles</i>
117,8	116,0	113,9	112,9	116,5	119,1	117,6	<i>Operation of personal transport equipment</i>
104,1	104,1	104,8	104,8	104,9	106,1	106,1	<i>Transport services</i>
<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>Communications</b>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Postal services</i>
95,0	95,0	94,7	93,3	92,8	92,7	92,5	<i>Telephone and telefax equipment</i>
100,3	100,3	100,3	100,3	100,3	100,3	100,3	<i>Telephone and telefax services</i>
<b>101,9</b>	<b>101,8</b>	<b>101,8</b>	<b>101,8</b>	<b>102,4</b>	<b>102,4</b>	<b>102,4</b>	<b>Recreation and culture</b>
96,9	96,8	96,3	96,1	99,2	98,9	98,7	<i>Audio-visual, photographic and information processing equipment</i>
101,8	101,8	101,8	101,8	101,8	101,6	101,6	<i>Other major durables for recreation and culture</i>
101,0	100,6	100,7	100,4	101,0	101,0	101,0	<i>Other recreational items and equipment, gardens and pets</i>
104,0	104,0	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	<i>Recreational and cultural services</i>
102,3	102,3	102,3	102,3	102,4	102,8	102,8	<i>Newspapers, books and stationery</i>
105,2	105,2	106,7	108,3	107,9	106,4	106,4	<i>Package holidays</i>
<b>99,2</b>	<b>99,2</b>	<b>99,2</b>	<b>99,2</b>	<b>99,3</b>	<b>99,3</b>	<b>101,1</b>	<b>Education</b>
102,7	102,7	102,7	102,7	103,4	103,4	103,4	<i>Pre-primary and primary education</i>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	102,9	<i>High school and university education</i>
94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	<i>Education not definable by level</i>
<b>105,3</b>	<b>105,3</b>	<b>105,2</b>	<b>105,3</b>	<b>105,3</b>	<b>105,7</b>	<b>105,8</b>	<b>Restaurants and hotels</b>
104,7	104,7	104,7	104,7	104,7	105,3	105,5	<i>Catering services</i>
108,1	108,1	108,1	108,1	108,1	107,3	107,3	<i>Accommodation services</i>
<b>101,1</b>	<b>101,5</b>	<b>101,5</b>	<b>101,7</b>	<b>101,9</b>	<b>102,3</b>	<b>102,2</b>	<b>Miscellaneous goods and services</b>
101,0	101,5	101,6	101,9	102,3	102,7	102,7	<i>Personal care</i>
106,6	106,6	106,6	106,6	106,9	107,2	107,2	<i>Personal effects n.e.c.</i>
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	<i>Insurance</i>
102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	<i>Other services n.e.c.</i>

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA**

*FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE*

( % )

COICOP	Opis grupe proizvoda	<u>IX 2012</u>	<u>X 2012</u>	<i>The group product description</i>
		VIII 2012	IX 2012	
<b>00</b>	<b>Ukupan indeks</b>	<b>0,7</b>	<b>0,1</b>	<b>General Index</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>1,2</b>	<b>0,3</b>	<b>Food and non-alcoholic beverages</b>
<b>01.1</b>	<b>Hrana</b>	<b>1,3</b>	<b>0,4</b>	<b>Food</b>
<b>01.1.1</b>	<b>Hljeb/kruh i žitarice</b>	<b>1,1</b>	<b>0,3</b>	<b>Bread and cereals</b>
01.1.1.1	Riža	-0,5	-0,9	Rice
01.1.1.2	Hljeb/kruh i žitarice	0,0	0,0	Bread
01.1.1.3	Tjestenine	0,1	0,3	Pasta products
01.1.1.4	Ostali pekarski proizvodi	0,2	-0,1	Other bakery products
01.1.1.5	Brašno i ostali proizvodi od žitarica	3,2	0,9	Pasta products
<b>01.1.2</b>	<b>Meso</b>	<b>0,6</b>	<b>0,4</b>	<b>Meat</b>
01.1.2.1	Juneće i teleće meso	0,4	0,1	Beef and veal
01.1.2.2	Svinjsko meso	2,6	-2,9	Pork
01.1.2.3	Jagnjeće meso	-0,9	2,0	Lamb
01.1.2.4	Pileće meso	1,8	1,2	Chicken
01.1.2.5	Sušeno meso i ostale prerađevine od mesa	0,5	0,7	Dried and smoked meat, all types
01.1.2.6	Mesne konzerve i paštete	-0,4	0,4	Delicatessen and other meat preparations
<b>01.1.3</b>	<b>Riba</b>	<b>1,2</b>	<b>0,2</b>	<b>Fish</b>
01.1.3.1	Svježa i zamrznuta riba i plodovi mora	1,5	0,3	Fresh chilled or frozen fish and sea food
01.1.3.4	Prerađena i konzervirana riba i plodovi mora	0,4	0,1	Preserved or processed fish and sea food
<b>01.1.4</b>	<b>Mlijeko, sir i jaja</b>	<b>-0,2</b>	<b>0,7</b>	<b>Milk, cheese and eggs</b>
01.1.4.1	Svježe mlijeko	-0,4	0,9	Fresh milk
01.1.4.4	Jogurt	0,1	0,3	Yogurt
01.1.4.5	Sirevi	0,8	0,0	Cheese
01.1.4.6	Mliječni kremovi	0,1	0,2	Other milk products, sour cream and milk spreads
01.1.4.7	Jaja i na jajima bazirani proizvodi	-1,2	1,6	Eggs and egg-based products
<b>01.1.5</b>	<b>Ulja i masnoće</b>	<b>3,2</b>	<b>2,8</b>	<b>Oils and fats</b>
01.1.5.1	Maslac	-0,3	-2,9	Butter
01.1.5.2	Margarin i druge biljne masnoće	-0,1	0,8	Margarine

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA (nastavak)**  
**FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE (continued)**

( % )

COICOP	Opis grupe proizvoda	IX 2012		The group product description
		VIII 2012	IX 2012	
01.1.5.3	Maslinovo ulje	0,5	0,3	<i>Olive oil</i>
01.1.5.4	Jestiva ulja (suncokretovo, kukuruzno, sojino i dr.)	6,0	5,8	<i>Edible oils (sunflower, corn, soy, etc.)</i>
01.1.5.5	Masti životinjskog porijekla	0,0	0,0	<i>Other edible animal fat</i>
<b>01.1.6</b>	<b>Voće</b>	<b>2,9</b>	<b>-2,7</b>	<b><i>Fruit</i></b>
<b>01.1.7</b>	<b>Povrće</b>	<b>6,6</b>	<b>3,0</b>	<b><i>Vegetables</i></b>
<b>01.1.8</b>	<b>Šećer, džem, med, čokolada i konditorski proizvodi</b>	<b>0,6</b>	<b>0,1</b>	<b><i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery</i></b>
01.1.8.1	Šećer	1,4	-0,5	<i>Sugar</i>
01.1.8.2	Džem, marmelade i med	0,7	0,9	<i>Jam, marmalades and honey</i>
01.1.8.3	Proizvodi na bazi kakaa	-0,9	0,0	<i>Confectionery, chocolate and other cocoa preparations</i>
01.1.8.4	Konditorski proizvodi	0,5	0,2	<i>Confectionery (candies, candy boxes, chewing gums and caramel sweets)</i>
01.1.8.5	Sladoled i ostali slični zaleđeni proizvodi	-0,3	0,0	<i>Edible ice, ice cream and sorbet</i>
01.1.8.6	Kremovi na bazi kakaa	1,1	-0,3	<i>Other cocoa based products</i>
<b>01.1.9</b>	<b>Ostali prehrambeni proizvodi, d.n.</b>	<b>0,1</b>	<b>0,3</b>	<b><i>Food products n.e.c.</i></b>
01.1.9.1	Sosovi (senf, majoneza, kečap)	0,3	-0,2	<i>Sauces (mustard, mayonnaise, ketchup)</i>
01.1.9.2	Začini i začinsko bilje	-0,8	0,1	<i>Spices, food additives and salt</i>
01.1.9.3	Supe, juhe i koncentрати za supe	0,9	0,7	<i>Soup and soup concentrates, powdered cream</i>
<b>01.2</b>	<b>Bezalkoholna pića</b>	<b>0,5</b>	<b>-0,2</b>	<b><i>Non-alcoholic beverages</i></b>
<b>01.2.1</b>	<b>Kafa, instant kafa, kakao</b>	<b>0,7</b>	<b>-0,3</b>	<b><i>Coffee, tea and cocoa</i></b>
01.2.1.1	Kafa, sve vrste	0,8	-0,4	<i>Coffee all kinds</i>
01.2.1.2	Čaj	0,1	-0,1	<i>Tea and other plant products for infusions</i>
01.2.1.3	Kakao i čokolade u prahu	0,0	0,8	<i>Cocoa and powdered chocolate</i>
<b>01.2.2</b>	<b>Mineralna voda, osvježavajuća pića i sokovi</b>	<b>0,3</b>	<b>-0,1</b>	<b><i>Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices</i></b>
01.2.2.1	Mineralna voda	-0,3	-0,1	<i>Mineral water</i>
01.2.2.2	Gazirana pića	0,5	0,0	<i>Soft drinks and concentrates</i>
01.2.2.3	Voćni sokovi i sokovi od povrća	0,5	-0,2	<i>Fruit and vegetable juice</i>

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA**  
**FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE**

( %)

<b>COICOP</b>	<b>Opis grupe proizvoda</b>	<b>IX 2012 IX 2011</b>	<b>X 2012 X 2011</b>	<i>The group product description</i>
<b>00</b>	<b>Ukupan indeks</b>	<b>2,1</b>	<b>2,3</b>	<b>General Index</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>2,4</b>	<b>2,6</b>	<b>Food and non-alcoholic beverages</b>
<b>01.1</b>	<b>Hrana</b>	<b>2,3</b>	<b>2,7</b>	<b>Food</b>
<b>01.1.1</b>	<b>Hljeb/kruh i žitarice</b>	<b>-1,2</b>	<b>0,4</b>	<b>Bread and cereals</b>
01.1.1.1	Riža	-5,6	-5,8	Rice
01.1.1.2	Hljeb/kruh i žitarice	-1,5	-0,1	Bread
01.1.1.3	Tjestenine	-0,4	0,9	Pasta products
01.1.1.4	Ostali pekarski proizvodi	-0,4	-1,0	Other bakery products
01.1.1.5	Brašno i ostali proizvodi od žitarica	-0,3	2,3	Pasta products
<b>01.1.2</b>	<b>Meso</b>	<b>1,5</b>	<b>1,8</b>	<b>Meat</b>
01.1.2.1	Juneće i teleće meso	0,8	1,1	Beef and veal
01.1.2.2	Svinjsko meso	2,8	-0,7	Pork
01.1.2.3	Jagnjeće meso	-0,1	2,3	Lamb
01.1.2.4	Pileće meso	4,1	4,2	Chicken
01.1.2.5	Sušeno meso i ostale prerađevine od mesa	2,0	2,7	Dried and smoked meat, all types
01.1.2.6	Mesne konzerve i paštete	-1,9	-1,5	Delicatessen and other meat preparations
<b>01.1.3</b>	<b>Riba</b>	<b>4,5</b>	<b>3,7</b>	<b>Fish</b>
01.1.3.1	Svježa i zamrznuta riba i plodovi mora	3,0	3,0	Fresh chilled or frozen fish and sea food
01.1.3.4	Prerađena i konzervirana riba i plodovi mora	8,4	5,3	Preserved or processed fish and sea food
<b>01.1.4</b>	<b>Mlijeko, sir i jaja</b>	<b>0,7</b>	<b>0,4</b>	<b>Milk, cheese and eggs</b>
01.1.4.1	Svježe mlijeko	1,6	1,0	Fresh milk
01.1.4.4	Jogurt	1,0	0,3	Yogurt
01.1.4.5	Sirevi	0,5	0,0	Cheese
01.1.4.6	Mliječni kremovi	1,0	1,1	Other milk products, sour cream and milk spreads
01.1.4.7	Jaja i na jajima bazirani proizvodi	-0,9	-0,6	Eggs and egg-based products
<b>01.1.5</b>	<b>Ulja i masnoće</b>	<b>-2,7</b>	<b>1,8</b>	<b>Oils and fats</b>
01.1.5.1	Maslac	-1,8	-4,2	Butter
01.1.5.2	Margarin i druge biljne masnoće	0,6	0,8	Margarine
01.1.5.3	Maslinovo ulje	-8,8	-6,8	Olive oil

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA (nastavak)**  
**FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE v(continued)**

( %)

COICOP	Opis grupe proizvoda	IX 2012 IX 2011	X 2012 X 2011	The group product description
01.1.5.4	Jestiva ulja (suncokretovo,kukuruzno,sojino i dr.)	-3,0	5,7	<i>Edible oils (sunflower, corn, soy, etc.)</i>
01.1.5.5	Masti životinjskog porijekla	4,9	4,9	<i>Other edible animal fat</i>
<b>01.1.6</b>	<b>Voće</b>	<b>15,0</b>	<b>15,4</b>	<b>Fruit</b>
<b>01.1.7</b>	<b>Povrće</b>	<b>16,6</b>	<b>11,3</b>	<b>Vegetables</b>
<b>01.1.8</b>	<b>Šećer, džem, med,čokolada i konditorski proizvodi</b>	<b>-1,7</b>	<b>-1,2</b>	<b>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery</b>
01.1.8.1	Šećer	-8,1	-7,8	<i>Sugar</i>
01.1.8.2	Džem, marmelade i med	1,7	2,9	<i>Jam, marmalades and honey</i>
01.1.8.3	Proizvodi na bazi kakaa	2,2	2,7	<i>Confectionery, chocolate and other cocoa preparations</i>
01.1.8.4	Konditorski proizvodi	2,1	2,1	<i>Confectionery (candies, candy boxes, chewing gums and caramel sweets)</i>
01.1.8.5	Sladoled i ostali slični zaleđeni proizvodi	-0,8	-0,7	<i>Edible ice, ice cream and sorbet</i>
01.1.8.6	Kremovi na bazi kakaa	2,3	2,2	<i>Other cocoa based products</i>
<b>01.1.9</b>	<b>Ostali prehrambeni proizvodi, d.n.</b>	<b>1,4</b>	<b>1,0</b>	<b>Food products n.e.c.</b>
01.1.9.1	Sosovi (senf, majoneza, kečap)	1,4	1,0	<i>Sauces (mustard, mayonnaise, ketchup)</i>
01.1.9.2	Začini i začinsko bilje	1,3	1,5	<i>Spices, food additives and salt</i>
01.1.9.3	Supe, juhe i koncentri za supe	1,4	0,5	<i>Soup and soup concentrates, powdered cream</i>
<b>01.2</b>	<b>Bezalkoholna pića</b>	<b>2,8</b>	<b>2,4</b>	<b>Non-alcoholic beverages</b>
<b>01.2.1</b>	<b>Kafa, instant kafa, kakao</b>	<b>3,5</b>	<b>3,0</b>	<b>Coffee, tea and cocoa</b>
01.2.1.1	Kafa, sve vrste	3,6	3,2	<i>Coffee all kinds</i>
01.2.1.2	Čaj	2,6	1,4	<i>Tea and other plant products for infusions</i>
01.2.1.3	Kakao i čokolade u prahu	3,1	2,7	<i>Cocoa and powdered chocolate</i>
<b>01.2.2</b>	<b>Mineralna voda, osvježavajuća pića i sokovi</b>	<b>2,0</b>	<b>1,7</b>	<b>Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices</b>
01.2.2.1	Mineralna voda	2,1	1,9	<i>Mineral water</i>
01.2.2.2	Gazirana pića	4,1	3,9	<i>Soft drinks and concentrates</i>
01.2.2.3	Voćni sokovi i sokovi od povrća	1,0	0,5	<i>Fruit and vegetable juice</i>

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA**  
**FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE**

( %)

<b>COICOP</b>	<b>Opis grupe proizvoda</b>	<b>IX 2012 XII 2011</b>	<b>X 2012 XII 2011</b>	<i>The group product description</i>
<b>00</b>	<b>Ukupan indeks</b>	<b>1,7</b>	<b>1,8</b>	<b>General Index</b>
<b>01</b>	<b>Hrana i bezalkoholna pića</b>	<b>1,5</b>	<b>1,8</b>	<b>Food and non-alcoholic beverages</b>
<b>01.1</b>	<b>Hrana</b>	<b>1,5</b>	<b>1,8</b>	<b>Food</b>
<b>01.1.1</b>	<b>Hljeb/kruh i žitarice</b>	<b>0,5</b>	<b>0,8</b>	<b>Bread and cereals</b>
01.1.1.1	Riža	-5,1	-6,0	Rice
01.1.1.2	Hljeb/kruh i žitarice	-0,1	-0,1	Bread
01.1.1.3	Tjestenine	0,7	1,0	Pasta products
01.1.1.4	Ostali pekarski proizvodi	-0,5	-0,7	Other bakery products
01.1.1.5	Brašno i ostali proizvodi od žitarica	2,7	3,6	Pasta products
<b>01.1.2</b>	<b>Meso</b>	<b>1,0</b>	<b>1,4</b>	<b>Meat</b>
01.1.2.1	Juneće i teleće meso	0,6	0,7	Beef and veal
01.1.2.2	Svinjsko meso	2,2	-0,8	Pork
01.1.2.3	Jagnjeće meso	-0,1	1,9	Lamb
01.1.2.4	Pileće meso	2,8	4,0	Chicken
01.1.2.5	Sušeno meso i ostale prerađevine od mesa	1,3	1,9	Dried and smoked meat, all types
01.1.2.6	Mesne konzerve i paštete	-1,8	-1,4	Delicatessen and other meat preparations
<b>01.1.3</b>	<b>Riba</b>	<b>3,7</b>	<b>3,9</b>	<b>Fish</b>
01.1.3.1	Svježa i zamrznuta riba i plodovi mora	3,2	3,5	Fresh chilled or frozen fish and sea food
01.1.3.4	Prerađena i konzervirana riba i plodovi mora	5,1	5,2	Preserved or processed fish and sea food
<b>01.1.4</b>	<b>Mlijeko, sir i jaja</b>	<b>-0,7</b>	<b>0,0</b>	<b>Milk, cheese and eggs</b>
01.1.4.1	Svježe mlijeko	-0,7	0,2	Fresh milk
01.1.4.4	Jogurt	0,4	0,7	Yogurt
01.1.4.5	Sirevi	0,9	0,9	Cheese
01.1.4.6	Mliječni kremovi	0,7	0,9	Other milk products, sour cream and milk spreads
01.1.4.7	Jaja i na jajima bazirani proizvodi	-4,1	-2,5	Eggs and egg-based products
<b>01.1.5</b>	<b>Ulja i masnoće</b>	<b>1,3</b>	<b>4,1</b>	<b>Oils and fats</b>
01.1.5.1	Maslac	-2,3	-5,2	Butter
01.1.5.2	Margarin i druge biljne masnoće	-0,4	0,5	Margarine
01.1.5.3	Maslinovo ulje	-4,6	-4,4	Olive oil

**PREHRAMBENI PROIZVODI - STOPE PROMJENA CIJENA (nastavak)**  
**FOOD PRODUCTS - RATES OF CHANGE (continued)**

( %)

COICOP		<b>IX 2012 XII 2011</b>	<b>X 2012 XII 2011</b>	<i>The group product description</i>
01.1.5.4	Jestiva ulja (suncokretovo,kukuruzno,sojino i dr.)	4,3	10,3	<i>Edible oils (sunflower, corn, soy, etc.)</i>
01.1.5.5	Masti životinjskog porijekla	0,0	0,0	<i>Other edible animal fat</i>
<b>01.1.6</b>	<b>Voće</b>	<b>19,1</b>	<b>15,9</b>	<b><i>Fruit</i></b>
<b>01.1.7</b>	<b>Povrće</b>	<b>-8,5</b>	<b>-5,7</b>	<b><i>Vegetables</i></b>
<b>01.1.8</b>	<b>Šećer, džem, med,čokolada i konditorski proizvodi</b>	<b>0,2</b>	<b>0,3</b>	<b><i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery</i></b>
01.1.8.1	Šećer	-3,2	-3,7	<i>Sugar</i>
01.1.8.2	Džem, marmelade i med	1,8	2,8	<i>Jam, marmalades and honey</i>
01.1.8.3	Proizvodi na bazi kaka	2,3	2,3	<i>Confectionery, chocolate and other cocoa preparations</i>
01.1.8.4	Konditorski proizvodi	1,7	1,9	<i>Confectionery (candies, candy boxes, chewing gums and caramel sweets)</i>
01.1.8.5	Sladoled i ostali slični zaleđeni proizvodi	-0,8	-0,7	<i>Edible ice, ice cream and sorbet</i>
01.1.8.6	Kremovi na bazi kaka	3,2	2,9	<i>Other cocoa based products</i>
<b>01.1.9</b>	<b>Ostali prehrambeni proizvodi, d.n.</b>	<b>0,5</b>	<b>0,8</b>	<b><i>Food products n.e.c.</i></b>
01.1.9.1	Sosovi (senf, majoneza, kečap)	1,5	1,3	<i>Sauces (mustard, mayonnaise, ketchup)</i>
01.1.9.2	Začini i začinsko bilje	0,8	0,8	<i>Spices, food additives and salt</i>
01.1.9.3	Supe, juhe i koncentрати za supe	-0,2	0,5	<i>Soup and soup concentrates, powdered cream</i>
<b>01.2</b>	<b>Bezalkoholna pića</b>	<b>2,0</b>	<b>1,8</b>	<b><i>Non-alcoholic beverages</i></b>
<b>01.2.1</b>	<b>Kafa, instant kafa, kakao</b>	<b>2,5</b>	<b>2,2</b>	<b><i>Coffee, tea and cocoa</i></b>
01.2.1.1	Kafa, sve vrste	2,6	2,2	<i>Coffee all kinds</i>
01.2.1.2	Čaj	2,3	2,1	<i>Tea and other plant products for infusions</i>
01.2.1.3	Kakao i čokolade u prahu	1,4	2,2	<i>Cocoa and powdered chocolate</i>
<b>01.2.2</b>	<b>Mineralna voda, osvježavajuća pića i sokovi</b>	<b>1,5</b>	<b>1,4</b>	<b><i>Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices</i></b>
01.2.2.1	Mineralna voda	1,3	1,3	<i>Mineral water</i>
01.2.2.2	Gazirana pića	3,6	3,6	<i>Soft drinks and concentrates</i>
01.2.2.3	Voćni sokovi i sokovi od povrća	0,7	0,5	<i>Fruit and vegetable juice</i>

**INDEKSI CIJENA PROIZVOĐAČA**  
*PRODUCER PRICE*

NACE - PRODCOM	<u>Q 2008</u> Q 2007	<u>Q 2009</u> Q 2008	<u>Q 2010</u> Q 2009	<u>Q 2011</u> Q 2010	<u>X 2012</u> IX 2012	<u>X 2012</u> X 2011
<b>UKUPAN INDEKS</b>	<b>106,9</b>	<b>96,9</b>	<b>100,0</b>	<b>104,2</b>	<b>100,1</b>	<b>100,9</b>
<b>PREMA GLAVNIM INDUSTRIJSKIM GRUPACIJAMA</b>						
Energija	105,9	103,7	100,5	105,8	99,9	102,6
Intermedijarni proizvodi osim energije	112,3	88,2	101,4	106,2	100,4	100,4
Kapitalni proizvodi	102,3	100,3	100,4	100,6	100,0	99,9
Trajni proizvodi za široku potrošnju	103,4	98,9	98,1	99,4	100,0	100,3
Netrajni proizvodi za široku potrošnju	102,7	101,2	98,4	101,7	100,1	99,8
<b>PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD-a</b>						
<b>C Vađenje ruda i kamena</b>	<b>105,2</b>	<b>108,2</b>	<b>99,8</b>	<b>103,2</b>	<b>100,1</b>	<b>103,0</b>
10 Vađenje uglja/ugljena i lignita; vađenje treseta	105,7	109,2	100,7	103,3	100,1	102,8
13 Vađenje ruda matala	-	-	-	-	100,0	100,0
14 Vađenje ostalih ruda i kamena	102,4	101,4	93,4	101,4	100,0	104,6
<b>D Prerađivačka industrija</b>	<b>107,5</b>	<b>94,3</b>	<b>100,5</b>	<b>103,8</b>	<b>100,3</b>	<b>100,0</b>
15 Proizvodnja prehrambenih proizvoda i pića	106,4	98,7	99,7	105,5	100,2	102,9
16 Proizvodnja duhanskih proizvoda	100,0	100,2	91,6	102,8	100,0	98,0
17 Proizvodnja tekstila	100,0	100,1	100,2	100,7	100,0	100,0
18 Proizvodnja odjevnih predmeta; dorada i bojenje krzna	96,8	100,0	96,2	99,6	100,0	99,2
19 Štavljenje i obrada kože; proizvodnja kofera ručnih torbi, sedlarskih i saračkih proizvoda i obuće	101,5	100,9	101,0	100,4	101,6	97,0
20 Prerada drveta/drva i proizvoda od drveta/drva i plute, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala	103,0	100,8	95,4	100,9	100,0	100,7
21 Proizvodnja celuloze, papira i proizvoda od papira	103,0	101,2	98,9	98,7	100,2	101,2
22 Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje (reprod.) snimljenih zapisa	95,2	99,6	100,7	99,8	99,8	98,8
23 Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva	139,0	72,3	158,7	121,1	94,3	97,0
24 Proizvodnja hemikalija/kemikalija i hemijskih/kemijskih proizvoda	98,6	98,8	95,4	100,7	100,3	92,8
25 Proizvodnja proizvoda od gume i plast. masa	103,4	95,8	96,3	99,4	100,9	101,6
26 Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala	110,4	102,9	100,0	99,7	100,1	100,4
27 Proizvodnja baznih metala	124,0	63,6	109,0	111,7	99,5	96,3
28 Proizvodnja metalnih proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme	107,5	94,5	105,0	105,2	100,8	99,6
29 Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja d. n.	100,6	100,3	100,2	100,9	100,0	99,0
30 Proizvodnja kanc./ured. mašina/strojeva i računara (kompjuter)	100,0	94,2	114,8	96,9	100,0	99,0
31 Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata, d. n.	131,5	92,1	106,0	107,6	107,8	95,8
33 Proizvodnja medicinskih preciznih i optičkih instrumenata, satova	-	100,0	100,3	101,3	100,0	100,0
34 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	101,8	100,2	98,5	100,0	100,0	100,0
35 Proizvodnja ostalih saobraćajnih/prijevoznih sredstava	-	-	-	-	100,0	100,0
36 Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.	103,9	98,3	97,8	99,9	100,0	101,5
37 Reciklaža	-	-	-	-	100,9	90,2
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom/plinom i vodom</b>	<b>105,2</b>	<b>100,9</b>	<b>99,1</b>	<b>107,0</b>	<b>100,0</b>	<b>102,4</b>
40 Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom/plinom, parom i toplom vodom	105,2	100,9	99,1	107,0	100,0	102,4



**INDUSTRIJSKIH PROIZVODA, oktobar/listopad 2012.**  
*INDICES, October 2012*

<u>X 2012</u> <u>XII 2011</u>	<u>I-X 2012</u> <u>I-X 2011</u>	<u>XI 2011-X 2012</u> <u>XI 2010-X 2011</u>	<u>X 2012</u> <u>Ø 2011</u>	<u>I-X 2012</u> <u>Ø 2011</u>	<u>I-X 2012</u> <u>XII 2011</u>	NACE - PRODCOM
<b>100,9</b>	<b>102,1</b>	<b>102,2</b>	<b>101,9</b>	<b>101,9</b>	<b>100,9</b>	<b>TOTAL INDEX</b>
						<b>BY MAIN INDUSTRIAL GROUPINGS</b>
100,8	106,6	106,2	105,6	105,6	100,8	Energy
102,0	99,6	100,2	100,4	99,8	101,4	Intermediate goods except energy
100,8	100,0	100,0	100,2	100,1	100,6	Capital goods
100,3	100,2	99,9	100,3	100,2	100,2	Durable consumer goods
99,7	101,0	101,3	100,1	100,9	100,5	Non - durable consumer goods
						<b>BY SECTIONS AND DIVISIONS OF CEA</b>
<b>102,5</b>	<b>104,5</b>	<b>104,6</b>	<b>104,4</b>	<b>104,2</b>	<b>102,2</b>	<b>Mining and quarrying</b>
102,3	104,6	104,7	104,4	104,2	102,1	Mining of coal and lignite;extracion of peat
100,0	101,5	-	101,2	101,2	100,0	Mining of metal ores
104,6	104,0	103,6	104,5	104,0	104,2	Other mining and quarrying
<b>100,8</b>	<b>100,1</b>	<b>100,5</b>	<b>100,2</b>	<b>100,2</b>	<b>100,8</b>	<b>Manufacturing</b>
102,8	100,7	101,1	102,2	100,8	101,3	Manufacture of food products and beverages
98,0	98,0	98,8	98,0	98,0	98,0	Manufacture of tobacco products
100,0	100,6	100,7	100,5	100,5	100,0	Manufacture of textiles
98,9	99,2	99,4	99,2	99,2	98,9	Manufacture of wearing apparel: dressing and dyeing of fur
98,8	96,5	97,0	97,1	96,8	98,5	Tanning and dressing of leather; mfr. of luggage handbags saddlery, harness and footwear
101,1	100,3	100,4	100,3	100,4	101,1	Manufacture of wood and of products of wood and cork except furniture; mfr. of articles of straw and plaiting materials
100,1	100,2	100,3	100,5	100,1	99,8	Manufacture of pulp, paper and paper products
98,5	98,3	98,4	98,0	98,4	98,9	Publishing, printing and reproduction of recorded media
94,1	104,3	105,2	99,4	103,4	97,9	Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel
94,6	102,8	103,4	96,5	102,1	100,2	Manufacture of chemicals and cemical products
101,6	100,0	99,9	101,2	100,0	100,4	Manufacture of rubber and plastic products
100,4	99,8	99,7	100,0	99,9	100,4	Manufacture of other non-metallic mineral products
100,4	100,4	101,8	98,5	100,5	102,5	Manufacture of basic metals
101,1	101,1	101,8	100,9	101,0	101,1	Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment
99,0	99,8	100,0	99,4	99,7	99,3	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
111,6	96,5	95,0	100,3	97,6	108,6	Manufacture of office machinery and computers
102,3	88,9	89,0	91,9	90,7	101,0	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Manufacture of motor vehicles, trailers, semi-trailers
100,0	104,7	-	103,9	103,9	100,0	Manufacture of other transport equipment
101,5	101,6	101,2	101,9	101,5	101,0	Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.
92,1	89,9	-	87,8	90,8	95,3	Recycling
<b>100,0</b>	<b>108,1</b>	<b>107,1</b>	<b>106,6</b>	<b>106,6</b>	<b>100,0</b>	<b>Electricity, gas and water supply</b>
100,0	108,1	107,1	106,6	106,6	100,0	Electricity, gas, steam and hot water supply

**INDEKSI CIJENA PROIZVOĐAČA**  
PRODUCER PRICE

NACE - PRODCOM	2011			2012		
	X	XI	XII	I	II	III
<b>UKUPAN INDEKS</b>	<b>109,7</b>	<b>110,0</b>	<b>109,7</b>	<b>110,1</b>	<b>110,7</b>	<b>110,7</b>
<b>PREMA GLAVNIM INDUSTRI. GRUPACIJAMA</b>						
Energija	114,0	115,8	116,1	116,7	116,9	116,9
Intermedijarni proizvodi osim energije	112,3	111,9	110,6	110,8	111,8	112,3
Kapitalni proizvodi	105,6	105,4	104,7	105,3	105,3	105,3
Trajni proizvodi za široku potrošnju	100,5	100,5	100,5	100,4	100,4	100,4
Netrajni proizvodi za široku potrošnju	104,9	105,0	105,0	105,6	106,0	105,4
<b>PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD-a</b>						
<b>C Vađenje ruda i kamena</b>	<b>120,3</b>	<b>120,5</b>	<b>120,9</b>	<b>122,4</b>	<b>123,3</b>	<b>123,4</b>
10 Vađenje uglja/ugljena i lignita; vađenje treseta	122,9	123,2	123,6	125,3	125,8	125,9
13 Vađenje ruda metala	-	-	-	-	-	-
14 Vađenje ostalih ruda i kamena	102,3	102,3	102,3	102,3	107,1	107,1
<b>D Prerađivačka industrija</b>	<b>109,0</b>	<b>108,8</b>	<b>108,1</b>	<b>108,5</b>	<b>109,0</b>	<b>109,0</b>
15 Proizv. prehrambenih proizvoda i pića	112,1	112,3	112,3	113,0	113,4	112,9
16 Proizvodnja duhanskih proizvoda	94,4	94,4	94,4	92,5	92,5	92,5
17 Proizvodnja tekstila	101,5	101,5	101,5	101,5	101,5	101,5
18 Proizvodnja odjevnih predmeta; dorada i bojenje krzna	91,9	91,9	92,2	91,2	91,2	91,2
19 Štavljenje i obrada kože; proizvod. kofera, ruč. torbi, sedl. i sarač. proiz. i obuće	103,3	102,3	101,4	100,1	100,4	100,2
20 Prerada drveta/drva i proizvoda od drveta/drva i pluta osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala	99,9	100,2	99,5	100,7	101,1	100,0
21 Proizvodnja celuloze, papira i pr. od papira	100,5	101,6	101,6	101,5	101,9	101,5
22 Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje (reprodukc.) snimljenih zapisa	95,5	96,2	95,8	95,4	94,7	94,8
23 Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva	206,4	208,0	212,9	211,8	209,3	206,9
24 Proizvodnja hemikalija/kemikalija i hemijskih/kemijskih proizvoda	97,2	97,4	95,3	95,9	96,0	94,2
25 Proizvodnja proizvoda od gume i plas. masa	95,5	95,6	95,5	95,1	95,4	96,2
26 Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala	125,9	125,7	125,9	126,5	126,4	126,3
27 Proizvodnja baznih metala	102,9	101,6	98,7	98,8	101,2	103,3
28 Proizvodnja metalnih proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme	114,0	113,9	112,3	112,5	114,0	115,1
29 Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja d.n.	107,3	107,3	107,3	107,3	107,3	107,3
30 Proizvodnja kanc./ured. mašina/strojeva i računara (komputera)	106,2	103,0	94,2	101,6	101,6	101,6
31 Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata, d. n.	132,1	123,1	123,7	130,9	128,0	127,3
33 Proizvodnja medicinskih, preciznih i optičkih instrumenata, satova	101,6	101,6	101,6	101,6	101,6	101,6
34 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	101,2	101,2	101,2	101,2	101,2	101,2
35 Proizvodnja ostalih saobraćajnih/prijevoznih sredstava	-	-	-	-	-	-
36 Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.	101,1	101,1	101,1	101,0	101,0	101,0
37 Reciklaža	-	-	-	-	-	-
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom/plinom i vodom</b>	<b>106,8</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>
40 Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom/plinom, parom i toplom vodom	106,8	109,4	109,4	109,4	109,4	109,4

**INDUSTRIJSKIH PROIZVODA, oktobar/listopad 2012.**  
INDICES, October 2012

XII 2006=100

2012							NACE - PRODCOM
IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	
110,8	111,0	110,8	110,7	110,7	110,6	110,7	<b>TOTAL INDEX</b>
							<b>BY MAIN INDUSTRIAL GROUPINGS</b>
117,0	117,1	117,0	116,9	117,3	117,1	117,0	Energy
112,7	112,9	112,3	111,8	111,3	112,4	112,8	Intermediate goods except energy
105,3	105,3	105,3	105,2	105,2	105,5	105,5	Capital goods
100,8	100,8	100,8	100,8	100,8	100,8	100,8	Durable consumer goods
105,4	105,5	105,7	106,2	106,3	104,6	104,7	Non - durable consumer goods
							<b>BY SECTIONS AND DIVISIONS OF CEA</b>
<b>123,6</b>	<b>124,0</b>	<b>124,0</b>	<b>123,8</b>	<b>123,9</b>	<b>123,8</b>	<b>123,9</b>	<b>Mining and quarrying</b>
125,9	126,6	126,6	126,3	126,4	126,3	126,4	Mining of coal and lignite; extraction of peat
-	-	-	-	-	-	-	Mining of metal ores
107,0	107,0	107,0	107,0	107,0	107,0	107,0	Other mining and quarrying
<b>109,3</b>	<b>109,4</b>	<b>109,1</b>	<b>109,1</b>	<b>108,9</b>	<b>108,7</b>	<b>109,0</b>	<b>Manufacturing</b>
112,9	113,1	113,3	113,9	114,8	115,2	115,4	Manufacture of food products and beverages
92,5	92,5	92,5	92,5	92,5	92,5	92,5	Manufacture of tobacco products
101,5	101,5	101,5	101,5	101,5	101,5	101,5	Manufacture of textiles
91,2	91,2	91,2	91,2	91,2	91,2	91,2	Manufacture of wearing apparel: dressing and dyeing of fur
100,8	100,2	100,2	99,1	98,8	98,6	100,2	Tanning and dressing of leather; mfr. of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear
100,4	100,6	100,8	100,8	100,8	100,6	100,6	Manufacture of wood and of products of wood and cork except furniture; mfr. of articles of straw and plaiting materials
101,2	101,3	101,0	101,1	100,9	101,5	101,7	Manufacture of pulp, paper and paper products
94,7	94,7	94,7	94,7	94,7	94,6	94,4	Publishing, printing and reproduction of recorded media
215,9	208,9	199,1	200,3	219,3	212,3	200,3	Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel
97,7	98,0	98,2	97,5	97,0	89,9	90,2	Manufacture of chemicals and chemical products
96,2	96,1	95,4	95,4	96,1	96,1	97,0	Manufacture of rubber and plastic products
126,3	126,4	126,4	126,3	126,3	126,3	126,4	Manufacture of other non-metallic mineral products
103,6	103,3	102,5	102,0	98,1	99,6	99,1	Manufacture of basic metals
114,4	114,4	113,4	113,6	112,1	112,6	113,5	Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment
106,2	106,2	106,2	106,2	106,2	106,2	106,2	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
101,6	101,6	101,6	101,5	101,5	105,1	105,1	Manufacture of office machinery and computers
126,2	130,9	126,4	116,2	119,5	117,3	126,5	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
101,6	101,6	101,6	101,6	101,6	101,6	101,6	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
101,2	101,2	101,2	101,2	101,2	101,2	101,2	Manufacture of motor vehicles, trailers, semi-trailers
-	-	-	-	-	-	-	Manufacture of other transport equipment
102,6	102,6	102,6	102,6	102,6	102,6	102,6	Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.
-	-	-	-	-	-	-	Recycling
<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>109,4</b>	<b>Electricity, gas and water supply</b>
109,4	109,4	109,4	109,4	109,4	109,4	109,4	Electricity, gas, steam and hot water supply

ZAKLANA STOKA I PERAD U KLAONICAMA U FBiH U III TROMJESEČJU 2012 GODINE  
 LIVESTOCK AND POULTRY SLAUGHTERED IN ABATTOIRS IN FB&H IN III<sup>rd</sup> quarter 2012

	Zaklano u III tromjesečju <i>Slaughtered in the III<sup>rd</sup> quarter</i>					Index VI-IX 2012 VI-IX 2011	
	2011		2012			broj grla <i>Number of head</i>	težina <i>Weight</i>
	broj grla <i>Number of head</i>	neto težina,t <i>Net weight, t</i>	broj grla <i>Number of head</i>	neto težina,t <i>Net weight, t</i>	randman <i>Coeff.</i>		
<b>GOVEDA - UKUPNO</b> <i>CATTLE - TOTAL</i>	27.405	4.003,4	27.323	4.483,8	53,3	99,7	112,0
<b>Telad</b> <i>Calves</i>	15.020	919,0	12.796	832,4	56,6	85,2	90,6
<b>Junad</b> <i>Heifers and bullocks</i>	10.472	2.545,6	10.460	2.515,3	53,8	99,9	98,8
<b>Krave</b> <i>Cows</i>	1.875	530,7	4.014	1123,8	50,3	214,1	211,8
<b>Ostala goveda</b> <i>Other cattle</i>	38	8,1	53	12,3	52,4	139,5	151,6
<b>OVCE - UKUPNO</b> <i>SHEEPS - total</i>	30.794	471,5	31.558	479,2	52,6	102,5	101,6
<b>Janjad</b> <i>Lambs</i>	26.970	393,4	27.236	392,1	53,2	101,0	99,7
<b>Šilježad, ovce i ovnovi</b> <i>Year-lings, ewes and rams</i>	3.824	78,1	4.322	87,1	50,0	113,0	111,5
<b>SVINJE - UKUPNO</b> <i>PIGS - total</i>	13.042	939,8	16.775	1188,3	78,3	128,6	126,4
<b>Odojci do 20 kg</b> <i>Suckling pigs to 20 kg</i>	891	11,8	751	10,2	72,7	84,3	86,8
<b>Ostale svinje</b> <i>Other</i>	12.151	928,0	16.024	1178,0	78,4	131,9	126,9
<b>PERAD - UKUPNO, u hilj./tis</b> <i>POULTRY - TOTAL, in thousands</i>	7.035,4	9.718,1	7.840,2	11.093,0	74,7	111,4	114,1
<b>Tovljeni pilići</b> <i>Fattened chickens</i>	6.973,8	9.592,1	7.733,2	10.964,5	74,7	110,9	114,3
<b>Ostala perad</b> <i>Other poultry</i>	61,6	125,9	107,0	128,5	72,9	173,7	102,0

**ZAKLANA STOKA I PERAD U KLAONICAMA U FBiH OD I - III TROMJESEČJA 2012 GODINE**  
**LIVESTOCK AND POULTRY SLAUGHTERED IN ABATTOIRS IN FB&H FROM 1st to 3rd quarter 2012**

	Zaklano u od I - III tromjesečja Slaughtered from 1 <sup>st</sup> to 3 <sup>th</sup>					Index I - III 2012 I - III 2011	
	2011		2012			broj grla number of head	težina weight
	broj grla number of head	neto težina,t net weight, t	broj grla number of head	neto težina,t net weight, t	randman coeff.		
<b>GOVEDA - UKUPNO</b> <i>CATTLE - TOTAL</i>	73.011	10.846,9	75.789	12.477,8	53,5	103,8	115,0
<b>Telad</b> <i>Calves</i>	38.906	2.452,8	35.537	2.354,5	56,8	91,3	96,0
<b>Junad</b> <i>Heifers and bullocks</i>	29.429	7.151,0	29.231	6.996,1	53,8	99,3	97,8
<b>Krave</b> <i>Cows</i>	4.571	1.219,1	10.873	3.093,9	50,6	237,9	253,8
<b>Ostala goveda</b> <i>Other cattle</i>	105	24,0	148	33,3	52,6	141,0	138,8
<b>OVCE - UKUPNO</b> <i>SHEEP - total</i>	85.610	1.257,1	85.347	1.280,4	52,6	99,7	101,9
<b>Janjad</b> <i>Lambs</i>	74.513	1028,0	73.793	1045,6	53,0	99,0	101,7
<b>Šilježad, ovce i ovnovi</b> <i>Year-lings, ewes and rams</i>	11.097	229,1	11.554	234,7	50,8	104,1	102,5
<b>SVINJE - UKUPNO</b> <i>PIGS - total</i>	37.026	2.417,2	22.234	1.374,8	82,4	60,0	56,9
<b>Odojci do 20 kg</b> <i>Suckling pigs to 20 kg</i>	4.139	54,4	2.584	34,3	70,9	62,4	63,0
<b>Ostale svinje</b> <i>Other pigs</i>	32.887	2.362,8	19.650	1.340,5	82,0	59,8	56,7
<b>PERAD - UKUPNO, u hilj./tis</b> <i>POULTRY - TOTAL, in thousands</i>	17.230,1	23.906,2	15.106,6	20.868,9	73,9	87,7	87,3
<b>Tovljeni pilići (brojleri)</b> <i>Fattened chickens (broilers)</i>	17.013,3	23.570,5	14.953,9	20.638,0	73,9	87,9	87,6
<b>Ostala perad</b> <i>Other poultry</i>	216,8	335,7	152,7	230,9	73,0	70,4	68,8

**PROIZVODNJA, PRODAJA I ZALIHE ŠUMSKIH SORTIMENATA U F BiH, SEPTEMBAR/RUJAN 2012.**  
**PRODUCTION, SALE, AND STORES OF FORESTRY ASSORTMENTS IN THE F B&H, SEPTEMBER 2012**

u hilj./tis m<sup>3</sup>  
in thousands of cubic meters

	Proizvodnja Production				Prodaja Sale		Zalihe Stocks 2012	
	IX		I-IX		I-IX			
	2011	2012	2011	2012	2011	2012		
<b>UKUPNO</b>	203	207	1.506	1.494	1.506	1.462	132	<i>TOTAL</i>
<b>ČETINARA/ČETINJAČA</b>	94	98	736	710	735	684	56	<i>CONIFERS</i>
<b>LIŠĆARA/LISTAČA</b>	109	110	769	784	772	778	76	<i>BROAD - LEAF</i>
<b>Trupci četinarara/četinjača</b>	61	63	498	482	490	464	31	<i>Logs coniferous</i>
<b>Jamsko drvo četinarara/četinjača</b>	6	5	55	48	55	47	5	<i>Mining wood, coniferous</i>
<b>Ostalo dugo drvo četinarara/četinjača</b>	8	9	61	58	60	52	11	<i>Long coniferous wood</i>
<b>Prostorno drvo četinarara/četinjača</b>	19	20	121	121	129	121	9	<i>Cord coniferous wood</i>
<b>Trupci lišćara/listača</b>	27	28	221	236	220	236	8	<i>Logs broadleaf</i>
<b>Jamsko drvo lišćara/listača</b>	0	0	3	3	3	3	0	<i>Mining wood, broadleaf</i>
<b>Ostalo dugo drvo lišćara/listača</b>	-	-	-	0	-	1	-	<i>Long broadleaf wood</i>
<b>Prostorno drvo lišćara/listača</b>	0	0	1	0	1	0	-	<i>Cord broadleaf wood</i>
<b>Ogrjevno drvo četinarara/četinjača</b>	0	0	1	1	1	1	0	<i>Coniferous firewood</i>
<b>Ogrjevno drvo lišćara/listača</b>	81	82	544	545	547	538	68	<i>Broadleaf firewood</i>
<b>Ostalo grubo obrađeno drvo<sup>1)</sup></b>	-	-	-	-	0	0	-	<i>Other roughly worked wood<sup>1)</sup></i>

<sup>1)</sup> Uključuje sitno tehničko drvo, cijepane drvene motke i kolje

<sup>1)</sup> Including small lumber, shopped wooden poles and stakes

**PRODAJA POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA NA PIJACAMA/TRŽNICAMA, septembar/rujan 2012.**  
**SALE OF AGRICULTURE PRODUCTS IN MARKETS September 2012**

	IX 2012			I - IX 2012		Index IX 2012 VIII 2012	
	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Prosječna cijena za 1kg u KM Average price for 1 kg in KM	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Količina Quantita	Vrijednost Value
<b>UKUPNO</b> <i>TOTAL</i>	-	<b>3.267.139</b>	-	-	<b>22.186.777</b>	-	95,1
<b>Žita</b> <i>Cereals</i>	-	<b>98.174</b>	-	-	<b>579.122</b>	-	128,6
Pšenica <i>Wheat</i>	31	28.058	0,90	159	131.119	155,0	165,0
Raž <i>Rye</i>	0	372	1,03	2	2.647	0,0	186,0
Ječam <i>Barley</i>	1	956	0,94	11	7.171	100,0	110,4
Zob <i>Oats</i>	3	2.549	0,87	15	12.190	150,0	181,0
Kukuruz u znu <i>Maize, grain</i>	92	63.379	0,69	694	406.348	105,7	114,9
Ostala žita <i>Other cereals</i>	1	2.860	1,91	19	19.647	100,0	166,8
<b>Krompir/Krumpir, konzumni</b> <i>Potatoes, mercantile</i>	<b>95</b>	<b>83.584</b>	<b>0,88</b>	<b>998</b>	<b>854.936</b>	114,5	116,4
<b>Rezano cvijeće i rezani pupovi</b> <i>Cut flowers and cut grooves</i>	-	-	-	-	<b>139.270</b>	-	-
<b>Povrće</b> <i>Vegetables</i>	-	<b>1.498.294</b>	-	-	<b>9.168.454</b>	-	101,9
Paradajz/rajčica, konzumni <i>Tomatoes, mercantile</i>	155	216.751	1,40	810	1.471.423	65,4	62,1
Grah <i>Beans</i>	41	171.748	4,15	333	1.262.670	73,2	88,2
Crni luk <i>Onions</i>	94	116.461	1,24	610	742.041	94,0	103,8
Kupus <i>Cabbage</i>	118	95.201	0,80	542	441.081	193,4	187,8
Mrkva <i>Carrot</i>	39	62.259	1,59	290	478.095	83,0	89,0
Paprika, konzumna <i>Pepper</i>	165	218.748	1,33	623	1.034.679	124,1	125,0

PRODAJA POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA NA PIJACAMA/TRŽNICAMA, septembar/rujan 2012. (nastavak)  
 SALE OF AGRICULTURE PRODUCTS IN MARKETS September 2012 (continued)

	IX 2012			I - IX 2012		Index IX 2012 VIII 2012	
	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Prosječna cijena za 1kg u KM Average price for 1 kg in KM	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Količina Quantita	Vrijednost Value
Krastavci, konzumni <i>Cucumbers</i>	118	138.535	1,17	514	661.816	166,2	168,6
Špinat <i>Spinach</i>	16	43.997	2,83	200	530.809	133,3	122,4
Zelena salata <i>Lettuce</i>	14	29.554	2,09	142	322.878	175,0	150,0
Ostalo povrće <i>Other vegetables</i>	347	405.040	1,17	1.525	2.222.962	84,4	106,5
<b>Voće</b> <i>Fruits</i>	-	<b>686.291</b>	-	-	<b>5.333.107</b>	-	73,3
Šljive svježe <i>Fresh plums</i>	233	272.655	1,17	542	663.804	94,7	97,3
Jabuke <i>Alpes</i>	91	122.270	1,34	838	1.159.127	103,4	95,7
Kruške <i>Pears</i>	28	61.743	2,18	165	397.244	96,5	98,3
Trešnje <i>Sherries</i>	-	-	-	131	368.785	-	-
Kajsije/marelice <i>Apricose</i>	1	2.200	2,59	63	162.147	16,7	12,9
Breskve <i>Peaches</i>	18	44.410	2,51	162	359.253	34,0	41,9
Orasi u ljusci <i>Walnuts in shell</i>	3	16.383	5,54	30	154.371	75,0	81,5
Jagode <i>Berry</i>	-	-	-	170	541.887	-	-
Mandarine <i>Tangerine</i>	15	38.475	2,53	138	274.100	150,0	128,5
Ostalo voće <i>Other fruits</i>	35	128.155	3,71	336	1.252.389	56,5	44,3
<b>Grožđe</b> <i>Grapes</i>	-	<b>178.857</b>	-	-	<b>476.696</b>	-	172,9
Grožđe, konzumno <i>Table grapes</i>	109	178.857	1,65	190	476.696	272,5	172,9



**PRODAJA POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA NA PIJACAMA/TRŽNICAMA, septembar/rujan 2012. (nastavak)**  
**SALE OF AGRICULTURE PRODUCTS IN MARKETS September 2012 (continued)**

	IX 2012			I - IX 2012		Index IX 2012 VIII 2012	
	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Prosječna cijena za 1kg u KM Average price for 1 kg in KM	Količina u tonama Quantity in tons	Vrijednost u KM Value in KM	Količina Quantita	Vrijednost Value
<b>Alkoholna pića</b> <i>Alcoholic beverages</i>	-	-	-	-	-	-	-
Vino (hilj./tis.lit) <i>Vine, thousand lit</i>	-	-	-	-	-	-	-
<b>Maslinovo ulje od masl.iz vlas.proiz.</b> <i>Olive oil, from own production, thous. lit</i>	1	9.000	18,00	3	49.500	0,0	125,0
<b>Perad i jaja</b> <i>Poultry and eggs</i>	-	398.028	-	-	3.397.461	-	83,9
Kokoš, zaklana i očišćena <i>Hens, slaughtered and cleaned</i>	32	152.835	4,74	302	1.376.861	60,4	59,2
Ćurka/tuka, zaklana i očišćena <i>Slaughtered and cleaned turkey</i>	-	-	-	5	44.487	-	-
Ostala perad, zakl. i očišč. <i>Other poultry (slaughtered and cleaned)</i>	-	-	-	0	2.115	-	-
Jaja, konzumna (hilj.,tis.kom.) <i>Eggs,thosand peace</i>	946	245.193	0,26	7.964	1.973.998	114,2	113,3
<b>Mlijeko</b> <i>Milk a</i>	-	178.516	-	-	1.009.521	-	133,8
Mlijeko, svježe kravlje (hilj.,tis.lit) <i>Cow milk, fresh, thousand lit</i>	173	178.516	1,03	959	1.005.421	137,3	137,4
Mlijeko, ostalo (hilj.,tis.lit) <i>Milk, others, thousand lit</i>	-	-	-	1	4.100	-	-
<b>Med i vosak</b> <i>Honey and wax</i>	-	103.249	-	-	941.657	-	82,2
Med <i>Honey</i>	7	103.249	14,22	67	941.357	77,8	82,2
Vosak <i>Wax</i>	-	-	-	0	300	-	-
<b>Riba</b> <i>Fish</i>	-	16.826	-	-	146.101	-	95,9
Riba, morska <i>Marine fish</i>	1	9.350	9,84	7	77.100	100,0	93,0
Riba, riječna i jezerska <i>River and lake fish</i>	1	7.476	8,60	10	69.001	100,0	99,7
<b>Ogrjevno drvo, m<sup>3</sup></b> <i>Fire wood, m<sup>3</sup></i>	267	16.320	61,15	1.504	90.952	86,1	88,5

**PRODAJA I OTKUP POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA, SEPTEMBAR/RUJAN 2012**  
**SALE AND PURCHASE OF AGRICULTURE PRODUCTS, SEPTEMBER 2012**

**PRODAJA I OTKUP POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA, vrijednost u KM**  
**SALE AND PURCHASE OF AGRICULTURE PRODUCTS, value in KM**

	IX 2012			I - IX 2012			Index IX 2012 VIII 2012		
	ukupno total	prodaja sale	otkup purchase	ukupno total	prodaja sale	otkup purchase	ukupno total	prodaja sale	otkup purchase
<b>UKUPNO</b> <i>TOTAL</i>	<b>19.021.646</b>	<b>10.181.486</b>	<b>8.840.160</b>	<b>151.815.985</b>	<b>81.387.750</b>	<b>70.428.235</b>	112,4	114,4	110,1
<b>RATARSTVO</b> <i>FIELD CROPS</i>	<b>1.906.117</b>	<b>290.540</b>	<b>1.615.577</b>	<b>5.479.210</b>	<b>1.146.212</b>	<b>4.332.998</b>	200,2	253,4	192,0
Žita <i>Cereals</i>	308.674	196.323	112.351	2.488.951	393.356	2.095.595	-	-	-
Industrijsko bilje <i>Industrial crops</i>	1.489.878	19.646	1.470.232	1.679.144	19.646	1.659.498	-	-	-
Stočno krmno bilje <i>Feed crops</i>	52.119	47.169	4.950	98.057	48.237	49.820	-	-	-
Rezano cvijeće i rezani pupovi <i>Cut flowers and cut grooves</i>	-	-	-	29.218	29.218	-	-	-	-
Krompir i suho mahunasto povrće <i>Potatoes and pulses</i>	4.455	467	3.988	414.377	321.060	93.317	177,1	-	158,5
Povrće <i>Vegetables</i>	50.991	26.935	24.056	769.463	334.695	434.768	21,9	35,8	-
<b>SJEME I SADNI MATERIJAL</b> <i>SEEDS AND SEEDLINGS</i>	<b>303.074</b>	<b>303.074</b>	<b>-</b>	<b>2.495.036</b>	<b>2.491.498</b>	<b>3.538</b>	466,5	466,5	-
<b>VOĆARSTVO I</b> <i>FRUIT AND VITICULTURE</i>	<b>1.140.694</b>	<b>1.091.832</b>	<b>48.862</b>	<b>9.325.591</b>	<b>8.890.015</b>	<b>435.576</b>	66,0	66,8	52,4
Voće i grožđe <i>Fruit and grapes</i>	389.096	340.234	48.862	1.881.760	1.446.184	435.576	41,1	39,8	52,4
Alkoholna pića <i>Alcoholic beverages</i>	751.598	751.598	-	7.443.831	7.443.831	-	96,2	96,2	-
Maslinovo ulje <i>Olive oil</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>STOČARSTVO</b> <i>LIVESTOCK BREEDING</i>	<b>15.436.945</b>	<b>8.261.224</b>	<b>7.175.721</b>	<b>131.110.234</b>	<b>65.454.111</b>	<b>65.656.123</b>	111,9	123,4	101,1
Stoka <i>Livestock - live weight</i>	246.699	120.496	126.203	2.276.180	1.115.696	1.160.484	89,9	63,6	148,6
Perad i jaja <i>Poultry and eggs</i>	8.527.912	7.721.110	806.802	66.028.523	58.832.403	7.196.120	127,8	131,2	102,5
Mlijeko <i>Milk</i>	4.847.025	419.618	4.427.407	50.843.254	5.506.012	45.337.242	87,9	67,2	90,6
Koža i vuna <i>Leather and wool</i>	1.815.309	-	1.815.309	11.962.277	-	11.962.277	135,7	-	135,7
<b>OSTALI PROIZVODI</b> <i>OTHER PRODUCTS</i>	<b>234.816</b>	<b>234.816</b>	<b>-</b>	<b>3.405.914</b>	<b>3.405.914</b>	<b>-</b>	60,7	60,7	-
Med i vosak <i>Honey and wax</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Riba <i>Fish</i>	234.816	234.816	-	3.405.914	3.405.914	-	60,7	60,7	-
Drvo <i>Wood</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-

**PRODAJA I OTKUP VAŽNIJIH POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA, količina**  
**SALE AND PURCHASE OF IMPORTANT AGRICULTURE PRODUCTS, quantity**

	IX 2012			I - IX 2012			Prosječna cijena za septembar/rujan za određenu jedinicu mjere <i>Average price in</i>	
	ukupno <i>total</i>	prodaja <i>sale</i>	otkup <i>purchase</i>	ukupno <i>total</i>	prodaja <i>sale</i>	otkup <i>purchase</i>	prodaja <i>sale</i>	otkup <i>purchase</i>
Pšenica konzumna, tona <i>Wheat, mercantile, tons</i>	476	476	-	3857	890	2967	0,40	-
Raž, tona <i>Rye, tons</i>	13	13	-	163	148	15	0,44	-
Ječam konzumni (bez pivarskog), tona <i>Barley, mercantile (withouth beer barley), t</i>	-	-	-	79	1	78	-	-
Kukuruz zрно, konzumni, tona <i>Maize-grain, mercantile, tons</i>	225	-	225	312	-	312	-	0,50
Soja, suho zрно, tona <i>Soya-beans, dried, tons</i>	873	19	854	873	19	854	1,05	1,05
Duhan suhi list, tona <i>Tobacco, (dry leaf), tons</i>	232	-	232	284	-	284	-	2,43
Krompi/krumpir, konzumni, tona <i>Potatoes, mercantile, tons</i>	8	1	7	258	112	146	0,45	0,60
Krompi/krumpir sjemenski, tona <i>Potatoes seed, tons</i>	-	-	-	378	368	10	-	-
Kupus glavica, tona <i>Cabbage, tons</i>	7	4	3	42	12	30	0,67	0,47
Paradajz/rajčica (konzumni i za preradu), t <i>Tomatoes-total, tons</i>	8	3	5	161	132	29	0,89	0,94
Paprika (konzumna i za preradu), tona <i>Peppers-total, tons</i>	23	12	11	114	39	75	1,12	0,97
Krastavci (konzumni i za preradu), tona <i>Cucumbers-total, tons</i>	14	12	2	469	113	356	0,56	0,58
Jabuke (konzumne i za preradu), tona <i>Apples (eating and processing), tons</i>	91	60	31	249	178	71	0,80	0,69
Vino, hilj.l <i>Wine, thousand litre</i>	264	264	-	2852	2852	-	2,85	-
Telad, tona <i>Calves, tons</i>	15	2	13	142	62	80	4,08	5,59
Goveda (starosti od 1 do 2 godine), tona <i>Cattle (1-2 years), tons</i>	10	2	8	115	35	80	3,81	3,86
Krave, bikovi i junad ( starosti od 2 godine) Caws, bulls and heifers (2 year), tons	14	10	4	248	151	97	1,52	4,07
Svinje, tona <i>Pigs, tons</i>	32	32	-	126	126	-	2,83	-
Janjad, tona <i>Lambs, tons</i>	1	-	1	8	-	8	-	5,49
Ovce, tona <i>Sip, tons</i>	1	-	1	1	-	1	-	4,70
Tovljeni pilići (brojleri), tona <i>Fattened chicken, tons</i>	3.715	3.330	385	28705	25215	3490	2,17	2,08
Jednodnevni pilići, hilj./tis. kom. <i>One - day chicken, thousand peace</i>	153	153	-	1174	1163	11	0,71	-
Jaja konzumna, hilj./tis. kom. <i>Eggs, thousand peace</i>	2.460	2.460	-	13501	13501	-	0,16	-
Mlijeko kravlje, hilj./tis.l <i>Cow milk, thousand liter</i>	8.324	619	7.705	86674	7926	78748	0,68	0,57
Pastrmka/Pastrva, tona <i>Trout, tons</i>	49	49	-	585	585	-	4,77	-
Ostala slatkovodna riba, tona <i>Other freshwater fish, tons</i>	-	-	-	58	58	-	-	-

**INDUSTRIJA**  
INDUSTRY

**INDEKSI INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE, oktobar/listopad 2012.**  
INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION, October 2012

	<b>IX 2012</b> <b>Ø 2011</b>	<b>X 2012</b> <b>Ø 2011</b>	<b>X 2012</b> <b>IX 2012</b>	<b>X 2012</b> <b>X 2011</b>	<b>I-X 2012</b> <b>I-X 2011</b>
<b>INDUSTRIJA UKUPNO</b> <i>TOTAL INDUSTRY</i>	96,3	98,0	101,8	94,2	95,1
<b>PREMA GLAVNIM INDUSTRIJSKIM GRUPACIJAMA</b> <i>BY MAIN INDUSTRIAL GROUPINGS</i>					
<b>Energija</b> <i>Energy</i>	80,1	82,2	102,6	82,8	87,0
<b>Intermedijarni proizvodi, osim energije</b> <i>Intermediate goods, except energy</i>	99,5	98,1	98,6	93,5	97,4
<b>Kapitalni proizvodi</b> <i>Capital goods</i>	104,7	119,3	113,9	114,3	95,4
<b>Trajni proizvodi za široku potrošnju</b> <i>Durable consumer goods</i>	143,5	133,9	93,3	137,9	120,8
<b>Netrajni proizvodi za široku potrošnju</b> <i>Non - durable consumer goods</i>	107,0	119,5	111,7	120,1	100,5
<b>PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD-a</b> <i>BY SECTIONS AND DIVISIONS OF CEA</i>					
<b>C Vađenje ruda i kamena</b> <i>Mining and quarrying</i>	94,2	100,7	106,9	96,8	95,7
10 <b>Vađenje uglja/ugljena i lignita; vađenje treseta</b> <i>Mining of coal and lignite; extracion of peat</i>	95,5	101,4	106,2	98,0	98,0
13 <b>Vađenje ruda metala</b> <i>Mining of metal ore</i>	108,3	98,4	90,9	107,2	91,5
14 <b>Vađenje ostalih ruda i kamena</b> <i>Other mining and quarrying</i>	83,4	96,2	115,3	88,9	80,1
<b>D Prerađivačka industrija</b> <i>Manufacturing</i>	103,5	105,0	101,4	100,9	97,7
15 <b>Proizvodnja prehrambenih proizvoda i pića</b> <i>Manufacture of food products and beverages</i>	98,0	93,8	95,7	94,9	99,5
16 <b>Proizvodnja duhanskih proizvoda</b> <i>Manufacture of tobacco products</i>	83,0	73,8	88,9	69,2	92,6
17 <b>Proizvodnja tekstila</b> <i>Manufacture of textiles</i>	85,1	83,5	98,1	89,3	80,4
18 <b>Proizvodnja odjevnih predmeta; dorada i bojenje krzna</b> <i>Mfr. of wearing apparel; dressing and dyeing of fur</i>	96,3	90,8	94,3	80,4	84,0
19 <b>Štavljenje i obrada kože; proizvodnja kofera, ručnih torbi, sedlarskih i saračkih proizvoda i obuće</b> <i>Tanning and dressing of leather; mfr. of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear</i>	104,5	90,0	86,1	98,4	92,0
20 <b>Prerada drveta/drva i proizvoda od drveta/drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala</b> <i>Manufacture of wood and of products of wood and cork except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>	97,0	92,7	95,6	78,3	82,5

**INDEKSI INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE, oktobar/listopad 2012. (nastavak)**  
*INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION, October 2012 (continued)*

	<b>IX 2012</b> <b>Ø 2011</b>	<b>X 2012</b> <b>Ø 2011</b>	<b>X 2012</b> <b>IX 2012</b>	<b>X 2012</b> <b>X 2011</b>	<b>I-X 2012</b> <b>I-X 2011</b>
21 <b>Proizvodnja celuloze, papira i proizvoda od papira</b> <i>Manufacture of pulp, paper and paper products</i>	109,8	84,2	76,7	81,0	100,6
22 <b>Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje (reprodukcija) snimljivih zapisa</b> <i>Publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	90,2	114,6	127,1	119,7	98,5
23 <b>Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva</b> <i>Mfr. of coke, refined petroleum products and nuclear fuel</i>	68,6	73,5	107,1	89,3	72,5
24 <b>Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda</b> <i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	129,3	166,4	128,7	154,1	112,5
25 <b>Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa</b> <i>Manufacture of rubber and plastics products</i>	112,2	136,6	121,7	102,4	106,5
26 <b>Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetalnih minerala</b> <i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	96,7	95,5	98,8	87,1	84,7
27 <b>Proizvodnja baznih metala</b> <i>Manufacture of basic metals</i>	100,4	100,5	100,1	103,1	101,6
28 <b>Proizvodnja metalnih proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme</b> <i>Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>	92,5	99,3	107,4	99,4	86,1
29 <b>Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja, d.n.</b> <i>Manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	107,1	117,5	109,7	123,4	87,7
30 <b>Prizvodnja kanc./ured. mašina/strojeva i računara (kompjutera)</b> <i>Manufacture of office machinery and computers</i>	55,7	78,8	141,5	69,2	53,3
31 <b>Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata, d.n.</b> <i>Mfr. of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>	121,3	97,6	80,5	85,5	110,7
33 <b>Proizvodnja medicinskih, preciznih i optičkih instrumenata, satova</b> <i>Mfr. of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>	92,6	115,6	124,8	79,9	105,4
34 <b>Proizvodnja mot.vozila, prikolica i poluprikolica</b> <i>Mfr. of motor vehicles, trailers, semi-trailers</i>	94,9	96,4	101,6	88,5	99,6
35 <b>Proizvodnja ostalih saobr./prijevoznih sredstava</b> <i>Manufacture of other transport equipment</i>	185,2	237,5	128,2	243,1	169,2
36 <b>Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.</b> <i>Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>	149,1	138,3	92,8	136,7	132,9
37 <b>Reciklaža</b> <i>Recycling</i>	103,7	82,0	79,1	111,3	95,1
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom i vodom</b> <i>Electricity, gas and water supply</i>	76,9	76,0	98,8	73,2	87,4
40 <b>Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom, parom i toplom vodom</b> <i>Electricity, gas, steam and hot water supply</i>	76,9	76,0	98,8	73,2	87,4
<b>Napomena: Prethodni podaci</b> <i>Note: Preliminary data</i>					

**INDEKSI INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE**  
*INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION*

	2006	2007	2008	2009	2010	2011	Q 2005 = 100	
	2005	2006	2007	2008	2009	2010	I 2012	II 2012
<b>INDUSTRIJA UKUPNO</b>	110,4	108,6	107,9	88,4	104,2	102,5	128,8	118,2
<b>PREMA GLAVNIM INDUSTRIJSKIM GRUPACIJAMA</b>								
<b>Energija</b>	107,8	102,5	109,2	96,5	100,2	105,8	129,0	117,3
<b>Intermedijarni proizvodi, osim energije</b>	116,3	104,0	99,9	79,6	108,0	105,0	149,4	130,2
<b>Kapitalni proizvodi</b>	102,0	139,6	104,0	56,6	92,3	96,1	72,5	83,3
<b>Trajni proizvodi za široku potrošnju</b>	120,6	116,5	89,6	74,9	143,7	87,8	173,1	144,7
<b>Netrajni proizvodi za široku potrošnju</b>	107,1	114,8	120,5	97,0	100,6	101,8	130,6	137,5
<b>PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD-a</b>								
<b>C Vađenje ruda i kamena</b>	108,8	105,6	105,1	96,4	95,7	112,3	117,5	104,0
10 Vađenje uglja/ugljena i lignita; vađenje treseta	101,1	104,3	109,4	97,8	96,4	110,4	116,7	108,7
13 Vađenje ruda metala	91,3	115,3	91,0	80,0	98,3	102,5	10,7	44,0
14 Vađenje ostalih ruda i kamena	164,5	110,8	88,8	88,9	90,2	127,2	138,5	80,4
<b>D Prerađivačka industrija</b>	110,4	111,7	108,2	83,9	106,9	100,0	130,5	121,3
15 Proizvodnja prehrambenih proizvoda i pića	104,0	107,9	103,4	93,1	97,7	97,1	95,4	99,5
16 Proizvodnja duhanskih proizvoda	114,1	95,9	105,9	112,8	82,2	88,8	86,0	64,7
17 Proizvodnja tekstila	86,9	77,8	113,2	90,4	128,9	103,2	133,9	141,2
18 Proizvodnja odjevnih predmeta; dorada i bojenje krzna	83,4	99,5	115,7	84,4	111,5	101,9	129,9	119,1
19 Štavljenje i obrada kože; proizvodnja kofera, ručnih torbi, sedlarskih i saračkih proizvoda i obuće	118,1	104,3	104,7	89,1	111,1	104,4	117,8	115,4
20 Prerada drveta/drva i proizvoda od drveta/drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala	105,1	103,0	96,6	76,3	108,8	101,5	70,5	48,6
21 Proizvodnja celuloze, papira i proizvoda od papira	197,2	94,4	109,6	102,4	93,8	101,7	186,0	211,1
22 Izdavačka djelatnost, štampanje/tiskanje i umnožavanje (reprodukcija) snimljivih zapisa	109,0	132,0	114,6	100,5	93,3	106,6	170,6	148,6
23 Proizvodnja koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva	99,9	132,4	97,5	103,6	150,1	95,7	144,2	129,7
24 Proizvodnja hemikalija/kemikalija i hemijskih/kemijskih proizvoda	147,0	121,7	151,4	103,0	105,3	118,4	273,3	301,4
25 Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa	97,6	116,2	99,2	77,6	130,5	114,1	101,8	91,8
26 Proizvodnja ostalih proizvoda od nemetal. minerala	115,1	105,4	108,8	74,2	101,8	98,3	74,4	27,3
27 Proizvodnja baznih metala	104,4	106,6	104,3	82,4	118,1	111,4	188,3	161,2
28 Proizvodnja metalnih proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme	107,0	137,9	101,8	65,6	103,8	100,1	109,8	95,1
29 Proizvodnja mašina/strojeva i uređaja, d.n.	107,8	140,3	100,5	70,5	124,5	112,7	100,6	138,8
30 Proizvodnja kanc./ured. mašina/strojeva i računara (kompjutera)	83,0	147,1	87,8	39,6	74,5	62,8	29,7	22,0
31 Proizvodnja električnih mašina/strojeva i aparata, d.n.	85,5	80,0	96,9	68,7	119,2	115,3	91,2	81,0
33 Proizvodnja medicinskih, preciznih i optičkih instrumenata, satova	104,5	103,1	119,9	87,5	95,5	87,4	104,2	103,7
34 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	87,2	156,9	97,6	29,2	55,7	44,6	143,3	176,7
35 Proizvodnja ostalih saobraćajnih/prijevoznih sredstava	44,0	77,0	180,1	54,8	75,6	66,6	23,6	12,1
36 Proizvodnja namještaja, ostala prerađivačka industrija, d.n.	122,8	116,3	88,3	75,2	143,7	86,7	203,6	168,7
37 Reciklaža	104,3	108,9	104,2	66,2	151,5	93,9	100,5	46,8
<b>E Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom i vodom</b>	111,6	101,7	109,1	95,7	102,4	103,3	131,4	118,5
40 Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba električnom energijom, gasom, parom i toplom vodom	111,6	101,7	109,1	95,7	102,4	103,3	131,4	118,5

*Napomena: Prethodni podaci*  
*Note: Preliminary data*

**PO PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD**  
**BY SECTIONS AND DIVISIONS OF CEA**

Q 2005 = 100								
III 2012	IV 2012	V 2012	VI 2012	VII 2012	VIII 2012	IX 2012	X 2012	
134,4	138,9	142,4	140,5	140,8	142,3	142,0	148,2	<i>TOTAL INDUSTRY</i>
								<i>BY MAIN INDUSTRIAL GROUPINGS</i>
122,3	121,4	116,8	109,9	109,5	111,6	105,3	108,1	<i>Energy</i>
177,2	176,6	186,9	174,0	173,8	178,3	170,5	168,1	<i>Intermediate goods, except energy</i>
104,0	96,2	93,4	103,9	104,5	145,8	116,5	132,7	<i>Capital goods</i>
130,2	160,1	151,2	161,0	139,4	165,6	183,9	171,9	<i>Durable consumer goods</i>
149,0	154,3	168,0	171,2	176,3	157,4	175,5	196,0	<i>Non - durable consumer goods</i>
								<i>BY SECTIONS AND DIVISIONS OF CE-a</i>
122,2	116,6	112,7	126,1	127,0	128,0	118,4	127,1	<i>Mining and quarrying</i>
121,4	112,9	114,5	118,4	123,3	123,0	114,8	121,8	<i>Mining of coal and lignite; extraction of peat</i>
80,5	64,8	93,4	104,5	84,4	128,5	83,7	76,1	<i>Mining of metal ore</i>
133,8	150,0	103,0	182,5	158,6	162,8	148,3	171,1	<i>Other mining and quarrying</i>
145,9	151,6	161,4	160,1	159,4	160,4	164,2	172,3	<i>Manufacturing</i>
117,7	123,7	121,4	123,0	126,9	136,2	114,3	109,4	<i>Manufacture of food products and beverages</i>
44,5	61,1	79,5	96,2	99,8	86,3	79,2	70,4	<i>Manufacture of tobacco products</i>
156,7	131,7	127,4	136,1	129,9	79,6	132,4	130,0	<i>Manufacture of textiles</i>
103,1	126,9	114,6	132,8	102,8	117,0	138,7	130,8	<i>Manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur</i>
130,9	103,7	116,3	117,1	124,5	102,9	132,3	114,0	<i>Tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear</i>
86,3	104,6	107,5	97,2	110,4	101,2	108,1	103,3	<i>Manufacture of wood and of products of wood and cork except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>
276,9	257,9	284,1	245,2	298,3	272,4	269,1	206,2	<i>Manufacture of pulp, paper and paper products</i>
160,5	175,9	186,4	194,1	194,1	156,0	167,3	212,6	<i>Publishing, printing and reproduction of recorded media</i>
177,4	155,9	159,1	158,5	134,5	136,1	131,8	141,3	<i>Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel</i>
307,6	315,2	396,9	383,1	391,8	332,7	454,5	585,3	<i>Manufacture of chemicals and chemical products and chemical products</i>
128,5	134,0	133,5	131,6	130,4	148,7	139,5	169,9	<i>Manufacture of rubber and plastic products</i>
107,0	120,1	119,4	129,9	123,7	127,6	115,0	113,7	<i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>
213,5	213,1	229,2	205,3	205,9	217,6	200,7	200,8	<i>Manufacture of basic metals</i>
128,4	134,4	149,1	152,2	140,4	168,1	147,6	158,5	<i>Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>
158,8	157,9	116,0	116,7	155,6	243,0	187,0	205,1	<i>Manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
29,1	24,6	28,6	19,2	16,1	22,1	26,2	37,1	<i>Manufacture of office machinery and computers</i>
126,0	150,9	180,0	143,2	152,4	108,2	140,0	112,7	<i>Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>
79,8	82,0	92,1	100,1	75,4	85,8	86,6	108,0	<i>Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>
183,5	153,3	166,2	158,7	151,3	136,4	148,3	150,6	<i>Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
15,5	15,6	22,8	16,9	46,0	37,8	31,0	41,5	<i>Manufacture of other transport equipment</i>
152,5	168,7	169,8	189,9	149,3	172,6	195,9	181,8	<i>Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
127,3	140,4	141,4	82,3	85,7	96,0	110,7	87,8	<i>Recycling</i>
109,3	117,2	107,6	93,7	96,5	100,0	94,0	93,0	<i>Electricity, gas and water supply</i>
109,3	117,2	107,6	93,7	96,5	100,0	94,0	93,0	<i>Electricity, gas, steam and hot water supply</i>

INDEKSI INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE PREMA PODRUČJIMA KD  
INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION BY SECTIONS OF CEA

q 2005=100

	UKUPNO C, D i E <i>TOTAL C, D i E</i>	C Vađenje ruda i kamena <i>Mining and quarrying</i>	D Prerađivačka industrija <i>Manufacturing</i>	E Proizvodnja i snabdijevanje/opskrba <i>Electricity, gas and water supply</i>
I	130,9	112,6	126,4	156,0
II	130,7	111,1	130,9	143,1
III	146,9	119,7	150,7	153,9
IV	140,4	126,6	155,4	106,6
V	135,8	119,1	145,9	117,9
VI	142,0	125,5	155,1	115,3
VII	138,5	135,4	144,2	124,2
VIII	134,8	137,0	139,8	118,9
IX	145,5	136,3	158,8	113,3
X	146,7	130,6	153,5	138,2
XI	143,8	123,2	152,5	132,7
XII	145,5	127,5	154,0	133,1
<b>2012</b>				
I	128,8	117,5	130,5	131,4
II	118,2	104,0	121,3	118,5
III	134,4	122,2	145,9	109,3
IV	138,9	116,6	151,6	117,2
V	142,4	112,7	161,5	107,6
VI	140,5	126,1	160,1	93,7
VII	140,8	127,0	159,4	96,5
VIII	142,3	128,0	160,4	100,0
IX	142,0	118,4	164,2	94,0
X	148,2	127,1	172,3	93,0

q 2005=100

	Energija <i>Energy</i>	Intermedijarni proizvodi, osim energije <i>Intermediate goods, except energy</i>	Kapitalni proizvodi <i>Capital goods</i>	Trajni proizvodi za široku potrošnju <i>Durable consumer goods</i>	za široku potrošnju <i>Non - durable consumer goods</i>
I	139,3	104,0	114,7	135,3	154,0
II	131,7	105,2	137,1	147,1	154,0
III	141,5	125,6	184,6	139,0	169,6
IV	111,3	132,9	151,2	134,1	188,0
V	118,3	131,1	123,6	122,8	170,3
VI	116,7	138,3	139,6	117,6	185,9
VII	123,4	135,4	146,0	122,6	164,1
VIII	121,0	134,9	143,5	118,7	154,4
IX	118,7	144,8	157,7	144,7	180,4
X	133,2	140,5	136,3	140,3	176,1
XI	127,5	122,3	141,6	128,5	195,0
XII	129,8	111,6	130,2	132,3	212,9
<b>2012</b>					
I	129,0	149,4	72,5	173,1	130,6
II	117,3	130,3	83,3	144,7	137,5
III	122,3	177,2	104,0	130,2	149,0
IV	121,4	176,6	96,2	160,1	154,3
V	116,8	186,9	93,4	151,2	168,0
VI	109,9	174,0	103,9	161,0	171,2
VII	109,5	173,8	104,5	139,4	176,3
VIII	111,6	178,3	145,8	165,6	157,4
IX	105,3	170,5	116,5	183,9	175,5
X	108,1	168,1	132,7	171,9	196,0

Napomena: Prethodni podaci

Note: Preliminary data



**GRAĐEVINARSTVO**  
CONSTRUCTION

**INDEKS FIZIČKOG OBIMA/OBUJMA GRAĐEVINSKIH RADOVA <sup>1)</sup>**  
TOTAL VOLUME INDEX OF CONSTRUCTION

Mjesec Month	Indeksi fizičkog obima/obujma građevinskih radova/ Total volume index of construction						Verižni indeksi Chain indices
	2012 Ø 2009	2012 Ø 2010	2012 Ø 2011	2012 2009	2012 2010	2012 2011	
I.	54,3	62,9	55,2	62,9	93,0	94,3	-
II.	51,7	59,8	52,5	85,1	115,0	114,7	95,1
III.	72,7	84,1	73,8	86,1	119,9	108,5	140,5
IV.	78,2	90,6	79,4	81,7	114,6	91,3	107,7
V.	88,1	102,0	89,5	82,8	117,1	89,0	112,5
VI.	116,0	134,3	117,8	103,9	124,7	104,9	131,6
VII.	96,9	112,1	98,3	90,7	112,5	99,7	83,6
VIII.	121,7	140,9	123,5	109,6	124,7	118,8	125,6
IX.	107,8	124,8	109,4	87,8	100,8	103,7	88,6
Ø I. - IX.	87,5	101,3	88,8	88,9	113,9	102,5	-

<sup>1)</sup> Izvorni indeksi (kalendarski i sezonski neprilagođeni)

<sup>1)</sup> Basic indices (timely and seasonally non-adjusted)

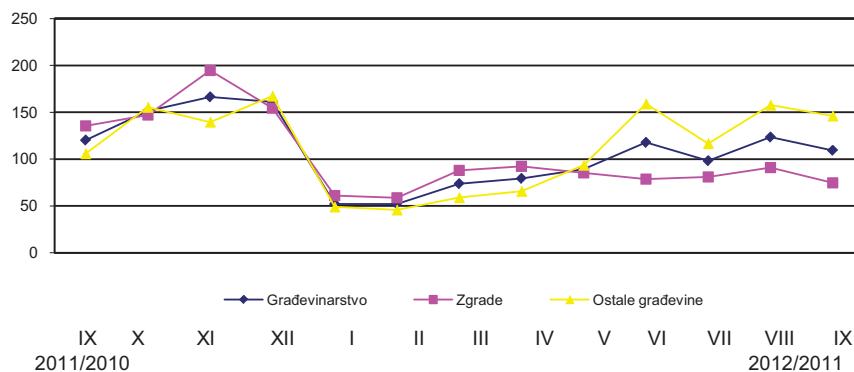
**INDEKSI VRIJEDNOSTI IZVRŠENIH GRAĐEVINSKIH RADOVA PO VRSTAMA GRAĐEVINA, septembar/rujan 2012**  
INDICES OF THE VALUE OF CONSTRUCTION PUT IN PLACE BY THE TYPE OF BUILDING FACILITIES, September 2012

	IX 2012 Ø 2011	IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012 I-IX 2011
--	-------------------	----------------------	--------------------	------------------------

**Nominalni indeksi**

Građevinarstvo	109,4	88,6	103,7	102,5	Nominal indices Construction
Zgrade	74,5	81,8	65,7	90,4	Buildings
Ostale građevine	146,1	92,7	150,0	115,3	Civil engineering

**INDEKSI VRIJEDNOSTI IZVRŠENIH RADOVA**  
INDICES OF VALUE OF PERFORMED WORK



**VRIJEDNOST UGOVORENIH I IZVRŠENIH GRAĐEVINSKIH RADOVA, IX 2012**  
VALUE OF SETTLED AND COMPLETED CONSTRUCTION WORKS, September 2012

	Vrijednost ugovorenih radova ukupno, '000 KM Total value of contracts	Realizacija realization %	Vrijednost izvršenih građevinskih radova, '000 KM Value of contracts put in place		
			ukupno Total	zgrade Buildings	ostale građevine Civil engineering
<b>UKUPNO</b>	683.199	69,6	476.043	216.489	259.554

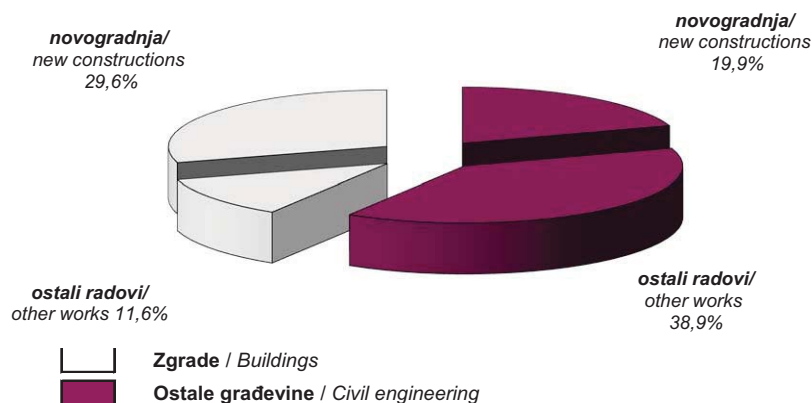
**BROJ RADNIKA NA GRADILIŠTIMA PO VRSTAMA GRAĐEVINSKIH OBJEKATA I VRSTI POSLOVA, septembar/rujan 2012**  
**NUMBER OF PERSONS IN PAID EMPLOYMENT BY TYPE OF CONSTRUCTION AND BY TYPE OF WORKS, September 2012**

	Ukupno <i>Total</i>	Struktura <i>Structure</i> %	Broj radnika <i>Number of workers</i>		
			radnici na gradilištima <i>workers in paid employment</i>	radnici na rukovodećim i općim poslovima <i>Top level executives and workers</i>	
<b>UKUPNO</b>	<b>8.812</b>	<b>100,0</b>	<b>7.211</b>	<b>1.601</b>	<b>TOTAL</b>
<b>Zgrade</b>	3.731	42,3	2.994	737	<i>Buildings</i>
<b>Ostale građevine</b>	5.081	57,7	4.217	864	<i>Civil engineering</i>

**STRUKTURA ODRADENIH SATI NA GRADILIŠTIMA PREMA VRSTI GRAĐEVINA I RADOVA, 2012**  
**COMPOSITION OF HOURS WORKED ON SITES BY TYPE OF CONSTRUCTIONS AND TYPE OF WORK, 2012**

Vrsta građevina <i>Type of constructions</i>	Vrsta radova <i>Type of works</i>		
	ukupno <i>total</i>	novogradnja <i>new construction</i>	ostali radovi <sup>1</sup> <i>other works<sup>1</sup></i>
		<b>septembar/rujan</b> <i>september</i>	
<b>Ukupno / Total</b>	100,0	49,5	50,5
<b>Zgrade / Buildings</b>	41,2	29,6	11,6
<b>Ostale građevine / Civil engineering</b>	58,8	19,9	38,9

<sup>1)</sup> **Rekonstrukcije, popravci i održavanje postojećih građevina**  
*Reconstructions, maintenance and repair works of existing buildings*



**STAMBENA IZGRADNJA <sup>1</sup>**  
**RESIDENTIAL CONSTRUCTION <sup>1</sup>**

	Završeni stanovi <i>Completed dwellings</i>		Broj nezavršenih stanova <sup>2</sup> <i>Uncompleted dwellings<sup>2</sup></i>
	broj <i>Number</i>	površina, m <sup>2</sup> <i>Surface area, m<sup>2</sup></i>	
I. - IX. 2012	659	32.546	2.504
I. - IX. 2011	606	33.143	2.156
Indeksi I - IX 2012 Indicies I - IX 2011	108,7	98,2	116,1

<sup>1</sup> samo novi stanovi koje grade građevinska preduzeća / *only new dwellings built by legal entites*

<sup>2</sup> stanje na kraju izvještajnog tromjesečja / *situation at the end of the three-month reporting period*

**GRADJEVINSKI RADOVI IZVOĐAČA IZ F BiH U INOZEMSTVU ( u ` 000 USD )**  
**CONSTRUCTION WORKS - CONTRACTORS FROM F B&H IN ABROAD ( in ` 000 USD )**

**VRIJEDNOST UGOVORENIH I IZVRŠENIH GRAĐEVINSKIH RADOVA <sup>1)</sup>, I - IX 2012**  
**VALUE OF SETTLED AND COMPLETED CONSTRUCTION WORKS <sup>1)</sup>, JANUARY - SEPTEMBER 2012**

	Vrijednost ugovorenih radova <i>Value of contracts</i>		realizacija <i>realization</i>	Vrijednost izvršenih radova <i>Value of construction put in place</i>			Index ukupno <i>total</i>
	ukupno <i>total</i>	indeks index		ukupno <i>total</i>	visoko gradnja <i>building</i>	nisko gradnja <i>civil engineer- ring</i>	
	` 000 USD	I-IX 2012 I-IX 2011		%	` 000 USD		

**UKUPNO** 224.904 85,5 22,2 49.845 12.654 37.191 135,2

	Vrijednost narudžbi <i>Value of contracts</i>	realizacija <i>realization</i>	Vrijednost izvršenih radova <i>Value of construction put in place</i>			Prosječan broj radnika na gradilištima u inozemstvu <i>Average number of workers employed on buildings sites abroad</i>		
	ukupno <i>total</i>		ukupno <i>total</i>	visoko gradnja <i>building</i>	nisko gradnja <i>civil engineer- ring</i>	ukupno <i>total</i>	od toga iz F BiH <i>of these from F B&amp;H</i>	
							broj radnika na građev. poslovima <i>number of workers employed</i>	Odrađeni sati rada <i>Hours actually worked</i>
	` 000 USD		%	` 000 USD				

<b>UKUPNO</b> <i>Total</i>	224.906	22,2	49.845	12.654	37.191	864	369	95.180
<b>EVROPA</b> <i>Europa</i>	27.200	70,9	19.295	12.654	6.641	356	325	89.850
<b>Njemačka</b> <i>Germany</i>	5.311	90,8	4.822	4.026	796	195	181	49.760
<b>Srbija</b> <i>Serbia</i>	3.669	61,6	2.259	1.796	463	78	69	21.120
<b>Crna Gora</b> <i>Montenegro</i>	1.336	56,8	760	760	-	16	12	2.980
<b>Hrvatska</b> <i>Croatia</i>	6.811	90,6	6.170	6.068	102	58	56	14.460
<b>Slovenija</b> <i>Slovenija</i>	4	100,0	4	4	-	4	3	670
<b>Italija</b> <i>Italy</i>	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Slovačka</b> <i>Slovakie</i>	10.069	52,4	5.280	-	5.280	5	4	860
<b>AZIJA</b> <i>Asia</i>	3.993	92,4	3.693	-	3.693	-	-	-
<b>Pakistan</b> <i>Pakistan</i>	3.993	92,4	3.693	-	3.693	-	-	-
<b>AFRIKA</b> <i>Africa</i>	193.713	13,8	26.857	-	26.857	508	44	5.330
<b>Kenija</b> <i>Kenya</i>	55.538	16,1	8.962	-	8.962	478	19	-
<b>Libija</b> <i>Libia</i>	105.087	4,7	4.921	-	4.921	-	-	-
<b>Alžir</b> <i>Algerie</i>	3.786	14,4	546	-	546	12	9	1.910
<b>Etiopija</b> <i>Ethiopia</i>	29.302	42,4	12.428	-	12.428	18	16	3.420

<sup>1)</sup> Vrijednosti su preračunate po srednjem tečaju tečajne liste Centralne banke BiH broj 256 utvrđenoj na dan 31.12.2011 (1 USD = 1,511577 KM)

<sup>2)</sup> Values are calculated at the medium exchange rates of the Central Bank of BiH No. 256 of 31.12.2011 (1 USD = 1,511577 KM)

**GRAĐEVINSKI RADOVI U INOZEMSTVU**  
CONSTRUCTION PROJECTS ABROAD

	Izvršeni radovi u inostranstvu <i>Construction projects in place abroad</i>			Vrijednost ugovorenih radova <i>Value of contracts</i> ` 000 KM	Prosječan broj radnika na gradilištima u inostranstvu <i>Average number of workers employed on building sites abroad</i>
	Ukupno <i>Total</i> ` 000 KM	struktura prema vrsti radova <i>Composition by types of works</i>			
		visokogradnja <i>Buildings</i> %	niskogradnja <i>civil engineering</i> %		

**2011**

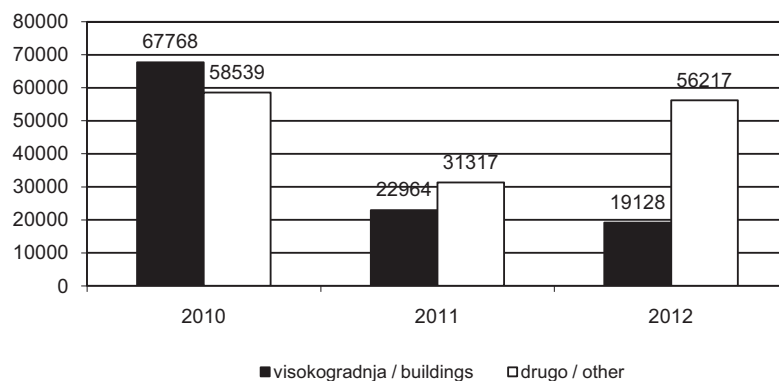
I - III	19303	37,7	62,3	342882	874
I - VI	34166	44,8	55,2	347735	901
I - IX	54281	42,3	57,7	387409	980
I - XII	82186	37,4	62,6	398824	1124

**2012**

I - III	24507	22,2	77,8	325438	846
I - VI	47949	18,9	81,1	330075	836
I - IX	75345	25,4	74,6	339961	864

**Slika 1. Vrijednost izvršenih radova na građevinskim objektima u inostranstvu, I - IX 2012**  
*Chart 1. Value of construction put in place abroad, I - IX 2012*

` 000 KM



**PRIJEVOZ SKLADIŠTENJE I KOMUNIKACIJE**  
 TRANSPORT STORAGE AND COMMUNICATION

**PRIJEVOZ PUTNIKA I ROBE ŽELJEZNICOM, III tromjesečje 2012.**  
 RAIL TRANSPORT OF PASSENGERS AND GOODS, 3<sup>rd</sup> quarter 2012

000

	III tromjesečje 3 <sup>rd</sup> quarter 2012	I - IX 2012	Index VII-IX 2012 IV-VI 2012	Index VII-IX 2012 VII-IX 2011	Index I-IX 2012 I-IX 2011
--	--	----------------	------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------

**PRIJEVOZ PUTNIKA ŽELJEZNICOM**  
 RAIL TRANSPORT OF PASSENGERS

<b>Prevezeni putnici, ukupno</b> <i>Passengers carried, total</i>	154	397	107,7	115,8	101,0
Unutrašnji prijevoz <i>National transport</i>	136	359	103,8	116,2	100,6
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	18	38	150,0	112,5	105,6
<b>Putnički kilometri, ukupno</b> <i>Passenger-kilometers, total</i>	11.495	26.636	127,9	119,6	100,8
Unutrašnji prijevoz <i>National transport</i>	9.210	22.164	120,8	122,6	99,8
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	2.285	4.472	168,1	108,9	106,4

**PRIJEVOZ ROBE ŽELJEZNICOM**  
 RAIL TRANSPORT OF GOODS

<b>Prevezena roba, ukupno tona</b> <i>Goods carried, total tonnes</i>	2.115	6.082	100,6	88,2	88,2
Unutrašnji prijevoz <i>National transport</i>	1.414	4.049	100,6	87,2	95,7
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	700	2.032	100,4	90,4	76,7
Tranzit <i>Transit</i>	1	1	-	100,0	7,7
<b>Tonski kilometri, ukupno</b> <i>Tonne-kilometers, total</i>	198.817	542.708	104,4	88,9	79,2
Unutrašnji prijevoz <i>National transport</i>	75.070	192.771	109,4	127,1	132,5
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	123.558	349.748	101,5	75,1	65,1
Tranzit <i>Transit</i>	189	189	-	167,3	6,8

**Napomena:** Prethodni podaci  
*Note: Preliminary data*

**PROMET NA AERODROMIMA / U ZRAČNIM LUKAMA, III tromjesečje 2012.**  
*TRAFFIC IN AIRPORTS, 3<sup>rd</sup> quarter 2012*

	<b>III tromjesečje III<sup>rd</sup> quarter 2012</b>	<b>I - IX 2012</b>	<b>Index VII - IX 2012 IV - VI 2012</b>	<b>Index VII - IX 2012 VII - IX 2011</b>	<b>Index I - IX 2012 I - IX 2011</b>
--	--	------------------------	---	--	--

**PROMET AVIONA/ZRAKOPLOVA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
*AIRCRAFT TRAFFIC IN AIRPORTS*

<b>Međunarodni promet aviona/zrakoplova, ukupno</b> <i>International aircraft traffic, total</i>	1.529	3.976	109,1	91,1	89,9
<b>Promet domaćih aviona/zrakoplova</b> <i>Domestic aircraft traffic</i>	181	499	124,0	68,3	54,7
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	172	490	117,8	68,0	55,6
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	9	9	-	75,0	29,0
<b>Promet stranih aviona/zrakoplova</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	1.348	3.477	107,3	95,4	99,1
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	967	2.710	104,1	92,8	96,0
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	381	767	116,5	102,7	112,1

**PROMET PUTNIKA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
*TRAFFIC OF PASSENGERS IN AIRPORTS*

<b>Međunarodni promet putnika, ukupno</b> <i>International traffic of passengers, total</i>	229.825	526.021	116,0	105,5	104,4
<b>Promet domaćim avionima/zrakoplovima</b> <i>Domestic aircraft traffic</i>	16.192	45.159	120,2	41,8	43,6
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	15.763	44.730	117,0	41,4	43,9
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	429	429	-	66,9	25,8
<b>Promet stranim avionima/zrakoplovima</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	213.633	480.862	115,7	119,3	120,2
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	148.897	367.912	106,6	104,2	108,0
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	64.736	112.950	144,3	178,7	190,2

**PROMET TERETA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
*FREIGHT TRAFFIC IN AIRPORTS*

<b>Međunarodni promet tereta, ukupno tona</b> <i>International freight traffic, total tonnes</i>	383	1367	81,7	67,2	96,7
<b>Promet domaćim avionima/zrakoplovima</b> <i>Domestic aircraft traffic</i>	2	10	40,0	18,2	38,5
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	2	8	66,7	18,2	30,8
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	-	2	-	-	-
<b>Promet stranim avionima/zrakoplovima</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	381	1357	82,1	68,2	97,8
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	381	1288	82,5	81,2	99,3
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	-	69	-	-	76,7

**ZRAČNI PRIJEVOZ, III tromjesečje 2012.**  
Air transport, III<sup>rd</sup> quarter 2012

	<b>III tromjesečje</b> <i>III<sup>rd</sup> quarter</i> <b>2012</b>	<b>I-IX</b> <b>2012</b>	<b>Index</b> <b>VII - IX 2012</b> <b>IV - VI 2012</b>	<b>Index</b> <b>VII - IX 2012</b> <b>VII - IX 2011</b>	<b>Index</b> <b>I - IX 2012</b> <b>I - IX 2011</b>
<b>Broj letova, ukupno</b> <i>Number of flights</i>	181	500	123,1	68,8	55,2
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	172	491	117,0	68,3	55,6
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	9	9	-	81,8	40,9
<b>Avio kilometri ukupno, 000</b> <i>Aircraft kilometres performed, 000</i>	715	1.407	223,4	113,3	56,9
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	697	1.389	217,8	114,6	57,5
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	18	18	-	78,3	32,1
<b>Prevezeni putnici, ukupno</b> <i>Passengers carried, total</i>	14.542	44.952	104,1	36,7	42,5
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	14.129	44.539	101,2	36,5	42,9
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	413	413	-	45,2	21,7
<b>Putnički kilometri ukupno, 000</b> <i>Passenger kilometres total, 000</i>	19.516	52.208	129,6	39,7	38,4
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	19.033	51.725	126,4	39,5	38,7
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	483	483	-	47,1	21,6

**Napomena: prethodni podaci**

*Note: Preliminary data*

**ZRAČNI PRIJEVOZ, III tromjesečje 2012.**  
Air transport, III<sup>rd</sup> quarter 2012

	<b>III tromjesečje</b> <i>III<sup>rd</sup> quarter</i> <b>2012</b>	<b>I-IX</b> <b>2012</b>	<b>Index</b> <u>VII - IX 2012</u> IV - VI 2012	<b>Index</b> <u>VII - IX 2012</u> VII - IX 2011	<b>Index</b> <u>I - IX 2012</u> I - IX 2011
<b>Broj letova, ukupno</b> <i>Number of flights</i>	181	500	123,1	68,8	55,2
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	172	491	117,0	68,3	55,6
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	9	9	-	81,8	40,9
<b>Avio kilometri ukupno, 000</b> <i>Aircraft kilometres performed, 000</i>	715	1.407	223,4	113,3	56,9
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	697	1.389	217,8	114,6	57,5
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	18	18	-	78,3	32,1
<b>Prevezeni putnici, ukupno</b> <i>Passengers carried, total</i>	14.542	44.952	104,1	36,7	42,5
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	14.129	44.539	101,2	36,5	42,9
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	413	413	-	45,2	21,7
<b>Putnički kilometri ukupno, 000</b> <i>Passenger kilometres total, 000</i>	19.516	52.208	129,6	39,7	38,4
Redovni prijevoz <i>Scheduled traffic</i>	19.033	51.725	126,4	39,5	38,7
Vanredni prijevoz <i>Non-scheduled traffic</i>	483	483	-	47,1	21,6

**Napomena: prethodni podaci**

*Note: Preliminary data*



**POŠTANSKE, KURIRSKE I TELEKOMUNIKACIJSKE USLUGE, III tromjesečje 2012.**  
 POSTAL, COURIER AND TELECOMMUNICATION SERVICES, III<sup>rd</sup> quarter 2012

000

	<b>III tromjesečje</b> <i>III<sup>rd</sup> quarter</i> <b>2012</b>	<b>I - IX</b> <b>2012</b>	<b>Index</b> <b>VII-IX 2012</b> <b>IV-VI 2012</b>	<b>Index</b> <b>VII-IX 2012</b> <b>VII-IX 2011</b>	<b>Index</b> <b>I - IX 2012</b> <b>I - IX 2011</b>
--	--	------------------------------	---	--	--

**POŠTANSKE USLUGE**  
 POSTAL SERVICES

<b>Pismonosne pošiljke</b> <i>Number of letters delivered</i>	12.918	39.633	96,1	122,9	121,1
<b>Paketske pošiljke</b> <i>Parcels</i>	40	127	95,2	97,6	99,2
<b>Platni promet</b> <i>Payment operations</i>	5.345	15.960	101,4	97,0	98,1

**TELEKOMUNIKACIJSKE USLUGE**  
 TELECOMMUNICATION SERVICES

<b>Telefonski razgovori u javnim</b> <i>Telephone units measured, 000</i>	136	396	96,5	52,3	38,7
<b>Fiksni telefonski razgovori, mil. minuta</b> <i>Minute of telephone calls by fixed</i>	388	1.156	108,1	98,0	94,4
<b>Mobilni telefonski razgovori, hilj./tis.</b> <i>Minute of telephone calls by mobitel, 000</i>	431.427	1.227.144	100,8	125,0	129,0
<b>Internet-trajanje konekcije</b> <i>(dial-up users), 000 000</i>	1	9	20,0	14,3	36,0
<b>Broj SMS poruka, u mil.</b> <i>SMS message, 000 000</i>	331	976	99,1	97,4	104,5

**Napomena: prethodni podaci**  
 Note: Preliminary data

**VANJSKA TRGOVINA**  
FOREIGN TRADE

**IZVOZ I UVOZ PO MJESECIMA TOKOM 2012.**  
EXPORTS & IMPORTS IN 2012 BY MONTHS

	IZVOZ EXPORTS			UVOZ IMPORTS			Trgovinski bilans u hilj./tis. KM <i>Balance of Trade in thousands of KM</i>	Pokrivenost uvoza izvozom u procentima <i>The Cover of imports by exports in percent</i>
	'000 KM	Lančani indeksi <i>Chain indices</i>	Struktura u % <i>Structure in %</i>	'000 KM	Lančani indeksi <i>Chain indices</i>	Struktura u % <i>Structure in %</i>		
<b>Ukupno</b> <i>Total</i>	3.935.315	-	100,0	7.433.069	-	100,0	-3.497.754	52,9
<b>I</b>	388.363	-	9,9	659.512	-	8,9	-271.149	58,9
<b>II</b>	349.187	89,9	8,9	657.683	99,7	8,8	-308.496	53,1
<b>III</b>	452.016	129,4	11,5	941.127	143,1	12,7	-489.111	48,0
<b>IV</b>	435.148	96,3	11,1	873.179	92,8	11,7	-438.031	49,8
<b>V</b>	461.381	106,0	11,7	865.772	99,2	11,6	-404.391	53,3
<b>VI</b>	508.724	110,3	12,9	844.041	97,5	11,4	-335.317	60,3
<b>VII</b>	454.424	89,3	11,5	861.095	102,0	11,6	-406.671	52,8
<b>VIII</b>	421.716	92,8	10,7	881.866	102,4	11,9	-460.150	47,8
<b>IX</b>	464.356	110,1	11,8	848.794	96,2	11,4	-384.438	54,7

Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.  
Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.

Prethodni podaci  
Previous data

**IZVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO PODRUČJIMA KLASIFIKACIJE DJELATNOSTI KD BiH 2010**  
*EXPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA ACCORDING TO SECTIONS OF NACE Rev. 2*

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I.IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO TOTAL	464.356	237.422	110,1	100,4	3.935.315	2.012.095	96,4
A POLJOPRIVREDA, ŠUMARSTVO I RIBARSTVO <i>AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING</i>	6.295	3.218	71,1	107,1	52.085	26.631	93,0
B VAĐENJE RUDA I KAMENA <i>MINING AND QUARRYING</i>	5.605	2.866	89,8	101,6	40.768	20.844	89,9
C PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA <i>MANUFACTURING</i>	425.852	217.735	110,6	101,9	3.556.554	1.818.437	99,3
D PROIZVODNJA I SNABDIJEVANJE ELEKTRIČNOM ENERGIJOM, GASOM/ PLINOM, PAROM I KLIMATIZACIJA <i>ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY</i>	4.606	2.355	125,7	61,0	86.819	44.390	53,0
OSTALO <i>OTHER</i>	21.998	11.247	122,3	85,0	199.088	101.792	84,4
Nerazvrstano po kategorijama <i>Unclassified according to category</i>	-	-	-	-	1	1	-

**UVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO PODRUČJIMA KLASIFIKACIJE DJELATNOSTI KD BiH 2010**  
*IMPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA ACCORDING TO SECTIONS OF NACE Rev. 2*

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I.IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO TOTAL	848.794	433.982	96,2	92,5	7.433.069	3.800.468	98,5
A POLJOPRIVREDA, ŠUMARSTVO I RIBARSTVO <i>AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING</i>	33.981	17.374	79,7	99,7	302.542	154.687	99,2
B VAĐENJE RUDA I KAMENA <i>MINING AND QUARRYING</i>	52.186	26.682	144,0	90,6	481.729	246.304	79,1
C PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA <i>MANUFACTURING</i>	756.636	386.862	96,5	93,0	6.528.663	3.338.053	100,1
D PROIZVODNJA I SNABDIJEVANJE ELEKTRIČNOM ENERGIJOM, GASOM/ PLINOM, PAROM I KLIMATIZACIJA <i>ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING SUPPLY</i>	851	435	6,6	13,1	72.783	37.213	139,3
OSTALO <i>OTHER</i>	5.139	2.628	90,5	82,2	47.349	24.209	79,8
Nerazvrstano po kategorijama <i>Unclassified according to category</i>	1	1	100,0	4,8	2	1	7,7

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*

**IZVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4**  
**EXPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO TOTAL	464.356	237.421	110,1	100,4	3.935.315	2.012.095	96,4
0 HRANA I ŽIVE ŽIVOTINJE FOOD AND LIVE ANIMALS	17.432	8.913	73,1	102,8	151.801	77.615	102,8
00 Žive životinje Live animals	258	132	187,0	661,5	901	461	219,8
01 Meso i mesne prerađevine Meat and meat preparations	4.716	2.411	73,7	86,8	45.021	23.019	122,7
02 Mlijeko, mliječne prerađevine i jaja Dairy products and birds' eggs	3.567	1.824	76,3	121,7	32.679	16.709	107,2
03 Ribe, vodozemci i njihove prerađevine Fish, crustaceans, molluscs, prepar. of	331	169	85,8	59,9	3.480	1.779	82,0
04 Žitarice i proizvodi od žitarica Cereals and cereal preparations	2.430	1.242	88,4	118,1	21.681	11.085	135,3
05 Voće i povrće Vegetables and fruit	4.177	2.136	55,1	103,4	31.507	16.109	78,9
06 Šećer, šećerne prerađevine i med Sugar, sugar preparations and honey	46	24	219,0	27,2	407	208	59,0
07 Kafa, čaj, kakao i začini Coffee, tea, cocoa, spices	836	427	113,6	132,9	6.973	3.565	81,0
08 Hrana za životinje Feeding stuff for animals	70	36	37,4	233,3	762	390	148,5
09 Ostali jestivi proizvodi Miscellaneous edible products	1.001	512	102,2	93,6	8.390	4.290	83,4
1 PIĆA I DUHAN BEVERAGES AND TOBACCO	4.476	2.289	117,9	134,6	34.455	17.617	108,9
11 Pića Beverages	2.332	1.192	83,4	95,3	22.450	11.479	97,3
12 Duhan i proizvodi od duhana Tobacco and tobacco manufactures	2.144	1.096	214,0	244,5	12.005	6.138	140,2
2 SIROVE MATERIJNE NEJESTIVE, OSIM GORIVA INEDIBLE RAW MATERIALS, EXCEPT FUEL	45.241	23.131	114,2	90,1	390.428	199.623	89,7
21 Sirove kože i sirovo krzno Hides, skins and furskins, raw	5.294	2.707	132,9	112,0	54.950	28.095	112,5
22 Uljano sjemenje i plodovi Oil seeds and oleaginous fruits	-	-	-	-	37	19	23,1
23 Sirovi i sintetički kaučuk Crude rubber	87	44	79,1	-	292	149	-
24 Drvo i pluta Cork and wood	17.389	8.891	102,7	94,9	131.409	67.188	90,3
25 Celuloza i papirni otpaci Pulp and waste paper	243	124	115,7	61,8	2.416	1.235	86,9
26 Sirova tekstilna vlakna i njihovi otpaci Crude textile fibres and their wastes	74	38	194,7	82,2	617	315	64,0
27 Prirodna đubriva i minerali osim goriva Crude fertilizers and minerals ex. fuels	3.041	1.555	130,7	115,9	18.568	9.494	83,6
28 Metalne rude i otpaci od metala Metalliferous ores and metal scrap	18.504	9.461	118,8	81,7	177.766	90.890	84,5
29 Sirovine biljne i životinjske, ostale Crude animal and vegetable materials	609	311	141,6	44,4	4.373	2.236	103,8
3 MINERALNA GORIVA, MAZIVA I SRODNI PROIZVODI MINERAL FUELS, LUBRICANTS AND SIMILAR PRODUCTS	27.679	14.152	118,2	86,5	232.205	118.725	51,2

**IZVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4 (nastavak)**  
**EXPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4 (continued)**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
32 Ugalj, koks i briketi <i>Coal, coke and briquettes</i>	12.640	6.463	102,4	73,7	95.647	48.904	40,4
33 Nafta i derivati od nafte <i>Petroleum and petroleum products</i>	10.346	5.290	143,8	141,6	49.354	25.234	93,1
34 Prirodni i industrijski gas <i>Gas, natural and manufactured</i>	87	44	40,7	-	385	197	754,9
35 Električna energija <i>Electricity</i>	4.606	2.355	125,7	61,0	86.819	44.390	53,0
4 ULJA, MASTI I VOSKOVI ŽIVOTINJSKOG ILI BILJNOG PORIJEKLA <i>EDIBLE OIL, LARD AND WAX OF ANIMAL OR PLANT ORIGIN</i>	6	3	-	18,8	53	27	160,6
41 Životinjska ulja i masti <i>Animal oils and fats</i>	-	-	-	-	-	-	-
42 Biljna ulja i masti, sirova i rafinirana <i>Vegetable fats, oils, crude and refined</i>	6	3	-	28,6	42	21	200,0
43 Prerađena biljna i život. ulja i masnoće <i>Processed animal or vegetable fats and oils</i>	-	-	-	-	11	6	91,7
5 HEMIJSKI/KEMIJSKI PROIZVODI <i>CHEMICAL PRODUCTS</i>	39.993	20.448	132,4	120,1	279.072	142.687	106,2
51 Organske hemikalije/kemikalije <i>Organic chemicals</i>	203	104	11,5	13,0	12.676	6.481	96,5
52 Anorganske hemikalije/kemikalije <i>Inorganic chemicals</i>	16.010	8.186	120,3	91,6	143.464	73.352	106,2
53 Boje i štavila <i>Dyeing, tanning, colouring materials</i>	617	315	78,7	53,6	8.417	4.304	93,6
54 Medicinski i farmaceutski proizvodi <i>Medical and pharmaceutical products</i>	16.004	8.183	222,5	305,4	48.297	24.694	105,1
55 Toaletni proizvodi i proizvodi za čišćenje <i>Toilet, cleaning and perfume materials</i>	1.148	587	94,2	59,3	11.047	5.648	83,1
56 Vještačka đubriva <i>Processed fertilizers</i>	773	395	67,2	55,2	13.051	6.673	112,8
57 Plastične mase u primarnim oblicima <i>Plastics in primary forms</i>	378	193	123,5	81,3	3.551	1.816	136,1
58 Plastične mase, ne-primarni oblici <i>Plastics in non-primary forms</i>	3.918	2.003	114,3	139,5	27.434	14.027	127,8
59 Ostale hemikalije/kemikalije <i>Chemicals, n.e.s.</i>	942	482	89,0	75,4	11.135	5.693	103,4
6 INDUSTRIJSKI PROIZVODI, RAZVRSTANI UGLAVNOM PO VRSTI SIROVINA <i>INDUSTRIAL PRODUCTS, CLASSIFIED MOSTLY BY RAW MATERIAL</i>	139.992	71.577	94,3	95,0	1.276.960	652.899	104,2
61 Koža, krzno i proizvodi od kože i krzna <i>Leather, products of, dressed furskins</i>	5.266	2.692	96,9	72,9	52.188	26.683	88,9
62 Guma i gumeni proizvodi <i>Rubber manufactures, n.e.s.</i>	465	238	183,8	156,6	4.079	2.086	122,1
63 Proizvodi od drveta, osim namještaja <i>Wood manufactures (excl. furniture)</i>	5.275	2.697	114,9	104,3	43.357	22.168	107,1
64 Papir, ljepenka i ostali slični proizvodi <i>Paper, paperboard and articles thereof</i>	13.173	6.735	99,1	91,4	111.774	57.149	100,5
65 Predivo, tkanine i tekstilni proizvodi <i>Textile yarn, fabrics, made-up articles</i>	987	505	143,3	120,2	6.720	3.436	103,3
66 Proizvodi od nemetalnih minerala <i>Non-metallic mineral manufactures</i>	4.261	2.179	93,9	83,2	44.196	22.597	107,1
67 Željezo i čelik <i>Iron and steel</i>	39.784	20.341	78,8	121,2	364.267	186.247	126,1

**IZVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4 (nastavak)**  
**EXPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4 (continued)**

	IX 2012		IX 2012	IX 2012	I-IX 2012		I-IX 2012
	'000 KM	'000 EUR	VIII 2012	IX 2011	'000 KM	'000 EUR	I-IX 2011
68 Obojeni metali <i>Non-ferrous metals</i>	45.670	23.351	97,1	82,6	433.115	221.448	94,9
69 Metalni proizvodi <i>Manufactures of metals</i>	25.111	12.839	113,0	95,1	217.264	111.085	99,5
7 MAŠINE/STROJEVI I TRANSPORTNA SREDSTVA <i>MACHINERY AND TRANSPORT EQUIPMENT</i>	69.849	35.713	114,7	99,4	586.517	299.881	100,5
71 Pogonske mašine i oprema <i>Power-generating enginery, equipment</i>	11.391	5.824	108,1	89,6	103.496	52.917	90,9
72 Mašine specijaliz. za određ. industrije <i>Machines special. for partic. industries</i>	7.849	4.013	193,8	176,1	46.826	23.942	140,1
73 Mašine za obradu metala <i>Metal working machinery</i>	1.168	597	106,7	111,8	21.232	10.856	186,2
74 Ostale industrijske mašine i dijelovi <i>Other industrial machinery and parts of</i>	16.859	8.620	100,8	75,4	159.379	81.489	87,2
75 Kanc. mašine i mašine za automat. obradu podataka <i>Office machines and automatic data processing machines</i>	322	165	94,7	64,3	4.393	2.246	135,0
76 Telekomunikacijski aparati i aparati za snimanje zvuka <i>Telecommunications and sound recording apparatus</i>	134	69	38,4	45,3	2.274	1.163	109,6
77 Električne mašine, aparati i uređaji <i>Electrical machinery, appliances, parts</i>	15.272	7.808	117,7	110,9	114.573	58.580	104,0
78 Drumaska vozila <i>Road vehicles</i>	16.706	8.542	113,7	111,1	132.630	67.813	107,4
79 Ostala transportna vozila <i>Other transport equipment</i>	148	76	89,2	116,5	1.714	876	53,8
8 RAZNI INDUSTRIJSKI PROIZVODI <i>MISCELLANEOUS INDUST. GOODS</i>	118.979	60.833	130,8	109,4	978.805	500.455	104,0
81 Montažne zgrade, sanitarni, rasvjetni i grijajući uređaji <i>Fabricated buildings; sanitary, heating, lighting equipment</i>	5.118	2.617	100,1	112,5	38.128	19.495	114,3
82 Namještaj i njegovi dijelovi <i>Furniture and furnishings</i>	56.625	28.952	151,6	108,2	456.956	233.638	103,0
83 Torbe, tašne, neseseri i slični proizvodi <i>Travel goods, handbags and similar</i>	289	148	137,6	83,3	2.957	1.512	75,2
84 Odjeća <i>Clothing</i>	20.963	10.718	139,6	100,3	158.117	80.844	89,6
85 Obuća <i>Footwear</i>	21.412	10.948	124,1	138,6	173.509	88.714	98,7
87 Naučni i kontrolni instrumenti <i>Scientific and controlling instruments</i>	716	366	95,9	108,2	7.443	3.806	127,9
88 Fotografski i optički proizvodi, satovi <i>Photo and optical equipment; watches</i>	22	11	129,4	169,2	388	198	149,2
89 Ostali industrijski proizvodi <i>Miscellaneous manufactured articles</i>	13.834	7.073	90,5	95,1	141.307	72.249	138,7
9 Proizvodi, nerazvrstani po kategorijama <i>Products and transactions, unclassified</i>	709	363	169,2	270,6	5.019	2.566	506,5

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*

**UVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4**  
**IMPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO <i>TOTAL</i>	848.794	433.981	96,2	92,5	7.433.069	3.800.468	98,5
0 HRANA I ŽIVE ŽIVOTINJE <i>FOOD AND LIVE ANIMALS</i>	111.021	56.764	84,0	100,7	972.132	497.043	103,9
00 Žive životinje <i>Live animals</i>	5.454	2.789	69,2	85,6	51.487	26.325	122,3
01 Meso i mesne prerađevine <i>Meat and meat preparations</i>	12.993	6.643	74,0	82,5	115.661	59.137	99,0
02 Mlijeko, mliječne prerađevine i jaja <i>Dairy products and birds' eggs</i>	13.191	6.744	79,8	99,5	130.698	66.825	102,1
03 Ribe, vodozemci i njihove prerađevine <i>Fish, crustaceans, molluscs, prepar. of</i>	3.703	1.893	116,0	132,0	25.920	13.253	102,2
04 Žitarice i proizvodi od žitarica <i>Cereals and cereal preparations</i>	24.154	12.350	79,9	105,3	176.955	90.476	107,1
05 Voće i povrće <i>Vegetables and fruit</i>	11.774	6.020	96,7	110,2	124.194	63.499	97,5
06 Šećer, šećerne prerađevine i med <i>Sugar, sugar preparations and honey</i>	3.636	1.859	87,6	94,6	34.484	17.631	91,0
07 Kafa, čaj, kakao i začini <i>Coffee, tea, cocoa, spices</i>	16.206	8.286	101,3	102,3	132.020	67.501	109,6
08 Hrana za životinje <i>Feeding stuff for animals</i>	6.301	3.222	87,8	125,5	47.265	24.166	116,8
09 Ostali jestivi proizvodi <i>Miscellaneous edible products</i>	13.609	6.958	78,6	99,3	133.448	68.231	101,5
1 PIĆA I DUHAN <i>BEVERAGES AND TOBACCO</i>	25.055	12.810	77,1	96,8	232.952	119.106	99,8
11 Pića <i>Beverages</i>	17.664	9.031	71,9	98,1	167.597	85.691	107,4
12 Duhan i proizvodi od duhana <i>Tobacco and tobacco manufactures</i>	7.391	3.779	93,4	93,9	65.355	33.415	84,5
2 SIROVE MATERIJE NEJESTIVE, OSIM GORIVA <i>INEDIBLE RAW MATERIALS, EXCEPT FUEL</i>	24.986	12.775	105,3	105,7	220.251	112.613	95,3
21 Sirove kože i sirovo krzno <i>Hides, skins and furskins, raw</i>	8.175	4.180	62,3	200,8	66.895	34.203	128,0
22 Uljano sjemenje i plodovi <i>Oil seeds and oleaginous fruits</i>	165	84	62,5	107,8	2.720	1.391	89,6
23 Sirovi i sintetički kaučuk <i>Crude rubber</i>	466	238	270,9	137,9	1.760	900	99,5
24 Drvo i pluta <i>Cork and wood</i>	1.205	616	107,0	66,1	10.810	5.527	66,2
25 Celuloza i papirni otpaci <i>Pulp and waste paper</i>	157	80	55,9	17,2	1.701	870	37,4
26 Sirova tekstilna vlakna i njihovi otpaci <i>Crude textile fibres and their wastes</i>	712	364	140,7	98,3	4.748	2.428	108,3
27 Prirodna đubriva i minerali osim goriva <i>Crude fertilizers and minerals ex. fuels</i>	1.804	922	103,4	76,6	15.477	7.913	96,1
28 Metalne rude i otpaci od metala <i>Metalliferous ores and metal scrap</i>	11.007	5.628	225,7	90,4	101.960	52.131	86,8
29 Sirovine biljne i životinjske, ostale <i>Crude animal and vegetable materials</i>	1.295	662	79,7	118,7	14.180	7.250	93,2
3 MINERALNA GORIVA, MAZIVA I SRODNI PROIZVODI <i>MINERAL FUELS, LUBRICANTS AND SIMILAR PRODUCTS</i>	139.941	71.551	86,2	93,0	1.344.677	687.522	95,5

**UVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4 (nastavak)**  
**IMPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4 (continued)**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
32 Ugalj, koks i briketi <i>Coal, coke and briquettes</i>	39.363	20.126	162,5	87,8	291.011	148.792	62,3
33 Nafta i derivati od nafte <i>Petroleum and petroleum products</i>	83.528	42.707	76,8	101,3	744.763	380.791	105,6
34 Prirodni i industrijski gas <i>Gas, natural and manufactured</i>	16.199	8.282	98,6	96,6	236.125	120.729	129,2
35 Električna energija <i>Electricity</i>	851	435	6,6	13,1	72.778	37.211	139,3
4 ULJA, MASTI I VOSKOVI ŽIVOTINJSKOG ILI BILJNOG PORJEKLA <i>EDIBLE OIL, LARD AND WAX OF ANIMAL OR PLANT ORIGIN</i>	8.716	4.456	100,3	134,0	61.005	31.191	112,6
41 Životinjska ulja i masti <i>Animal oils and fats</i>	252	129	118,3	116,1	1.955	1.000	129,1
42 Biljna ulja i masti, sirova i rafinirana <i>Vegetable fats, oils, crude and refined</i>	7.822	3.999	105,5	135,2	51.370	26.265	107,4
43 Prerađena biljna i život. ulja i masnoće <i>Processed animal or vegetable fats and oils</i>	642	328	60,3	128,1	7.680	3.927	159,9
5 HEMIJSKI/KEMIJSKI PROIZVODI <i>CHEMICAL PRODUCTS</i>	114.777	58.685	102,2	103,4	978.442	500.269	103,8
51 Organske hemikalije/kemikalije <i>Organic chemicals</i>	2.308	1.180	106,1	106,9	20.479	10.471	117,9
52 Anorganske hemikalije/kemikalije <i>Inorganic chemicals</i>	3.971	2.030	90,0	86,4	41.140	21.035	107,6
53 Boje i štavila <i>Dyeing, tanning, colouring materials</i>	8.919	4.560	72,7	94,0	87.305	44.638	100,0
54 Medicinski i farmaceutski proizvodi <i>Medical and pharmaceutical products</i>	25.577	13.077	110,6	92,5	218.642	111.790	104,5
55 Toaletni proizvodi i proizvodi za čišćenje <i>Toilet, cleaning and perfume materials</i>	22.858	11.687	95,4	96,4	197.598	101.030	95,4
56 Vještačka đubriva <i>Processed fertilizers</i>	1.118	572	118,8	120,6	23.275	11.900	126,1
57 Plastične mase u primarnim oblicima <i>Plastics in primary forms</i>	20.790	10.630	109,3	135,1	151.633	77.529	110,7
58 Plastične mase, ne-primarni oblici <i>Plastics in non-primary forms</i>	16.616	8.496	107,9	103,2	137.723	70.417	108,2
59 Ostale hemikalije/kemikalije <i>Chemicals, n.e.s.</i>	12.620	6.453	114,2	114,5	100.647	51.460	99,8
6 INDUSTRIJSKI PROIZVODI, RAZVRSTANI UGLAVNOM PO VRSTI SIROVINA <i>INDUSTRIAL PRODUCTS, CLASSIFIED MOSTLY BY RAW MATERIAL</i>	185.395	94.791	101,9	87,8	1.566.213	800.792	95,3
61 Koža, krzno i proizvodi od kože i krzna <i>Leather, products of, dressed furskins</i>	15.958	8.159	110,4	87,8	145.934	74.615	98,0
62 Guma i gumeni proizvodi <i>Rubber manufactures, n.e.s.</i>	13.865	7.089	122,6	103,0	79.203	40.496	105,2
63 Proizvodi od drveta, osim namještaja <i>Wood manufactures (excl. furniture)</i>	7.224	3.694	89,7	86,7	62.920	32.170	94,6
64 Papir, ljepenka i ostali slični proizvodi <i>Paper, paperboard and articles thereof</i>	16.387	8.379	102,4	96,6	154.343	78.914	98,6
65 Predivo, tkanine i tekstilni proizvodi <i>Textile yarn, fabrics, made-up articles</i>	30.148	15.414	127,9	110,9	237.606	121.486	91,7
66 Proizvodi od nemetalnih minerala <i>Non-metallic mineral manufactures</i>	24.025	12.284	89,3	84,7	196.642	100.541	92,6
67 Željezo i čelik <i>Iron and steel</i>	24.117	12.331	85,2	59,8	222.720	113.875	88,8



**UVOZ PO SEKTORIMA I ODSJECIMA SMTK - Rev. 4 (nastavak)**  
*IMPORTS BY SECTIONS AND DIVISIONS OF SITC Rev. 4 (continued)*

	IX 2012		IX 2012	IX 2012	I-IX 2012		I-IX 2012
	'000 KM	'000 EUR	VIII 2012	IX 2011	'000 KM	'000 EUR	I-IX 2011
68 Obojeni metali <i>Non-ferrous metals</i>	23.218	11.871	107,0	91,0	208.419	106.563	100,1
69 Metalni proizvodi <i>Manufactures of metals</i>	30.453	15.570	96,1	92,9	258.426	132.131	97,4
7 MAŠINE/STROJEVI I TRANSPORTNA SREDSTVA <i>MACHINERY AND TRANSPORT EQUIPMENT</i>	152.857	78.155	100,6	79,9	1.395.950	713.738	96,0
71 Pogonske mašine i oprema <i>Power-generating enginery, equipment</i>	3.311	1.693	80,1	60,3	56.383	28.828	106,2
72 Mašine specijaliz. za određ. industrije <i>Machines special. for partic. industries</i>	16.639	8.507	127,3	69,4	137.509	70.307	98,2
73 Mašine za obradu metala <i>Metal working machinery</i>	2.733	1.397	90,5	56,5	35.347	18.073	88,7
74 Ostale industrijske mašine i dijelovi <i>Other industrial machinery and parts of</i>	30.142	15.411	90,5	111,5	265.870	135.937	100,6
75 Kanc. mašine i mašine za automat. obradu podataka <i>Office machines and automatic data processing machines</i>	8.380	4.285	95,3	70,3	82.792	42.331	83,0
76 Telekomunikacijski aparati i aparati za snimanje zvuka <i>Telecommunications and sound recording apparatus</i>	15.330	7.838	82,3	91,4	144.120	73.687	109,5
77 Električne mašine, aparati i uređaji <i>Electrical machinery, appliances, parts</i>	31.398	16.054	104,6	89,1	240.621	123.028	93,2
78 Drumska vozila <i>Road vehicles</i>	44.421	22.712	109,0	87,5	391.156	199.995	92,1
79 Ostala transportna vozila <i>Other transport equipment</i>	503	257	310,5	3,3	42.152	21.552	98,9
8 RAZNI INDUSTRIJSKI PROIZVODI <i>MISCELLANEOUS INDUST. GOODS</i>	86.021	43.982	112,9	98,4	661.391	338.164	102,0
81 Montažne zgrade, sanitarni, rasvjetni i grijači uređaji <i>Fabricated buildings; sanitary, heating, lighting equipment</i>	5.597	2.862	99,0	87,5	43.665	22.326	111,6
82 Namještaj i njegovi dijelovi <i>Furniture and furnishings</i>	9.358	4.785	94,2	98,6	85.041	43.481	109,6
83 Torbe, tašne, neseseri i slični proizvodi <i>Travel goods, handbags and similar</i>	1.167	597	68,8	74,3	12.535	6.409	93,8
84 Odjeća <i>Clothing</i>	21.503	10.994	121,3	91,8	141.696	72.448	102,9
85 Obuća <i>Footwear</i>	16.675	8.526	145,3	108,0	95.121	48.635	99,8
87 Naučni i kontrolni instrumenti <i>Scientific and controlling instruments</i>	8.807	4.503	128,1	129,2	68.776	35.165	105,9
88 Fotografski i optički proizvodi, satovi <i>Photo and optical equipment; watches</i>	1.237	632	107,1	84,6	13.111	6.704	111,3
89 Ostali industrijski proizvodi <i>Miscellaneous manufactured articles</i>	21.677	11.083	100,0	94,9	201.446	102.998	96,6
9 Proizvodi, nerazvrstani po kategorijama <i>Products and transactions, unclassified</i>	25	13	-	52,1	56	29	77,8

Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

Prethodni podaci  
*Previous data*

**IZVOZ F BIH PREMA MEĐUNARODNOJ KLASIFIKACIJI EKONOMSKE NAMJENE PROIZVODA (BEC) Rev. 4**  
**EXPORTS OF F B&H, ACCORDING TO CLASSIFICATION BY BROAD ECONOMIC CATEGORIES (BEC) Rev. 4**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO TOTAL	464.356	237.421	110,1	100,4	3.935.315	2.012.095	96,4
1. Hrana i pića <i>Food and beverages</i>	19.675	10.060	74,4	102,3	173.247	88.580	101,9
2. Industrijski materijali <i>Industrial supplies</i>	263.879	134.919	109,2	96,8	2.289.604	1.170.656	101,8
3. Goriva i maziva <i>Fuels and lubricants</i>	20.538	10.501	106,5	74,7	204.800	104.713	48,4
4. Kapitalni proizvodi (osim transportnih sredstava), dijelovi i pribor <i>Capital goods (exc. transport equipment), parts and accessories</i>	37.086	18.962	110,1	97,7	318.889	163.045	102,4
5. Transportna sredstva i njihovi dijelovi i pribor <i>Transport equipment, parts and accessories thereof</i>	26.938	13.773	115,0	102,0	226.035	115.570	99,4
6. Proizvodi za široku potrošnju <i>Consumer goods</i>	94.820	48.481	129,0	127,7	681.649	348.522	99,9
7. Proizvodi, drugdje nespomenuti <i>Goods, n.e.c.</i>	1.420	726	38,0	29,7	41.091	21.009	218,9

**IIVOZ F BIH PREMA MEĐUNARODNOJ KLASIFIKACIJI EKONOMSKE NAMJENE PROIZVODA (BEC) Rev. 4**  
**IMPORTS OF F B&H, ACCORDING TO CLASSIFICATION BY BROAD ECONOMIC CATEGORIES (BEC) Rev. 4**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO TOTAL	848.794	433.981	96,2	92,5	7.433.069	3.800.468	98,5
1. Hrana i pića <i>Food and beverages</i>	130.600	66.775	82,7	101,9	1.144.893	585.374	105,0
2. Industrijski materijali <i>Industrial supplies</i>	267.891	136.970	97,5	92,2	2.349.657	1.201.361	96,1
3. Goriva i maziva <i>Fuels and lubricants</i>	137.242	70.171	88,4	93,7	1.303.238	666.335	95,2
4. Kapitalni proizvodi (osim transportnih sredstava), dijelovi i pribor <i>Capital goods (exc. transport equipment), parts and accessories</i>	101.596	51.945	96,5	87,4	924.464	472.671	100,3
5. Transportna sredstva i njihovi dijelovi i pribor <i>Transport equipment, parts and accessories thereof</i>	59.228	30.283	112,7	75,1	505.948	258.687	94,5
6. Proizvodi za široku potrošnju <i>Consumer goods</i>	152.237	77.838	112,0	96,8	1.204.130	615.662	101,5
7. Proizvodi, drugdje nespomenuti <i>Goods, n.e.c.</i>	-	-	-	-	739	378	94,3

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*

**IZVOZ NAJZNAČAJNIJIH PROIZVODA - VRIJEDNOST I STRUKTURA**  
*EXPORTS OF TOP GOODS - VALUE AND STRUCTURE*

Tarifni broj <i>Tariff code</i>	Roba <i>Goods</i>	I-IX 2012		%
		'000 KM	'000 EUR	
UKUPAN IZVOZ / <i>TOTAL EXPORTS</i>		3.935.315	2.012.095	100,0
od toga / <i>of which</i>				
7601201000	Primarne legure aluminijuma <i>Unwrought primary aluminium alloys</i>	339.359	173.512	8,6
9401908000	Ostali dijelovi sjedišta <i>Parts of seats, others</i>	293.886	150.262	7,5
7214200000	Šipke od gvožđa, sa udubljenjima i slično <i>Bars of iron with some deformations</i>	98.937	50.586	2,5
7204499000	Ostali otpaci od željeza ili čelika <i>Iron or steel cuttings</i>	87.812	44.898	2,2
2716000000	Električna energija <i>Electrical energy</i>	86.819	44.390	2,2
7604299000	Ostali profili od legura aluminijuma <i>Solid profiles, of aluminium alloys, n.e.s.</i>	84.298	43.101	2,1
8409990000	Dijelovi za ostale motore <i>Parts suitable, use in engines</i>	83.973	42.935	2,1
7213911000	Gvozdena žica prečnika manjeg, od 14 mm <i>Bars and rods, hot-rolled measuring &lt;14mm in diameter</i>	79.364	40.578	2,0
2836200000	Dinatrijum-karbonat <i>Disodium carbonate</i>	75.345	38.523	1,9
6403911800	Ostala ženska obuća <i>Women, s footwear</i>	74.386	38.033	1,9
2704001900	Koks i polukoks od kamenog uglja, ostali osim za proizvodnju elektroda <i>Coke and semi coke of coal, except for the manufacturing electrodes</i>	69.622	35.597	1,8
7207111400	Poluproizvodi od gvožđa, do 0,25% ugljenika <i>Semi-finished, of iron or non alloy steel, with &lt;0,25% carbon</i>	66.274	33.885	1,7
4804211000	Kraft papir za vreće, nepremazani, nebijeljeni <i>Unbleached sack kraft paper, uncoated</i>	64.451	32.953	1,6
8544499100	Izolovani električni provodnici, za napon <1000 V, bez priključaka <i>Electric wire and cables, for a voltage &lt;=1000 V, insulated, with no connectors</i>	51.142	26.148	1,3
2804690000	Silicijum ostali <i>Silica, other</i>	49.145	25.127	1,2
9401610000	Tapecirana sjedišta <i>Upholstered seats</i>	43.590	22.287	1,1
4101503000	Sirove kože, vlažno soljene, od goveda ili kopitara <i>Whole raw hides and skins of bovine, wet-salted</i>	39.046	19.964	1,0
8708309100	Kočnice i servo-kočnice, i njihovi dijelovi, za motorna vozila <i>Parts for disc brakes, for motor cars and other motor vehicles</i>	38.030	19.444	1,0
7308909800	Ostale željezne ili čelične konstrukcije (osim montažnih zgrada) i dijelovi <i>Structures and parts of structures of iron or steel, n.e.s.</i>	37.199	19.020	0,9
4407920000	Drvo obrađeno po dužini, bukovo ( <i>Fagus spp.</i> ) <i>Wood (Beech "Fagus spp. "), sawn or chipped lengthwise</i>	37.149	18.994	0,9
Izvoz svih ostalih roba / <i>Exports of all other goods</i>		2.135.490	1.091.859	54,3

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**

*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**

*Previous data*

**UVOZ NAJZNAČAJNIJIH PROIZVODA - VRIJEDNOST I STRUKTURA**  
*IMPORTS OF TOP GOODS - VALUE AND STRUCTURE*

Tarifni broj <i>Tariff code</i>	Roba <i>Goods</i>	I-IX 2012		%
		'000 KM	'000 EUR	
UKUPAN UVOZ / <i>TOTAL IMPORTS</i>		7.433.069	3.800.468	100,0
od toga / <i>of which</i>				
2710194300	Diesel gorivo <i>Diesel fuel</i>	454.292	232.276	6,1
2701121000	Bitumenozni kameni ugljen za koksovanje <i>Bituminous hard coal for coking</i>	254.394	130.070	3,4
2711210000	Prirodni gas u gasovitom stanju <i>Natural gas in gaseous state</i>	182.101	93.107	2,4
2710124500	Benzin 95-98 oktana <i>Petrol 95-98 octane</i>	151.929	77.680	2,0
3004900010	Gotovi lijekovi za prodaju na malo, ostali <i>Other medicaments in forms or packings for retail sale</i>	127.025	64.947	1,7
2818200000	Aluminijum-oksidi, osim vještačkog korunda <i>Aluminium oxide</i>	96.198	49.185	1,3
1001990000	Pšenica, ostala osim tvrde (durum) i sjemenske <i>Wheat and meslin (excl. seed for sowing, and durum wheat)</i>	74.186	37.931	1,0
8703321930	Automobili sa diesel motorom, novi <i>Cars with diesel engine, new</i>	74.127	37.901	1,0
2716000000	Električna energija <i>Electrical energy</i>	72.778	37.211	1,0
7601100000	Aluminijum, nelegirani <i>Aluminium, unalloyed</i>	63.992	32.719	0,9
4101503000	Sirove kože, vlažno soljene, od goveda ili kopitara <i>Whole raw hides and skins of bovine, wet-salted</i>	60.659	31.014	0,8
2402209000	Cigarete, ostale <i>Cigarettes</i>	60.600	30.984	0,8
3402209000	Preparati za pranje i za čišćenje <i>Washing and cleaning preparations</i>	58.293	29.805	0,8
0901110000	Kafa, nepržena sa kofeinom <i>Coffee (excl. roasted and decaffeinated)</i>	52.195	26.687	0,7
2203000100	Pivo od slada, u bocama <i>Beer made from malt, in bottles</i>	48.067	24.576	0,6
4205009000	Ostali proizvodi od kože ili umjetne kože <i>Articles of leather or composition leather, other</i>	45.535	23.282	0,6
8414900020	Dijelovi zračnih i vakuum pumpi, kompresora, ventilatora i sl. <i>Parts of: air or vacuum pumps, compressors and fans, n.e.s.</i>	44.857	22.935	0,6
1512199000	Ulje od sjemena suncokreta ili šafranike, ostalo osim sirovog <i>Sunflower-seed, safflower or cotton-seed oil, other than raw</i>	44.439	22.721	0,6
2711190000	Naftni gasovi i ostali gasoviti ugljovodonici, ostali <i>Petroleum gas and other gaseous hydrocarbons, other</i>	42.882	21.925	0,6
8517120000	Mobiteli <i>Telephones for cellular networks "mobile telephones"</i>	41.661	21.301	0,6
Uvoz svih ostalih roba / <i>Imports of all other goods</i>		5.382.859	2.752.212	72,4

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**

*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**

*Previous data*

**TOP 10 ZEMALJA U IZVOZU I UVOZU**  
*TOP 10 EXPORTS & IMPORTS COUNTRIES*

I-IX 2012	'000 KM	'000 EUR	Struktura u % <i>Structure in %</i>
UKUPAN IZVOZ <i>TOTAL EXPORTS</i>	3.935.315	2.012.095	100,0
Njemačka <i>Germany</i>	764.777	391.024	19,4
Hrvatska <i>Croatia</i>	580.717	296.916	14,8
Italija <i>Italy</i>	416.432	212.918	10,6
Slovenija <i>Slovenia</i>	328.470	167.944	8,3
Austrija <i>Austria</i>	322.723	165.006	8,2
Srbija <i>Serbia</i>	245.666	125.607	6,2
Turska <i>Turkey</i>	124.896	63.858	3,2
Crna Gora <i>Montenegro</i>	91.841	46.958	2,3
Rumunija <i>Romania</i>	82.068	41.961	2,1
Kosovo <i>Kosovo</i>	79.461	40.628	2,0
OSTALE ZEMLJE <i>OTHER COUNTRIES</i>	898.264	459.275	22,8

I-IX 2012	'000 KM	'000 EUR	Struktura u % <i>Structure in %</i>
UKUPAN UVOZ <i>TOTAL IMPORTS</i>	7.433.069	3.800.468	100,0
Hrvatska <i>Croatia</i>	1.406.313	719.036	18,9
Njemačka <i>Germany</i>	942.974	482.135	12,7
Italija <i>Italy</i>	734.298	375.441	9,9
Slovenija <i>Slovenia</i>	444.276	227.155	6,0
Kina <i>China</i>	434.409	222.110	5,8
Srbija <i>Serbia</i>	429.651	219.677	5,8
SAD <i>United States</i>	269.123	137.600	3,6
Poljska <i>Poland</i>	265.722	135.862	3,6
Rusija <i>Russia</i>	264.269	135.119	3,6
Austrija <i>Austria</i>	261.345	133.624	3,5
OSTALE ZEMLJE <i>OTHER COUNTRIES</i>	1.980.689	1.012.710	26,6

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*

**IZVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA**  
**EXPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRIES BY GEOGRAPHIC ZONES**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
UKUPNO <i>TOTAL</i>	464.356	237.421	110,1	100,4	3.935.315	2.012.095	96,4
ZEMLJE EU 27 <i>EU 27 COUNTRIES</i>	285.356	145.900	120,1	100,2	2.385.219	1.219.543	98,4
Austrija <i>Austria</i>	37.013	18.924	101,2	101,5	322.723	165.006	106,0
Belgija <i>Belgium</i>	1.888	965	111,1	88,8	17.861	9.132	109,1
Bugarska <i>Bulgaria</i>	1.524	779	52,5	449,6	15.840	8.099	218,8
Češka <i>Czech Republic</i>	4.493	2.297	104,4	73,7	36.006	18.410	62,2
Kipar <i>Cyprus</i>	1.918	981	-	-	1.987	1.016	-
Danska <i>Denmark</i>	384	196	96,2	129,3	1.938	991	78,7
Estonija <i>Estonia</i>	14	7	43,8	-	141	72	74,6
Finska <i>Finland</i>	150	77	78,5	52,4	1.428	730	219,0
Francuska <i>France</i>	5.235	2.677	126,8	132,4	40.659	20.789	97,7
Grčka <i>Greece</i>	4.290	2.193	755,3	-	9.319	4.765	103,3
Irska <i>Ireland</i>	14	7	-	28,0	499	255	67,3
Italija <i>Italy</i>	54.408	27.818	160,2	99,4	416.432	212.918	95,8
Latvija (Letonija) <i>Latvia</i>	80	41	20,7	-	943	482	457,8
Litvanija <i>Lithuania</i>	128	65	-	92,1	412	211	42,1
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	4.190	2.142	94,6	80,6	34.283	17.529	91,4
Mađarska <i>Hungary</i>	4.742	2.425	68,2	32,9	55.962	28.613	64,9
Malta <i>Malta</i>	1.973	1.009	-	-	3.538	1.809	-
Nizozemska (Holandija) <i>Netherlands</i>	7.007	3.583	107,1	68,0	79.061	40.423	91,7
Njemačka <i>Germany</i>	87.877	44.931	119,8	105,2	764.777	391.024	100,8
Poljska <i>Poland</i>	4.984	2.548	149,2	96,5	35.526	18.164	90,6
Portugal <i>Portugal</i>	293	150	120,1	17,7	5.260	2.689	63,9
Rumunija <i>Romania</i>	4.316	2.207	35,9	147,9	82.068	41.961	199,7

**IZVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA (nastavak)**  
**EXPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRIES BY GEOGRAPHIC ZONES (continued)**

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
Slovačka <i>Slovakia</i>	1.818	930	89,4	62,9	25.251	12.911	69,8
Slovenija <i>Slovenia</i>	41.342	21.138	124,1	96,4	328.470	167.944	89,4
Španija <i>Spain</i>	10.207	5.219	201,1	200,6	63.419	32.426	153,6
Švedska <i>Sweden</i>	3.892	1.990	92,9	84,1	31.443	16.077	85,6
Velika Britanija <i>United Kingdom</i>	1.176	601	121,7	81,1	9.973	5.099	110,4
ZEMLJE EFTE <i>EFTA COUNTRIES</i>	4.761	2.434	96,5	123,3	50.152	25.642	154,3
Island <i>Iceland</i>	-	-	-	-	28	14	700,0
Lihtenštajn <i>Liechtenstein</i>	16	8	59,3	-	125	64	250,0
Norveška <i>Norway</i>	834	426	79,0	132,2	8.520	4.356	121,6
Švicarska <i>Switzerland</i>	3.911	2.000	101,6	121,3	41.479	21.208	163,1
OSTALE EVROPSKE ZEMLJE <i>OTHER EUROPEAN COUNTRIES</i>	149.605	76.492	103,4	97,6	1.239.583	633.789	86,6
Albanija <i>Albania</i>	1.858	950	94,3	33,2	18.430	9.423	53,5
Crna Gora <i>Montenegro</i>	10.320	5.277	94,8	88,8	91.841	46.958	83,2
Hrvatska <i>Croatia</i>	64.539	32.998	95,5	106,8	580.717	296.916	92,4
Kosovo <i>Kosovo</i>	10.039	5.133	84,8	119,5	79.461	40.628	109,8
Makedonija BJR <i>Macedonia FYR</i>	5.098	2.607	72,6	45,9	51.429	26.295	76,7
Rusija <i>Russian Federation</i>	12.580	6.432	255,5	367,9	34.990	17.890	121,3
Srbija <i>Serbia</i>	24.448	12.500	93,4	63,6	245.666	125.607	62,7
Turska <i>Turkey</i>	14.787	7.560	117,1	116,9	124.896	63.858	141,1
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	5.936	3.035	361,7	373,6	12.153	6.214	135,0
AFRIKA <i>AFRICA</i>	4.539	2.321	144,1	272,3	57.869	29.588	125,5
ZEMLJE SJEVERNE AFRIKE <i>NORTH AFRICA</i>	4.119	2.106	154,5	255,5	55.647	28.452	123,1
OSTALE AFRIČKE ZEMLJE <i>OTHER AFRICAN COUNTRIES</i>	420	215	87,0	763,6	2.222	1.136	248,0
AMERIKA <i>AMERICA</i>	1.050	537	104,7	33,4	17.775	9.088	171,3

**IZVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA (nastavak)**  
*EXPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRIES BY GEOGRAPHIC ZONES (continued)*

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I-IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
ZEMLJE SJEVERNE AMERIKE <i>NORTH AMERICA</i>	878	449	105,0	29,0	12.123	6.198	140,1
Kanada <i>Canada</i>	58	30	-	3,5	4.195	2.145	124,3
SAD <i>USA</i>	820	419	98,1	60,6	7.928	4.054	150,2
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	-	-	-	-	-	-	-
ZEMLJE CENT. AMERIKE I KARIBA <i>CENTR. AMERICA AND CARIBBEAN</i>	128	65	166,2	-	5.063	2.589	443,7
ZEMLJE JUŽNE AMERIKE <i>SOUTH AMERICA</i>	44	22	48,9	39,3	589	301	101,9
AZIJA <i>ASIA</i>	7.889	4.034	41,3	114,1	88.918	45.463	150,0
ZEMLJE BLISKOG I SREDNJEG ISTOKA <i>NEAR AND MIDDLE EASTERN COUNTRIES</i>	2.830	1.447	30,7	106,4	44.578	22.792	167,1
OSTALE ZEMLJE AZIJE <i>OTHER ASIAN COUNTRIES</i>	5.059	2.587	51,3	118,8	44.340	22.671	136,1
Indija <i>India</i>	3.054	1.561	38,7	415,5	16.849	8.615	86,8
Japan <i>Japan</i>	16	8	-	13,8	233	119	75,2
Kina <i>China</i>	490	251	328,9	150,3	3.290	1.682	108,3
Malezija <i>Malaysia</i>	36	18	-	15,7	273	140	93,2
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	1.463	748	80,6	51,3	23.695	12.115	248,6
ZEM. OKEANIJE I POLAR. REGIONA <i>OCEANIA AND POLAR REGIONS</i>	68	35	123,6	170,0	716	366	147,0
AUSTRALIJA I NOVI ZELAND <i>AUSTRALIA AND NEW ZEALAND</i>	68	35	123,6	170,0	716	366	147,0
Australija <i>Australia</i>	68	35	123,6	170,0	710	363	145,8
Novi Zeland <i>New Zealand</i>	-	-	-	-	6	3	-
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	-	-	-	-	-	-	-
OSTALE ZEMLJE OKEANIJE I POLARNOG REGIONA <i>OTHER COUNTRIES OF OCEANIA AND POLAR REGION</i>	-	-	-	-	-	-	-
Neraspoređeno <i>Unclassified</i>	11.088	5.669	98,6	125,1	95.083	48.615	122,7

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*



**UVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA**  
**IMPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRIES BY GEOGRAPHIC ZONES**

	IX 2012		<u>IX 2012</u>	<u>IX 2012</u>	I-IX 2012		<u>I-IX 2012</u>
	'000 KM	'000 EUR	VIII 2012	IX 2011	'000 KM	'000 EUR	I-IX 2011
UKUPNO <i>TOTAL</i>	848.794	433.981	96,2	92,5	7.433.069	3.800.468	98,5
ZEMLJE EU 27 <i>EU 27 COUNTRIES</i>	445.926	227.998	100,2	94,6	3.825.883	1.956.143	101,2
Austrija <i>Austria</i>	27.385	14.002	91,7	86,3	261.345	133.624	101,2
Belgija <i>Belgium</i>	5.758	2.944	122,7	102,9	51.191	26.174	102,6
Bugarska <i>Bulgaria</i>	4.203	2.149	111,9	170,9	24.082	12.313	78,3
Češka <i>Czech Republic</i>	15.964	8.162	76,6	55,8	154.606	79.049	84,1
Kipar <i>Cyprus</i>	20	10	20,6	43,5	382	195	70,9
Danska <i>Denmark</i>	1.909	976	202,7	110,2	12.947	6.620	84,0
Estonija <i>Estonia</i>	290	148	27,1	250,0	2.211	1.130	330,5
Finska <i>Finland</i>	1.320	675	149,8	140,1	8.506	4.349	88,9
Francuska <i>France</i>	18.073	9.241	79,3	108,1	163.843	83.772	98,2
Grčka <i>Greece</i>	13.236	6.767	199,8	87,1	125.278	64.054	88,8
Irska <i>Ireland</i>	2.538	1.298	81,5	85,6	30.887	15.792	110,1
Italija <i>Italy</i>	87.142	44.555	103,7	100,4	734.298	375.441	101,2
Latvija (Letonija) <i>Latvia</i>	93	48	37,7	81,6	862	441	32,3
Litvanija <i>Lithuania</i>	213	109	165,1	85,5	989	506	85,8
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	301	154	147,5	49,3	5.204	2.661	126,8
Mađarska <i>Hungary</i>	25.187	12.878	98,1	98,5	190.100	97.197	99,0
Malta <i>Malta</i>	24	12	218,2	100,0	188	96	163,5
Nizozemska (Holandija) <i>Netherlands</i>	9.302	4.756	104,3	89,7	84.023	42.960	96,8
Njemačka <i>Germany</i>	104.074	53.212	94,3	90,7	942.974	482.135	102,6
Poljska <i>Poland</i>	37.673	19.262	114,4	159,3	265.722	135.862	174,7
Portugal <i>Portugal</i>	1.210	619	137,5	181,4	7.046	3.603	120,0
Rumunija <i>Romania</i>	9.656	4.937	106,2	109,9	73.214	37.434	95,1

**UVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA (nastavak)**  
**IMPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRITIES BY GEOGRAPHIC ZONES (continued)**

	IX 2012		IX 2012	IX 2012	I-IX 2012		I-IX 2012
	'000 KM	'000 EUR	VIII 2012	IX 2011	'000 KM	'000 EUR	I-IX 2011
Slovačka <i>Slovakia</i>	6.105	3.121	119,8	129,5	50.102	25.617	109,0
Slovenija <i>Slovenia</i>	52.720	26.955	96,7	96,3	444.276	227.155	96,2
Španija <i>Spain</i>	10.485	5.361	152,8	49,7	103.466	52.901	86,6
Švedska <i>Sweden</i>	3.372	1.724	56,5	53,1	32.800	16.770	65,1
Velika Britanija <i>United Kingdom</i>	7.673	3.923	146,5	110,6	55.341	28.295	105,0
ZEMLJE EFTE <i>EFTA COUNTRIES</i>	5.678	2.903	135,4	87,5	49.158	25.134	91,8
Island <i>Iceland</i>	24	12	200,0	80,0	266	136	102,7
Lihtenštajn <i>Liechtenstein</i>	37	19	185,0	-	96	49	640,0
Norveška <i>Norway</i>	62	32	95,4	42,5	1.316	673	39,1
Švicarska <i>Switzerland</i>	5.555	2.840	135,7	88,1	47.480	24.276	95,2
OSTALE EVROPSKE ZEMLJE <i>OTHER EUROPEAN COUNTRIES</i>	271.343	138.735	86,4	94,3	2.467.860	1.261.797	101,0
Albanija <i>Albania</i>	637	326	-	372,5	2.531	1.294	105,4
Crna Gora <i>Montenegro</i>	2.410	1.232	89,4	166,8	24.055	12.299	205,8
Hrvatska <i>Croatia</i>	151.496	77.459	77,0	90,8	1.406.313	719.036	99,6
Kosovo <i>Kosovo</i>	398	203	173,8	113,4	2.535	1.296	112,7
Makedonija BJR <i>Macedonia FYR</i>	9.076	4.640	118,3	108,2	64.729	33.095	98,2
Rusija <i>Russian Federation</i>	20.872	10.672	105,7	103,3	264.269	135.119	107,7
Srbija <i>Serbia</i>	49.813	25.469	88,7	97,3	429.651	219.677	103,3
Turska <i>Turkey</i>	34.049	17.409	118,0	90,6	254.062	129.900	97,5
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	2.592	1.325	135,8	165,6	19.715	10.080	69,8
AFRIKA <i>AFRICA</i>	2.042	1.044	111,5	90,8	16.688	8.532	85,0
ZEMLJE SJEVERNE AFRIKE <i>NORTH AFRICA</i>	1.252	640	145,8	112,1	9.502	4.858	84,8
OSTALE AFRIČKE ZEMLJE <i>OTHER AFRICAN COUNTRIES</i>	790	404	81,2	69,8	7.186	3.674	85,2
AMERIKA <i>AMERICA</i>	46.822	23.940	127,6	69,2	409.203	209.222	69,7

**UVOZ FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE PO ZEMLJAMA PREMA GEOGRAFSKIM ZONAMA (nastavak)**  
*IMPORTS OF FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA BY COUNTRITIES BY GEOGRAPHIC ZONES (continued)*

	IX 2012		IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012		I.IX 2012 I-IX 2011
	'000 KM	'000 EUR			'000 KM	'000 EUR	
ZEMLJE SJEVERNE AMERIKE <i>NORTH AMERICA</i>	31.711	16.214	169,6	58,7	273.682	139.931	59,4
Kanada <i>Canada</i>	479	245	95,4	41,3	4.559	2.331	52,1
SAD <i>USA</i>	31.232	15.969	171,7	59,1	269.123	137.600	59,5
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	-	-	-	-	-	-	-
ZEMLJE CENT. AMERIKE I KARIBA <i>CENTR. AMERICA AND CARIBBEAN</i>	1.977	1.011	122,2	132,7	15.490	7.920	123,6
ZEMLJE JUŽNE AMERIKE <i>SOUTH AMERICA</i>	13.134	6.715	80,2	108,5	120.031	61.371	105,4
AZIJA <i>ASIA</i>	76.430	39.078	96,0	94,2	656.719	335.775	103,5
ZEMLJE BLISKOG I SREDNJEISTOKA <i>NEAR AND MIDDLE EASTERN COUNTRIES</i>	2.265	1.158	149,8	78,7	17.965	9.185	98,2
OSTALE ZEMLJE AZIJE <i>OTHER ASIAN COUNTRIES</i>	74.165	37.920	94,9	94,8	638.754	326.590	103,7
Indija <i>India</i>	3.947	2.018	87,9	105,9	39.125	20.004	94,5
Japan <i>Japan</i>	3.861	1.974	79,9	85,6	43.537	22.260	96,0
Kina <i>China</i>	48.833	24.968	90,2	89,5	434.409	222.110	104,9
Malezija <i>Malaysia</i>	708	362	99,4	81,8	8.339	4.264	107,7
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	16.816	8.598	120,5	115,0	113.344	57.952	105,5
ZEM. OKEANIJE I POLAR. REGIONA <i>OCEANIA AND POLAR REGIONS</i>	552	282	97,5	49,2	7.555	3.863	26,1
AUSTRALIJA I NOVI ZELAND <i>AUSTRALIA AND NEW ZEALAND</i>	435	222	76,9	39,1	7.407	3.787	25,7
Australija <i>Australia</i>	429	219	77,7	41,1	7.133	3.647	24,9
Novi Zeland <i>New Zealand</i>	6	3	42,9	9,2	273	140	100,4
Ostale zemlje <i>Other countries</i>	-	-	-	-	1	1	20,0
OSTALE ZEMLJE OKEANIJE I POLARNOG REGIONA <i>OTHER COUNTRIES OF OCEANIA AND POLAR REGION</i>	117	60	-	-	148	76	493,3
Neraspoređeno <i>Unclassified</i>	1	1	-	-	3	2	6,1

**Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.**  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

**Prethodni podaci**  
*Previous data*

**IZVOZ I UVOZ PO STATISTIČKIM PROCEDURAMA**  
**EXPORTS & IMPORTS ACCORDING TO STATISTICAL PROCEDURES**

	I-IX 2012	
	'000 KM	Struktura u % Structure in %
UKUPAN IZVOZ <i>TOTAL EXPORTS</i>	3.935.315	100,0
1 Redovan izvoz <i>Normal exports</i>	2.311.633	58,7
2 Izvoz nakon unutrašnje obrade <i>Exports after inward processing</i>	1.619.958	41,2
3 Izvoz na vanjsku obradu <i>Exports for outward processing</i>	3.724	0,1
UKUPAN UVOZ <i>TOTAL IMPORTS</i>	7.433.069	100,0
1 Redovan uvoz <i>Normal imports</i>	6.488.218	87,3
2 Uvoz na unutrašnju obradu <i>Imports for inward processing</i>	941.792	12,7
3 Uvoz nakon vanjske obrade <i>Imports after outward processing</i>	3.058	0,0

	I-IX 2012	
	'000 EUR	Struktura u % Structure in %
UKUPAN IZVOZ <i>TOTAL EXPORTS</i>	2.012.095	100,0
1 Redovan izvoz <i>Normal exports</i>	1.181.919	58,7
2 Izvoz nakon unutrašnje obrade <i>Exports after inward processing</i>	828.272	41,2
3 Izvoz na vanjsku obradu <i>Exports for outward processing</i>	1.904	0,1
UKUPAN UVOZ <i>TOTAL IMPORTS</i>	3.800.468	100,0
1 Redovan uvoz <i>Normal imports</i>	3.317.373	87,3
3 Uvoz na unutrašnju obradu <i>Imports for inward processing</i>	481.531	12,7
5 Uvoz nakon vanjske obrade <i>Imports after outward processing</i>	1.564	0,0

Izvor podataka: Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH posredovanjem Agencije za statistiku BiH.  
*Source of data: Indirect Taxation Authority of BiH through the medium of Agency for statistics of BiH.*

Prethodni podaci  
*Previous data*

**UNUTRAŠNJA/UNUTARNJA TRGOVINA**  
HOME TRADE

**TRGOVINA NA MALO PREMA PRETEŽNOJ DJELATNOSTI**  
RETAIL TRADE BY PREVAILING ACTIVITY

	Ukupan promet bez PDV u hilj./tis. KM <i>Total sale (VAT excluded) in thousand KM</i>					Promet u trgovini na malo sa PDV u hilj./tis. KM <i>Retail sale (VAT included) in thousand KM</i>				
	IX 12	<u>IX 12</u> VIII 12	<u>IX 12</u> IX 11	I-IX 12	<u>I-IX 12</u> I-IX 11	IX 12	<u>IX 12</u> VIII 12	<u>IX 12</u> IX 11	I-IX 12	<u>I-IX 12</u> I-IX 11
	<b>Ukupno</b> <i>Total</i>	331.207	89,6	100,2	2.873.710	101,6	634.086	87,8	104,6	5.441.565
) (\$) \$)\$ " "" Trgovina na malo gorivima i mazivima <i>Retail sale fuels</i>	87.126	88,3	97,6	742.073	98,5	85.970	86,4	104,9	728.856	104,5
<b>52.1</b> Trgovina na malo u nespecializiranim prodavnicama/prodavaonicama <i>Retail sale in non-specialized stores</i>	131.723	85,89	96,5	1.180.346	98,2	135.455	84,6	96,4	1.217.379	98,2
<b>52.2</b> Trgovina na malo hranom, pićima i duhanskim proizv. u specijaliziranim prodavnicama/prodavaonicama <i>Retail sale of food, beverages</i>	16.422	93,1	103,7	143.597	108,2	13.973	94,1	111,8	123.254	119,5
<b>52.3</b> Trgovina na malo farmaceutskim, medicinskim, kozmetičkim i toaletnim proizvodima <i>Retail sale of pharmaceutical and medical goods, cosmetic and toilet articles</i>	31.081	94,0	98,8	285.881	103,2	34.777	92,6	98,2	323.418	102,8
<b>52.4</b> Ostala trgovina na malo novom robom u specijaliziranim prodavnicama/prodavaonicama <i>Other retail sale of new goods in specialized stores</i>	62.049	96,8	114,5	496.316	113,4	58.486	94,3	115,7	471.740	114,7
<b>52.5</b> Trgovina na malo polovnom robom u prodavnicama/prodavaonicama <i>Retail trade services of second-hand goods in stores</i>	20	167,5	140,2	124	110,4	23	167,5	140,2	145	110,4
<b>52.6</b> Trgovina na malo izvan prodavnica/prodavaonica <i>Retail sale out of stores</i>	2.786	100,7	89,8	25.373	101,5	2.623	104,7	89,0	23.898	97,3
<b>Ostale djelatnosti</b> <i>Other activities</i>	-	-	-	-	-	302.778	87,6	107,3	2.552.877	106,7

**PROMET TRGOVAČKIH POSLOVNIH SUBJEKATA OD OSTALIH DJELATNOSTI**  
TRADE IN OTHER ACTIVITIES EXCEPT RETAIL TRADE

	IX 12	I-IX 12
<b>Ostale djelatnosti bez PDV u hilj./tis. KM</b> <i>Other activities (VAT excluded) in thousand KM</i>	47.515	400.453

**Napomena : prethodni podaci**  
*Note : Previous data*

**TRGOVINA NA MALO PREMA TRGOVAČKIM STRUKAMA**  
*RETAIL TRADE BY BRANCHES*

	Promet u trgovini na malo sa PDV u hilj./tis. KM <i>Retail sale (VAT included) in thousand KM</i>				
	IX 2012	IX 2012 VIII 2012	IX 2012 IX 2011	I-IX 2012	I-IX 2012 I-IX 2011
<b>Ukupno</b> <i>Total</i>	634.086	87,8	104,6	5.441.565	105,0
<b>05 Motorna goriva i maziva</b> <i>Automotive fuel</i>	157.846	86,9	102,6	1.318.603	102,6
<b>11 Nespecijalizirane prodavnice/prodavaonice živežnim namirnicama</b>	212.236	84,9	104,1	1.906.624	106,0
<b>12 Ostale nespecijalizirane prodavnice/prodavaonice</b> <i>Other non-specialized stores</i>	73.064	84,7	114,0	623.780	108,6
<b>21 Voće i povrće</b> <i>Fruit and vegetables</i>	3.088	94,4	113,9	30.839	114,7
<b>22 Meso i mesni proizvodi</b> <i>Meat and meat products</i>	3.092	82,2	78,4	27.891	94,5
<b>23 Ribe, školjke i rakovi</b> <i>Fish and sea food</i>	123	85,1	86,1	958	89,2
<b>24 Hljeb/kruh, pecivo, kolači, tjestenina, bomboni i slatkiši</b> <i>Bread, cakes, pasta, candies and sweets</i>	3.519	90,2	90,7	31.619	90,1
<b>25 Alkohol i druga pića</b> <i>Alcoholic and other beverages</i>	10.659	94,5	103,7	81.559	100,5
<b>26 Duhanski proizvodi</b> <i>Tobacco products</i>	15.455	93,7	135,5	125.214	133,1
<b>27 Ostale živežne namirnice u specijalizovanim prodavnicama</b> <i>Food in specialised stores</i>	2.305	87,5	116,3	19.966	102,6
<b>31 Apoteke/ljekarne</b> <i>Pharmacies</i>	20.773	92,7	89,0	204.567	97,9
<b>32 Medicinski preparati i ortopedska pomagala</b> <i>Medicines</i>	550	106,0	83,8	5.305	82,8
<b>33 Kozmetički i toaletni proizvodi</b> <i>Toilet - cosmetic products</i>	14.786	90,9	112,6	127.064	108,3
<b>41 Tekstil</b> <i>Textiles</i>	5.972	100,6	124,0	49.475	109,9
<b>42 Odjevni predmeti</b> <i>Clothes</i>	9.899	87,6	128,4	84.369	123,2
<b>43 Obuća i kožni proizvodi</b> <i>Footwear and leather products</i>	9.674	122,2	116,1	70.348	107,9
<b>44 Namještaj, oprema za rasvjetu i predmeti za domaćinstvo</b> <i>Furniture, lighting and goods for household</i>	6.589	79,4	98,1	58.236	98,2
<b>45 Električni aparati za domaćinstvo/kućanstvo, radio i TV uređaji</b> <i>Electricity appliances for household, radio and TV</i>	10.939	86,5	94,6	95.616	96,6
<b>46 Željezna roba, boje, staklo i ostali građevinski materijal</b> <i>Basic metal goods, products for construction, glass</i>	49.523	90,4	99,9	381.122	100,2
<b>47 Knjige, novine, časopisi, papirnata/papirna roba i pisaći pribor</b> <i>Books, newspapers, journals, other printed products</i>	4.797	149,7	79,9	25.814	96,4
<b>48 Ostala trgovina na malo u specijaliziranim prodavnicama</b> <i>Other retail sale in specialised stores</i>	16.140	97,4	110,7	143.566	109,4
<b>50 Polovna roba</b> <i>Second-hand goods</i>	33	179,1	92,3	235	71,3
<b>61 Trgovina poštom, preko kataloga, interneta i televizije</b> <i>Trade by post, catalogues, internet and TV</i>	192	94,8	88,6	1.742	84,3
<b>62 Trgovina na štandovima i pijacama</b> <i>Trade on markets</i>	-	-	-	-	-
<b>63 Ostala trgovina na malo izvan prodavnica/prodavaonica</b> <i>Other retail sale not in stores</i>	2.832	99,3	85,1	27.053	95,5
<b>Napomena : prethodni podaci</b> <i>Note: Previous data</i>					

**TURIZAM**  
TOURISM

**KAPACITETI, DOLASCI I NOĆENJA TURISTA**  
CAPACITIES, TOURISTS ARRIVALS AND NIGHTS

	DOLASCI TURISTA TOURIST ARRIVALS				NOĆENJA TURISTA TOURIST NIGHTS			
	IX 2012	Index <u>IX 2012</u> IX 2011	I - IX 2012	Index <u>I - IX 2012</u> I - IX 2011	IX 2012	Index <u>IX 2012</u> IX 2011	I - IX 2012	Index <u>I - IX 2012</u> I - IX 2011
<b>UKUPNO</b> TOTAL	59.001	114,1	392.169	115,0	121.182	115,4	802.959	115,6
<b>Domaći</b> Domestic	14.335	98,5	124.181	113,7	30.399	104,8	246.944	120,8
<b>Strani</b> Foreign	44.666	120,3	267.988	115,6	90.783	119,5	556.015	113,4
<b>BROJ LEŽAJA</b> NUMBER OF BEDS	<b>15.628</b>	<b>92,4</b>						

**DOLASCI I NOĆENJA TURISTA PREMA VRSTAMA OBJEKATA**  
TOURISTS ARRIVALS AND TOURISTS NIGHTS BY TYPE OF ACCOMMODATION

	DOLASCI TURISTA TOURIST ARRIVALS				NOĆENJA TURISTA TOURIST NIGHTS			
	IX 2012	Index <u>IX 2012</u> IX 2011	I - IX 2012	Index <u>I - IX 2012</u> I - IX 2011	IX 2012	Index <u>IX 2012</u> IX 2011	I - IX 2012	Index <u>I - IX 2012</u> I - IX 2011
<b>UKUPNO</b> TOTAL	59.001	114,1	392.169	115,0	121.182	115,4	802.959	115,6
<b>Hoteli</b> Hotels	51.889	113,4	333.919	113,8	104.082	112,0	680.026	113,5
<b>Moteli</b> Motels	2.611	97,2	24.255	107,7	4.224	94,1	39.672	114,2
<b>Pansioni i prenoćišta</b> Boarding - houses and hostels	1.078	88,7	8.953	115,9	2.326	70,1	16.706	86,3
<b>Domaćinstva/Kućanstva (privatne sobe)</b> Housekeeping facilities (private rooms)	570	144,7	3.927	140,5	1.105	206,9	5.956	147,3
<b>Ostalo</b> Other	2.853	175,9	21.115	146,9	9.445	252,9	60.599	162,8
<b>DOMAĆI</b> DOMESTIC	14.335	98,5	124.181	113,7	30.399	104,8	246.944	120,8
<b>Hoteli</b> Hotels	10.965	100,1	90.662	114,5	21.009	93,0	174.253	116,0
<b>Moteli</b> Motels	1.413	82,9	15.444	102,1	2.265	86,8	23.343	113,3
<b>Pansioni i prenoćišta</b> Boarding - houses and hostels	519	86,4	5.713	145,1	792	95,8	8.413	136,0
<b>Domaćinstva/Kućanstva (privatne sobe)</b> Housekeeping facilities (private rooms)	319	99,1	2.537	122,8	396	105,9	3.141	126,9
<b>Ostalo</b> Other	1.119	115,7	9.825	110,4	5.937	228,2	37.794	151,3
<b>STRANI</b> FOREIGN	44.666	120,3	267.988	115,6	90.783	119,5	556.015	113,4
<b>Hoteli</b> Hotels	40.924	117,5	243.257	113,5	83.073	118,1	505.773	112,6
<b>Moteli</b> Motels	1.198	122,0	8.811	119,2	1.959	104,2	16.329	115,5
<b>Pansioni i prenoćišta</b> Boarding - houses and hostels	559	91,0	3.240	85,6	1.534	61,6	8.293	63,0
<b>Domaćinstva/Kućanstva (privatne sobe)</b> Housekeeping facilities (private rooms)	251	348,6	1.390	190,4	709	443,1	2.815	179,5
<b>Ostalo</b> Other	1.734	264,7	11.290	206,0	3.508	309,9	22.805	186,4

**DOLASCI I NOĆENJA TURISTA PO ZEMLJAMA PREBIVALIŠTA**  
**TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY COUNTRY OF RESIDENCE**

	DOLASCI TURISTA TOURIST ARRIVALS				NOĆENJA TURISTA TOURIST NIGHTS			
	IX 2012	Index $\frac{IX\ 2012}{IX\ 2011}$	I - IX 2012	Index $\frac{I - IX\ 2012}{I - IX\ 2011}$	IX 2012	Index $\frac{IX\ 2012}{IX\ 2011}$	I - IX 2012	Index $\frac{I - IX\ 2012}{I - IX\ 2011}$
<b>DOMAĆI</b> <i>DOMESTIC</i>	14.335	98,5	124.181	113,7	30.399	104,8	246.944	120,8
<b>STRANI</b> <i>FOREIGN</i>	44.666	120,3	267.988	115,6	90.783	119,5	556.015	113,4
<b>Austrija</b> <i>Austria</i>	1.183	109,3	8.684	105,3	1.842	103,2	14.558	105,7
<b>Belgija</b> <i>Belgium</i>	151	87,8	1.381	113,1	270	49,9	2.857	87,3
<b>Danska</b> <i>Denmark</i>	91	59,5	1.016	99,2	171	54,3	2.316	87,0
<b>Finska</b> <i>Finland</i>	159	137,1	669	88,8	263	102,3	1.261	70,3
<b>Francuska</b> <i>France</i>	1.899	116,6	7.852	107,4	4.421	102,6	17.392	92,2
<b>Grčka</b> <i>Greece</i>	158	259,0	1.187	62,2	510	383,5	2.519	79,7
<b>Holandija / Nizozemska</b> <i>Netherlands</i>	558	113,9	3.569	96,3	1.078	113,4	7.669	92,3
<b>Irska</b> <i>Ireland</i>	156	59,5	1.005	66,4	537	38,8	3.916	55,1
<b>Italija</b> <i>Italy</i>	2.869	110,0	18.761	100,1	7.670	136,2	40.827	105,9
<b>Luksemburg</b> <i>Luxembourg</i>	19	316,7	154	106,2	33	300,0	422	77,0
<b>Njemačka</b> <i>Germany</i>	2.599	126,1	12.741	107,8	4.558	104,0	24.475	101,7
<b>Portugal / Portugalija</b> <i>Portugal</i>	30	68,2	584	77,6	50	83,3	1.112	77,1
<b>Španija / Španjolska</b> <i>Spain</i>	708	100,6	4.559	101,8	1.279	99,1	7.430	94,9
<b>Švedska</b> <i>Sweden</i>	529	91,5	2.948	103,8	859	108,5	7.179	121,8
<b>Velika Britanija</b> <i>Great Britain</i>	675	102,3	4.298	107,6	1.143	108,5	8.360	108,5
<b>Island</b> <i>Iceland</i>	3	60,0	164	268,9	4	28,6	479	156,5
<b>Norveška</b> <i>Norway</i>	230	60,7	1.484	85,0	462	56,1	3.326	87,1
<b>Švajcarska / Švicarska</b> <i>Switzerland</i>	268	75,7	2.067	101,5	513	58,2	4.513	104,3
<b>Češka</b> <i>Czech Republic</i>	593	150,5	2.604	115,0	1.289	77,4	7.245	85,7
<b>Mađarska</b> <i>Hungary</i>	1.475	235,6	4.256	107,4	2.600	186,5	8.259	82,5
<b>Poljska</b> <i>Poland</i>	6.090	147,5	25.092	118,8	14.228	132,3	70.356	112,7
<b>Rumunija / Rumunjska</b> <i>Romania</i>	484	196,0	2.452	136,5	783	185,1	6.878	142,9
<b>Slovačka</b> <i>Slovakia</i>	118	71,1	1.090	89,3	211	61,2	2.441	77,7
<b>Slovenija</b> <i>Slovenia</i>	2.554	63,1	21.700	103,6	4.667	65,6	37.039	101,0
<b>Albanija</b> <i>Albania</i>	300	200,0	1.195	94,1	493	176,7	2.435	109,7



**DOLASCI I NOĆENJA TURISTA PO ZEMLJAMA PREBIVALIŠTA (nastavak)**  
**TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY COUNTRY OF RESIDENCE (continued)**

	DOLASCI TURISTA TOURIST ARRIVALS				NOĆENJA TURISTA TOURIST NIGHTS			
	IX 2012	Index IX 2012 IX 2011	I - IX 2012	Index I - IX 2012 I - IX 2011	IX 2012	Index IX 2012 IX 2011	I - IX 2012	Index I - IX 2012 I - IX 2011
<b>Bugarska</b>	314	152,4	1.652	126,0	479	131,2	3.084	109,0
<i>Bulgaria</i>								
<b>Hrvatska</b>	4.643	90,8	41.843	115,3	8.122	94,5	74.362	112,4
<i>Croatia</i>								
<b>Srbija</b>	1.719	112,9	12.645	114,3	2.919	106,2	23.788	114,6
<i>Serbia</i>								
<b>Crna Gora</b>	365	132,2	2.868	111,4	614	153,9	5.653	135,9
<i>Monte Negro</i>								
<b>Makedonija</b>	402	99,8	2.375	89,0	871	123,9	4.585	81,4
<i>Macedonia</i>								
<b>Rusija</b>	294	134,2	1.205	100,1	463	114,0	2.803	103,7
<i>Russia</i>								
<b>Turska</b>	3.481	158,4	25.085	121,6	6.679	148,6	45.895	112,1
<i>Turkey</i>								
<b>Ostale evropske / europske zemlje</b>	678	178,0	3.236	110,2	1.107	134,8	6.226	102,6
<i>Other European countries</i>								
<b>Izrael</b>	300	115,4	2.428	198,4	483	140,8	3.976	176,5
<i>Israel</i>								
<b>Japan</b>	426	92,6	2.682	112,5	753	143,7	3.990	119,2
<i>Japan</i>								
<b>Kanada</b>	410	130,2	1.547	119,8	770	143,1	3.148	140,4
<i>Canada</i>								
<b>Kina</b>	281	136,4	2.343	144,7	379	128,5	3.226	128,5
<i>China</i>								
<b>SAD</b>	1.360	124,2	6.876	119,3	2.614	117,8	14.537	104,6
<i>USA</i>								
<b>Saudijska Arabija</b>	138	191,7	1.161	216,6	341	112,2	3.333	212,0
<i>Saudi Arabia</i>								
<b>Australija</b>	666	91,0	3.240	117,6	882	87,6	5.108	122,2
<i>Australia</i>								
<b>Novi Zeland</b>	97	147,0	520	142,5	117	133,0	738	139,2
<i>New Zealand</i>								
<b>Egipat</b>	46	164,3	250	122,0	127	130,9	757	141,0
<i>Egypt</i>								
<b>Iran</b>	29	120,8	132	103,1	49	46,7	413	100,0
<i>Iran</i>								
<b>Ostale vanevropske zemlje</b>	5.118	209,8	24.388	204,3	13.080	244,5	65.129	230,1
<i>Other non European countries</i>								

**Napomena: Prethodni podaci**  
*Note: Preliminary data*

## KOMENTAR

### ZAPOSLENOST I NEZAPOSLENOST

Ukupan broj zaposlenih prema kadrovskoj evidenciji u mjesecu septembru/rujnu 2012. godine na području Federacije BiH je 437.856 osoba, što predstavlja povećanje broja zaposlenih za 0,2% u odnosu na avgust/kolovoz 2012.godine. U poređenju sa godišnjim prosjekom broja zaposlenih u 2011. godini na području Federacije BiH došlo je do smanjenja broja zaposlenih za 0,7%.

Krajem septembra/rujna 2012.godine u Federaciji Bosne i Hercegovine na evidencijama službi za zapošljavanje bilo je 381.329 nezaposlenih osoba, što predstavlja smanjenje za 449 osoba ili 0,1% u odnosu na avgust/kolovoz 2012..godine.

Kvalifikaciona struktura evidentiranih nezaposlenih u septembru/rujnu 2012 godine bila je: VSS 21.238 ili 5,6%, VŠS 5.137 ili 1,3%, SSS 94.288 ili 24,7 %, VKV 2.177 ili 0,6%, KV 130.648 ili 34,3 %, NKV 118.637 ili 31,1 %, PKV 8.441 ili 2,2% i NSS 763 ili 0,2%.

Učešće stručnih osoba u ukupnom broju registriranih nezaposlenih je 253.488 ili 66,5% a nestručnih 127.841 ili 33,5%.

Krajem septembra/rujna 2012. godine poslovni subjekti iskazali su potrebu za 2.409 radnika, tako da na jednu prijavu potreba za radnicima u mjesecu septembru/rujnu 2012.dolazi 158 radnika koji traže zaposlenje.

### PLAĆA

Prosječna mjesečna isplaćena neto plaća po zaposlenom za septembar/rujan 2012.godine u Federaciji Bosne i Hercegovine iznosi 817,08 KM.

U toku mjeseca septembra/rujna 2012. godine došlo je do smanjenja prosječne mjesečne isplaćene neto plaće za 2,3%.

U periodu VII 2012.– IX 2012. godine prosječna mjesečna isplaćena neto plaća iznosi 827,39 KM. U odnosu na isti period prethodne godine došlo je do povećanja prosječne mjesečne isplaćene neto-plaće za 0,9%.

Prosječna mjesečna isplaćena bruto plaća po zaposlenom za septembar/rujan. godine u Federaciji Bosne i Hercegovine iznosi 1.246,05 KM.

## COMENTARY

### EMPLOYMENT AND UNEMPLOYMENT

*The total number of employed persons in September 2012. in the area of the Federation B&H came to 437856. In relation to the previous month it rose by 0.2%. In comparison with the annual average number of employed persons in 2011. year in the area of the Federation B&H, it fell by 0.7%.*

*According to Unemployment Service data there were 381,329 registered unemployed persons at the end of September 2012.. in the Federation B&H. In relation to the previous month it fell by 449 persons or by 0.1%.*

*Breakdown of jobseekers by level of qualification is as follows: university-level specialist's training 21,238 or 5.6 %; advanced specialist's training 5,137 or 1.3 %; intermediate specialist's training 94,288 or 24.7%; highly skilled workers 2,177 or 0.6 %; skilled workers 130,648 or 34.3 %; unqualified workers 118,637 or 31.1%; semi-skilled workers 8,441 or 2.2 % and low skilled workers 763 or 0.2%.*

*Jobseekers are classified by skill level: 253,488 or 66.5% are referred to as expert persons and 127,841 or 33.5% referred to as unskilled persons.*

*At the end of September 2012 organizations and employers stated needs for 2,409 workers, so that one job offering is available for every 158 worker seeking a job.*

### WAGE

*The average net wage in September 2012. in the Federation B&H came to 817.08KM.*

*In the course of September 2012. the average net wage decreased by 2.3%.*

*In the period between VII 2012. –IX 2012. the average net wage came to 827.39 KM.. In comparison to the same period of the last year it increased by 0.9%.*

*The average gross wage in September 2012. in the Federation B&H came to 1246.05 KM.*

## PENZIJE/MIROVINE

## PENSION

U Federaciji BiH za mjesec septembar/rujan 2012.godine penzije/mirovine su isplaćene za 380.050 penzionera/umirovljenika.

*Payment pensions in September 2012.. in Federation B&H were for 380,050 pensioners.*

Visina isplaćenih penzija/mirovina za mjesec septembar/rujan 2012. godine je slijedeća:

*The level of payment pension in September 2012. was as follows:*

Prosječna isplaćena penzija/mirovina iznosi	350,52 KM
Najniža isplaćena penzija/mirovina iznosi	310,73 KM
Zajamčena penzija/mirovina iznosi	414,30 KM
Najviša isplaćena penzija/mirovina	2.071,50 KM

<i>Average payment pension</i>	<i>350.52 KM</i>
<i>The lowest payment pension</i>	<i>310.73 KM</i>
<i>Guarantee amount of pension</i>	<i>414.30 KM</i>
<i>The highest payment pension</i>	<i>2,071.50 KM</i>

Podaci o penzijama/mirovinama preuzeti su od Federalnog zavoda MIO-PIO.

*Data picked up from Federal pension funds.*

## CIJENE

## PRICES

### Indeksi potrošačkih cijena

### *The consumer price index*

Ukupan indeks potrošačkih cijena u oktobru/listopadu 2012. godine viši je za 0,1% u odnosu na prethodni mjesec.

*The consumer price index in October 2012 is 0,1% higher in relation to the previous month.*

Posmatrano po odjeljcima COICOP klasifikacije (Classification of Individual Consumption by Purpose), rast cijena registrirani je u odjeljcima: Obrazovanje za 1,8%, Stanovanje, električna energija, plin i drugi energenti za 0,8%, Zdravstvo za 0,4%, Hrana i bezalkoholna pića za 0,3% i Restorani i hoteli za 0,2%.

*According to the divisions of COICOP classification, the price index is 1,8% higher in Education division, 0,8% higher in Housing, water, electricity, gas and other fuels division, 0,4% higher in Health division, 0,3% higher in Food and non-alcoholic beverages division and 0,2% higher in Restaurants and hotels division.*

U odjeljku Prevoz, cijene su niže za 0,9% a u odjeljku Odjeća i obuća za 0,3%.

*Index is 0,9% lower in Transport division and 0,3% lower in Clothing and footwear division.*

U ostalim odjeljcima cijene se nisu mijenjale u ovom mjesecu.

*In other divisions the price indexes are not changed in this month.*

Ukupan indeks potrošačkih cijena u oktobru/listopadu 2012. godine viši je za 2,3% u odnosu na isti mjesec prethodne godine i za 1,8% u odnosu na decembar 2011. godine.

*The consumer price index in October 2012 is 2,3% higher in relation to the same month of the previous year and 1,8% higher in relation to December 2011.*

Za deset mjeseci ove u odnosu na isti period prethodne godine ukupan indeks potrošačkih cijena je viši za 2,1%, a u posljednjih dvanaest u odnosu na prethodnih dvanaest mjeseci viši je za 2,3%.

*In period January - October 2012 in relation to the same period of the previous year the consumer price index is 2,1% higher but in the last twelve months in relation to the previous twelve months, the consumer price index is 2,3% higher.*

Ukupan indeks potrošačkih cijena u oktobru/listopadu 2012. godine je viši za 2,4% u odnosu na prosjek 2011. godine, a u odnosu na prosjek 2010. godine viši je za 6,1%.

*The consumer price index in October 2012 is 2,4% higher in relation to average 2011 and 6,1% higher in relation to average 2010 year.*

### Indeksi cijena proizvođača industrijskih proizvoda

### *Producer price index*

Ukupan indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda u oktobru/listopadu 2012. godine viši je za 0,1% u odnosu na prethodni mjesec.

*The Producer price index in October 2012 is 0,1% higher in relation to the previous month.*

Posmatrano prema glavnim industrijskim grupacijama indeks cijena intermedijarnih proizvoda osim energije viši je za 0,4%, a netrajnih proizvoda za široku potrošnju za 0,1%.

*According to the main industrial groupings, the price index for intermediate goods except energy is 0,4% higher, and for non-durable consumer goods is 0,1% higher.*

Pad indeksa cijena je registrovan u grupaciji energija za 0,1%.

*The price index for the grouping of energy is 0,1% lower.*

U ostalim grupacijama indeksi cijena se nisu mijenjali u ovom mjesecu.

*In other groupings the price indices are unchanged in this month.*

Posmatrano prema područjima KD-a, indeks cijena je viši u području Prerađivačke industrije za 0,3%, a u području Vađenja ruda i kamena za 0,1%.

*According to the sections of CEA, the price index for the section of Manufacturing is 0,3% higher and for the section of Mining and quarrying is 0,1% higher.*

U području Proizvodnje i snabdijevanja/opskrbe električnom energijom, gasom/ plinom i vodom indeks cijena se nije mijenjao u ovom mjesecu.

*In the section of Electricity, gas and water supply the price index is unchanged in this month.*

Posmatrano po oblastima, rast indeksa cijena je registrovan kod Proizvodnje električnih mašina/strojeva i aparata d.n. za 7,8%, Štavljena i obrade kože; proizvodnje kofera, ručnih torbi, sedlarskih i saračkih proizvoda i obuće za 1,6%, Proizvodnje proizvoda od gume i plastičnih masa, Reciklaže za 0,9%, Proizvodnje metalnih proizvoda, osim mašina/strojeva i opreme za 0,8%, Proizvodnje hemikalija/kemikalija i hemijskih/kemijskih proizvoda za 0,3%, Proizvodnje prehrambenih proizvoda i pića, Proizvodnje celuloze, papira i proizvoda od papira za 0,2%, Vađenja uglja/ugljena i lignita; vađenja treseta i Proizvodnje ostalih proizvoda od nemetalnih minerala za 0,1%.

*Increase in price index was registered at the following divisions: Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c. by 7,8%, Tanning and dressing of leather; mfr. of luggage handbags saddlery, harness and footwear by 1,6%, Manufacture of rubber and plastic products, Recycling by 0,9%, Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment by 0,8%, Manufacture of chemicals and chemical products by 0,3%, Manufacture of food products and beverages, Manufacture of pulp, paper and paper products by 0,2%, Mining of coal and lignite; extracion of peat and Manufacture of other non-metallic mineral products by 0,1%.*

Pad indeksa cijena registrovan je kod Proizvodnje koksa, derivata nafte i nuklearnog goriva za 5,7%, Proizvodnje baznih metala za 0,5% i Izdavačke djelatnosti, štampanja/tiskanja i umnožavanja (reprodukcije) snimljenih zapisa za 0,2%.

*Decrease in price index was registered at: Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel by 5,7%, Manufacture of basic metals by 0,5% and Publishing, printing and reproduction of recorded media by 0,2%.*

U ostalim oblastima indeksi cijena se nisu mijenjali u ovom mjesecu.

*In other divisions the price indices are unchanged in this month.*

Ukupan indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda u oktobru/listopadu 2012. godine u odnosu na isti mjesec prethodne godine, te u odnosu na decembar/ prosinac 2011. godine viši je za 0,9%.

*The Producer price index in October 2012 in relation to the same month of the previous year and in relation to December 2011 is 0,9% higher.*

Za deset mjeseci ove u odnosu na isti period prethodne godine ukupan indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda je viši za 2,1%, a u posljednjih dvanaest u odnosu na prethodnih dvanaest mjeseci je viši za 2,2%.

*In period January-October 2012 in relation to the same period of the previous year the Producer price index is 2,1% higher and in the last twelve months in relation to the previous twelve months the Producer price index is 2,2% higher.*

Ukupan indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda u oktobru/listopadu 2012. godine viši je za 1,9% u odnosu na prosječan indeks iz 2011. godine, a u odnosu na decembar/prosinac 2006. godine (bazni mjesec) viši je za 10,7%.

*The producer price index in October 2012 is 1,9% higher in relation to the average index in 2011, and 10,7% higher in relation to December 2006 (base month).*

## **POLJOPRIVREDA, LOV I ŠUMARSTVO**

## **AGRICULTURE, HUNTING AND FORSTRY**

### **Poljoprivreda**

### **Agriculture**

U trećem tromjesečju 2012. godine neto težina zaklanih goveda uvećana je za 12,0%, a težina ovaca uvećana je za 1,6%. Neto težina zaklanih svinja uvećana je za 26,4%, a zaklanih peradi je uvećana za 14,1%, u odnosu na isti period 2011. godine.

*In the third quarter in 2012 the net weight of slaughtered cattle increased by 12,0 %, while weight of sheep increased by 1,6%. The net weight of slaughtered pigs increased by 26,4%, while poultry increased by 14,1%, in relation to the same period of 2011.*

## Šumarstvo

Ukupna proizvodnja šumskih sortimenata u periodu I - IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine manja je za 12.000 m<sup>3</sup> ili 0,8%.

Proizvodnja sortimenata od četinara/četinjača manja je za 26.000 m<sup>3</sup> (3,5 %) dok je proizvodnja sortimenata od lišćara/listača veća za 15000 m<sup>3</sup> (2,0 %).

Ukupna prodaja šumskih sortimenata u periodu I - IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. je manja za 44.000 m<sup>3</sup> (2,9%).

Prodaja sortimenata od četinara/četinjača manja je za 51.000 m<sup>3</sup> (6,9 %) dok je prodaja sortimenata od lišćara/listača veća za 6.000 m<sup>3</sup> (0,8 %).

## Prodaja poljoprivrednih proizvoda na pijacama/tržnicama, septembar/rujan 2012.

Prodaja poljoprivrednih proizvoda na pijacama / tržnicama u septembru/rujnu 2012 godine iznosila je 3.267.139, što predstavlja smanjenje prodaje za 168 233 KM ili za 4,9% u odnosu na predhodni mjesec.

U septembru/rujnu 2012. godine učešće u ukupnoj prodaji poljoprivrednih proizvoda na pijacama/tržnicama posmatrano po grupama proizvoda bilo je sljedeće: Povrće 45,8%, Voće 21,0%, Perad i jaja 12,2%, Grožđe 5,5%, Mlijeko 5,5%, Med i vosak 3,2%, Žita 3,0%, Krompir/Krumpir 2,5%, Riba 0,5%, Ogrjevno drvo 0,5% Maslinovo ulje od maslina iz vlastite proizvodnje 0,3%.

## Prodaja i otkup poljoprivrednih proizvoda u FBiH, septembar/rujan 2012 godine

Ukupna vrijednost prodaje poljoprivrednih proizvoda vlastite proizvodnje poljoprivrednih preduzeća/poduzeća i zemljoradničkih zadruga i otkupa poljoprivrednih proizvoda od porodičnih/obiteljskih poljoprivrednih proizvođača u septembru/rujnu 2012 godine iznosila je 19.021.646 KM što je u poređenju sa avgustom/kolovozom 2012. godine više za 2.093.274 KM ili za 12,4%.

Ukupna vrijednost prodaje poljoprivrednih proizvoda vlastite proizvodnje poljoprivrednih preduzeća/poduzeća i zemljoradničkih zadruga u septembru/rujnu 2012 godine iznosila je 10.181.486 KM, što je u poređenju sa avgustom/kolovozom 2012. godine više za 1.282.138 KM ili za 14,4%.

Ukupna vrijednost otkupa poljoprivrednih proizvoda od porodičnih/obiteljskih poljoprivrednih proizvođača u septembru/rujnu 2012 godine iznosila je 8. 840.160 KM, što je u poređenju sa avgustom/kolovozom više za 811.136 KM ili za 10,1%.

## Forestry

*The total production of forestry assortments in period I - IX 2012 is less for 12.000 m<sup>3</sup> (0,8%) in relation to same period of 2011.*

*Production of assortments of conifers is less for 26.000 m<sup>3</sup> (3,5%), while the production of assortments of broadleaves rose by 15.000 m<sup>3</sup> (2,0%).*

*The total sale of forestry assortments in period I - IX 2012 is less for 44.000m<sup>3</sup> (2,9%) in relation to same period of 2011.*

*Sale of assortments of conifers is less for 51.000 m<sup>3</sup> (6,9%), while sale of assortments of broadleaves rose by 6.000 m<sup>3</sup> (0,8%).*

## Sale of agriculture products green markets in September 2012

*Value of sale agriculture products green markets in September 2012 was 3.267.139 KM, which represents decrease of sale in amount of 168. 233 KM or by 4.9% in relation to the last month.*

*In September 2012 share in total sale of agriculture products green markets, grouped by products was as follows: Vegetable 45.8%, Fruit 21.0%, Poultry and eggs 12.2%, Grapes 5.5%, Milk 5.5%, Honey and wax 3.2%, Cereals 3.0%, Potatoes 2.5%, Fish 0.5%, Fire wood 0.5%, Olive oil from own production 0.3%.*

## Sale and purchase of agriculture products in September 2012

*The total value of sale agricultural products by own production of agricultural companies and agricultural cooperatives and purchase of agriculture products from individual agriculture producers in September 2012 was 19.021.646 KM, which represents increase in amount of 2.093.274 KM or by 12.4 % in relation to the last month.*

*The total value of sale agriculture products by companies and agricultural cooperatives in September 2012 was 10.181. 486 KM, which represents increase of sale in amount of 1. 282.138 KM or by 14.4% in relation to the last month.*

*The total value of purchase agriculture products by individual agricultural producers in September 2012 was 8.840.160KM, which represents increase in amount of 811.136 KM or by 10.1% in relation to the last month.*



## INDUSTRIJA

Industrijska proizvodnja u Federaciji Bosne i Hercegovine u mjesecu oktobru/listopadu 2012. godine u odnosu na prosječnu mjesečnu proizvodnju iz 2005. godine veća je za 48,2%, a u odnosu na prosječnu mjesečnu proizvodnju iz 2011. godine manja je za 2,0%, u odnosu na proizvodnju iz istog mjeseca prošle godine manja je za 5,8%, dok je u odnosu na septembar/rujan ove godine veća za 1,8%.

Ukupna industrijska proizvodnja u periodu januar/siječanj-oktobar/listopad 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine je za 4,9%, u području Vađenja ruda i kamena manja je za 4,3%, u području Prerađivačke industrije manja je za 2,3% i u području Proizvodnje i snabdijevanja/opskrbe električnom energijom, gasom i vodom manja je za 12,6%.

Prema glavnim industrijskim grupacijama industrijskih proizvoda u periodu januar/siječanj-oktobar/listopad 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine, proizvodnja bilježi povećanje trajnih proizvoda za široku potrošnju za 20,8% i netrajnih proizvoda za široku potrošnju za 0,5%, dok je zabilježeno smanjenje energije za 13,0%, intermedijarnih proizvoda, osim energije za 2,6%, kapitalnih proizvoda za 4,6%.

## GRAĐEVINARSTVO

Vrijednost izvršenih građevinskih radova za mjesec septembar/rujan 2012 godine u odnosu na prosječnu vrijednost prošle godine veća je za 9,4 %, dok je u odnosu na isti mjesec prošle godine veća za 3,7 %.

U periodu od I do IX mjeseca 2012 godine ukupni izvršeni građevinski radovi iznose 476.043.000 KM, a od toga na objekte visokogradnje odnosi se 45,5 % izvršenih radova, a na objekte niskogradnje 54,5 %.

Izvršeni efektivni sati za mjesec septembar/rujan 2012 godine iznose 1.276.787, od toga na objektima visokogradnje 41,2 %, a na objektima niskogradnje 58,8 %.

Broj radnika za mjesec septembar/rujan 2012 godine iznosi 8.812, od toga na objektima visokogradnje 42,3 %, a na objektima niskogradnje 57,7 %.

Vrijednost ugovorenih građevinskih radova u inostranstvu za prvih devet mjeseci 2012 godine manja je za 14,5 % u odnosu na isti period 2011. godine. Vrijednost izvršenih građevinskih radova u inostranstvu za prvih devet mjeseci 2012 godine veća je za 35,2 % u odnosu na isti period 2011 godine.

Od ukupne vrijednosti izvršenih radova u inostranstvu u prvih devet mjeseci 2012 godine, najveći dio odnosi se na zemlje Afrike i to 53,8 %.

## INDUSTRY

*Industrial production in the Federation of Bosnia and Herzegovina in October 2012 rose by 48,2% in relation to average monthly production of 2005, and less for 2,0% in relation to average monthly production of 2011, and less for 5,8% in relation to October 2011, and rose by 1,8% in relation to September 2012.*

*Total industrial production in period January-October 2012 in relation to same period 2011 less for 4,9%, industrial production in field of Mining and quarrying less for 4,3%, Manufacturing industry less for 2,3%, Electricity, gas and water supply less for 12,6%.*

*Viewed according to main industrial grouping in period January-October 2012 in relation to same period 2011 increase in production was posted at durable consumer goods for 20,8% and non-durable consumer goods for 0,5%, decline was posted at energy for 13,0%, intermediate goods except energy for 2,6% and capital goods for 4,6%.*

## CONSTRUCTION

*Total value of completed construction projects in September 2012 in relation to average value completed construction projects in 2011 rose by 9,4% while in relation to same month of 2011 rose by 3,7%.*

*In period I – IX 2012 the total value completed construction works amount 476.043.000 KM, of which 45,5% related to building, and 54,5% civil engineering works,*

*The realized effective hours in September 2012 was 1.276.787. Share was following: bildings 41,2% and for civil engineering works 58,8%.*

*The number of workers in September 2011 was 8.812, of which the bul lding 42,3% and on th e civil en gineering works 57,7 %.*

*In comparasion with the first nine months of 2011, in the first nine months of 2012 the value of contracts abroad less than 14,5 %, and the value of construction put in place more than 35,2 %.*

*The most part of completed projects in abroad in the first nine months of 2012, refer to countries of Africa 53,8 %.*

Udio objekata visokogradnje u ukupno izvršenim građevinskim radovima iznosi 25,4 %, a udio objekata niskogradnje iznosi 74,6 %.

*Viewed according to types of works in completed construction projects, building construction shared 25,4 %, civil engineering shared 74,6 %.*

## **PRIJEVOZ SKLADIŠTENJE I KOMUNIKACIJE**

## **TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATIONS**

**U željezničkom putničkom prijevozu** u periodu VII-IX 2012. godine prevezeno je ukupno 154.000 putnika i ostvareno 11.495.000 putničkih kilometara, što je u odnosu na isti period 2011. godine više za 15,8% prevezenih putnika, a ostvareni putnički kilometri veći su za 19,6%.

*The total number of passengers transported in rail transport in period July – September 2012 was 154,000 passengers and 11,495,000 passenger – kilometres realised, in relation to same period 2011 it is rose by 15.8% in transported passengers, while the number of passenger - kilometres rose by 19.6%.*

Od toga, u unutrašnjem putničkom prijevozu broj prevezenih putnika veći je za 16,2%, a ostvareni putnički kilometri veći su za 22,6% u odnosu na isti period 2011. godine.

*Of which, number of passengers in the national passenger transport rose by 16.2% and realized passenger - kilometers rose by 22.6% in relation to same period 2011.*

U međunarodnom putničkom prijevozu broj prevezenih putnika veći je za 12,5%, a ostvareni putnički kilometri veći su za 8,9% u odnosu na isti period 2011. godine.

*Number of passengers in international passenger transport rose by 12.5% and realized passenger – kilometres rose by 8.9% in relation to same period 2011.*

**U željezničkom teretnom prijevozu** u periodu VII-IX 2012. godine prevezeno je 2.115.000 tona robe, a ostvareno 198.817.000 tonskih kilometara, što je u odnosu na isti period 2011. godine manje za 11,8% prevezene robe i manje za 11,1% tonskih kilometara.

*In freight rail transport in July – September 2012 transported 2,115,000 tonnes of goods and 198,817,000 tonne – kilometres realised. Realised transported of goods less for 11.8% and less for 11.1% in tonne – kilometres in relation to same period 2011.*

Od toga, u unutrašnjem teretnom prijevozu prevezeno je manje za 12,8% tona robe, a ostvareni tonski kilometri veći su za 27,1% u odnosu na isti period 2011. godine.

*Of which, number of transported tonnes of goods in national freight transport less for 12.8% and realized tonne – kilometres rose by 27.1% in relation to same period 2011.*

U međunarodnom teretnom prijevozu prevezeno je manje za 9,6% tona robe, a ostvareni tonski kilometri manji su za 24,9% u odnosu na isti period 2011. godine.

*Number of transported tonnes of goods in international freight transport less for 9.6% and realized tonne – kilometres less for 24.9% in relation to same period 2011.*

U aerodromskim/zračnim lukama u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine promet aviona/zrakoplova manji je za 8,9%.

*Aircraft traffic at airport in period July - September 2012 less for 8.9% in relation to same period of last year.*

U aerodromskim/zračnim lukama u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine promet putnika veći je za 5,5%.

*Passengers turnover at airport in period July - September 2012 rose by 5.5% in relation to same period of last year.*

U aerodromskim/zračnim lukama u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine promet tereta manji je za 32,8%.

*Freight turnover at airport in period July - September 2012 less for 32.8% in relation to same period of last year.*

**Obim PTT usluga** kod pismonosnih pošiljki u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine veći je za 22,9%.

*The volume of the postal services at letters mail in period July – September 2012 rose by 22.9% in relation to same period of 2011.*

**Fiksni telefonski razgovori u minutama** u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine manji su za 2,0%.

*Number of telephone calls by fixed telephones in period July – September 2012 less for 2.0% in relation to same period of 2011.*

**Mobilni telefonski razgovori u minutama** u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine veći su za 25,0%.

*Number of telephone calls by mobitel in period July – September 2012 rose by 25.0% in relation same period of last year.*

**Internet-trajanje konekcije u minutama** u periodu VII-IX 2012. godine u odnosu na isti period 2011. godine manje je za 85,7%, a **broj poslatih SMS poruka** manji je za 2,6%.

*Internet – minutes of connection in period July – September 2012 in relation to same period 2011 less for 85.7%, and number a SMS messages less for 2.6%.*

## **VANJSKA TRGOVINA**

## **FOREIGN TRADE**

Federacija BiH je u periodu I-IX 2012. ostvarila izvoz u ukupnoj vrijednosti 3.935.315 hilj./tis. KM, što je za 3,6% manje u odnosu na isti period prethodne godine.

*Total exports of Federation of Bosnia & Herzegovina was 3,935,315 thousands of KM in period January-September 2012, which is 3.6% less than in the same period in 2011.*

Vrijednost izvoza za septembar/rujan 2012. iznosi 464.356 hilj./tis. KM, što je za 0,4% više u odnosu na isti mjesec prethodne godine, a 10,1% više u odnosu na avgust/kolovoz 2012.

*Total value of exports in September 2012 is 464,356 thousands of KM, which is 0.4% more than in the same month in 2011 and 10.1% more than in August 2012.*

Uvoz Federacije BiH u periodu I-IX 2012. iznosio je 7.433.069 hilj./tis. KM, što je za 1,5% manje u odnosu na isti period prethodne godine.

*Total imports of Federation of Bosnia & Herzegovina in period January-September 2012 was 7,433,069 thousands of KM, which is 1.5% less than in the same period in 2011.*

U septembru/rujnu 2012. ostvaren je uvoz u vrijednosti 848.794 hilj./tis. KM, što je za 7,5% manje u odnosu isti mjesec prethodne godine, a 3,8% manje u odnosu na avgust/kolovoz 2012.

*Total imports of Federation of Bosnia & Herzegovina in September 2012 was 848,794 thousands of KM, which is 7.5% less than in the same month in 2011 and 3.8% less than in August 2012.*

U periodu I-IX 2012. izvoz je u prosjeku svaki mjesec rastao za 2,3%, a uvoz je u prosjeku svaki mjesec rastao za 3,2%.

*In period January-September 2012 average growth in exports is 2.3% and average growth in imports is 3.2%.*

Trgovinski deficit Federacije BiH za period I-IX 2012. iznosi 3.497.753 hilj./tis. KM.

*Trade deficit of the Federation of B&H for period January-September 2012 is 3,497,753 thousands of KM.*

Procenat pokrivenosti uvoza izvozom Federacije BiH za period I-IX 2012. je 52,9% i manji je za 1,2% u odnosu na isti period prethodne godine kada je pokrivenost iznosila 54,1%, odnosno viši za 0,2% u odnosu na period I-VIII 2012., kada je pokrivenost iznosila 52,7%.

*The exports/imports ratio of the Federation of B&H was 52.9% in period January-September 2012. This is 1.2% less than in the same period in 2011 when ratio was 54.1% and 0.2% more than in period January-August 2012 when ratio was 52.7%.*

Učešće Federacije BiH u ukupnom izvozu Bosne i Hercegovine za period I-IX 2012. je 66,4%, a u ukupnom uvozu 65,2%.

*In period January-September 2012 the Federation of B&H shared 66.4% in total exports of B&H. The share in total B&H imports was 65.2%.*

Prema KD-u, najveća vrijednost izvoza u periodu I-IX 2012. ostvarena je u području C "Prerađivačka industrija" u vrijednosti 3.556.554 hilj./tis. KM, što iznosi 90,4% ukupnog izvoza. Najveća vrijednost u uvozu 6.528.663 hilj./tis. KM ostvarena je u području C "Prerađivačka industrija", što iznosi 87,8% ukupnog uvoza.

*In period January-September 2012 the biggest share in exports had section C NACE "Manufacturing" with the value 3,556,554 thousands KM, and with 90.4% share in total exports. The biggest share in imports had section C NACE "Manufacturing" with the value 6,528,663 thousands KM, and with 87.8% share in total imports.*

Prema SMTK, najveće učešće u izvozu za isti period ostvareno je u sektoru 6 "Industrijski proizvodi, razvrstani uglavnom po vrsti sirovina" sa vrijednošću 1.276.960 hilj./tis. KM, što je 32,4% ukupnog izvoza. Najveće učešće u uvozu ostvareno je u sektoru 6 "Industrijski proizvodi, razvrstani uglavnom po vrsti sirovina" sa vrijednošću 1.566.213 hilj./tis. KM, što je 21,1% ukupnog uvoza.

*In the same period the biggest share in exports had section 6 SITC "Industrial products, classified primarily by raw material" with the value 1,276,960 thousands KM, and with 32.4% share in total exports. The biggest share in imports had section 6 SITC "Industrial products, classified primarily by raw material" with the value 1,566,213 thousands KM, and with 21.1% share in total imports.*



Prema BEC-u, najveća vrijednost izvoza u periodu I-IX 2012. ostvarena je u kategoriji 2 "Industrijski materijali" u vrijednosti 2.289.604 hilj./tis. KM, što iznosi 58,2% ukupnog izvoza. Najveća vrijednost u uvozu ostvarena je u kategoriji 2 "Industrijski materijali" u vrijednosti 2.349.657 hilj./tis. KM, što iznosi 31,6% ukupnog uvoza.

*According to BEC, the biggest share in exports for period January-September 2012 had category 2 "Industrial supplies" with the value 2,289,604 thousands KM, and with 58.2% share in total exports. The biggest share in imports had category 2 "Industrial supplies" with the value 2,349,657 thousands KM, and with 31.6% share in total imports.*

U periodu I-IX 2012. najviše se izvozilo u: Njemačku 764.777 hilj./tis. KM ili 19,4% ukupnog izvoza, Hrvatsku 580.717 hilj./tis. KM ili 14,8% i Italiju 416.432 hilj./tis. KM ili 10,6% ukupnog izvoza. Izvoz u sve ostale zemlje iznosi 2.173.389 hilj./tis. KM ili 55,2% ukupnog izvoza.

*In period January-September 2012 top 3 countries in exports were: Germany 764,777 thousands KM or 19.4% share in total exports, Croatia 580,717 thousands KM or 14.8% share and Italy 416,432 thousands KM or 10.6% share. Exports to all other countries was 2,173,389 thousands KM or 55.2% share in total exports.*

U istom periodu najviše se uvezilo iz: Hrvatske 1.406.313 hilj./tis. KM ili 18,9% ukupnog uvoza, Njemačke 942.974 hilj./tis. KM ili 12,7% i Italije 734.298 hilj./tis. KM ili 9,9% ukupnog uvoza.

*Top 3 countries in imports were: Croatia 1,406,313 thousands KM or 18.9% share in total imports; Germany 942,974 thousands KM or 12.7% share and Italy 734,298 thousands KM or 9.9% share.*

Uvoz iz svih ostalih zemalja iznosi 4.349.484 hilj./tis. KM ili 58,5% ukupnog uvoza.

*Imports from all other countries was 4,349,484 thousands KM or 58.5% share in total imports.*

Posmatrano po statističkim procedurama, što se tiče izvoza na prvom mjestu je redovan izvoz s učešćem 58,7% od ukupnog izvoza, a kad je u pitanju uvoz najveće učešće ostvareno je po proceduri "redovan uvoz" što je 87,3% od ukupne vrijednosti uvoza.

*According to statistical procedures, in exports the biggest share had normal exports with 58.7% of total exports. In imports the biggest share had normal imports with 87.3% of total imports.*

## **UNUTRAŠNJA/UNUTARNJA TRGOVINA**

## **HOME TRADE**

### **Trgovina na malo**

### **Retail trade**

U toku/tijeku mjeseca novembra/studenog 2012. godine izvršena je korekcija prethodnih podataka trgovine na malo za septembar/rujan 2012. godine, tako da je došlo do povećanja prometa u trgovini na malo sa PDV-om sa 5.441.506 hilj./tis. KM na 5.441.565 hilj./tis. KM.

*During November 2012 we corrected preliminary retail trade data for period August – September 2012. Value in retail trade (included VAT) increased from 5,441,506 thousand KM to 5,441,565 thousand KM.*

Za mjesec septembar/rujan ovim istraživanjem obuhvaćen je 1.871 poslovni subjekt.

*This survey covers 1,871 enterprises in September 2012.*

Ukupan promet u trgovini na malo sa uključenim PDV-om u septembru/rujnu 2012. ostvaren je u vrijednosti od 634.086 hilj./tis. KM, što je za 12,2 % manje nego u prethodnom mjesecu, odnosno za 4,6 % više nego istog mjeseca prethodne godine.

*Total value of retail trade in September 2012 (VAT including) is 634,086 thousand KM, 12.2% less then in previous month and 4.6 % more then in September 2011.*

Ukupan promet u trgovini na malo bez PDV-a u septembru/rujnu 2012. iznosi 542.513 hilj./tis. KM.

*Retail trade turnover (VAT excluded) in September 2012 is 542,513 thousand KM.*

U ukupno ostvarenom prometu u trgovini na malo učešće poslovnih subjekata registrovanih u ostalim djelatnostima tj. djelatnostima izvan trgovine na malo iznosi 302.778 hilj./tis. KM. ili 47,8%.

*The share of enterprises in other activities is 302,778 thousand KM or 47.8% of total retail turnover.*

Ukupan promet bez PDV-a u septembru/rujnu 2012. iznosi 331.207 hilj./tis. KM.

*Total turnover (VAT excluded) in September 2012 is 331,207 thousand KM.*

Promet od ostalih djelatnosti bez PDV-a poslovnih subjekata registrovanih u trgovini na malo ostvaren u septembru/rujnu 2012. godine iznosi 47.515 hilj./tis. KM.

*Turnover in other activities (VAT excluded) in September 2012 is 47,515 thousand KM.*

Posmatrano prema pretežnoj djelatnosti poslovnog subjekta najveće učešće u prometu od trgovine na malo u septembru/rujnu 2012. godine ostvareno je u slijedećim djelatnostima: 52.1 KD-a ( Trgovina na malo u nespecijaliziranim prodavnicama / prodavaonicama) u vrijednosti od 135.455 hilj./tis. KM ili 21,4% od ukupnog prometa u trgovini na malo, zatim 50.500 KD (Trgovina na malo gorivima i mazivima) u vrijednosti od 85.970 hilj./tis. KM ili 13,6 % i 52.4 KD (Ostala trgovina na malo novom robom u specijaliziranim prodavnicama/prodavaonicama) u vrijednosti od 58.486 hilj./tis. KM ili 9,2%.

*According to prevailing activity of enterprises greatest value of retail trade in September 2012 realized in following activities: Retail sale in non-specialized stores 135,455 thousand KM or 21.4% in total sale; Retail sale of fuels 85,970 thousand KM or 13.6% and Other retail sale of new goods in specialized stores 58,486 thousand KM or 9.2%.*

Posmatrano po trgovačkim strukama najveći promet od trgovine na malo u septembru/rujnu 2012. godine ostvaren je po grupama kako slijedi: Nespecijalizovane prodavnice/prodavaonice živežnim namirnicama 212.236 hilj./tis. KM ili 33,5% od ukupnog prometa u trgovini na malo, zatim Motorna goriva i maziva 157.846 hilj./tis. KM ili 24,9% i Ostale nespecijalizirane prodavnice/prodavaonice 73.064 hilj./tis. KM ili 11,5%. Učešće svih ostalih grupa u ukupnom prometu od trgovine na malo je 30,1%.

*According to branches the greatest values of retail trade in September 2012 were in following groups: Non-specialized stores of food in value 212,236 thousand KM or 33.5% of total sale, Automotive fuel 157,846 thousand KM or 24.9 %, and Other non-specialized stores 73,064 thousand KM or 11.5%. The share of all other groups in total retail sale was 30,1%.*

## **TURIZAM**

## **TOURISM**

Smještajni kapaciteti tj. broj ležaja u septembru/rujnu 2012. godine iznose 15.628 i manji su za 7,6% u odnosu na septembar/rujan 2011. godine.

*Accommodation capacities (number of beds) was 15,628 in September 2012, what is 7,6% less in relation to the same month of the last year.*

Bruto iskorištenost kapaciteta na području Federacije BiH, u mjesecu septembru/rujnu 2012. godine iznosila je 25,8%.

*Gross rate of utilisation of bed places was 25,8% in September 2012.*

Ukupan broj dolazaka turista u septembru/rujnu 2012. godine iznosi 59.001 i veći je za 14,1% u odnosu na septembar / rujan 2011. godine.

*Total number of tourist arrivals was 59,001 what is 14,1% more in relation to the same month of the last year.*

Ukupan broj noćenja turista u septembru/rujnu 2012. godine iznosi 121.182 i veći je za 15,4% u odnosu na septembar / rujan 2011. godine. U ukupno ostvarenom broju noćenja učešće domaćih turista je 25,0%, a stranih turista 75,0%.

*Total number of tourist overnight stays was 121,182, what is 15,4% more in relation to the same month of the last year. Domestic tourist's share of total number of overnight stays was 25,0% and foreign tourist's share was 75,0%.*

U ukupnom broju noćenja stranih turista u septembru/rujnu 2012. godine, najveće učešće prema zemlji prebivališta, ostvarili su turisti iz sljedećih država: Poljska 15,7%, Ostale vaneuropske zemlje sa 14,4%, Hrvatska 8,9%, Italija 8,4% i Turska 7,4%.

*According to the country of residence, the highest share of total number of overnight stays in September 2012 have realised tourists from the following countries: Poland 15,7%, Other non European countries 14,4%, Croatia 8,9%, Italy 8,4%, and Turkey 7,4%.*

Što se tiče dužine boravka stranih turista u našoj zemlji, na prvom mjestu je: Irska sa prosječnim zadržavanjem od 3,4 dana, slijedi Grčka sa 3,2 dana, Egipat sa 2,8 dana, Italija sa 2,7 dana te Ostale vaneuropske zemlje sa 2,6 dana.

*Regarding the average detention of foreign tourist's stays in our country, on the first place comes Ireland with average stay of 3,4 day, then Greece with 3,2 days, Egypt with 2,8 days, Italy with 2,7 days, then Other non European countries with 2,6% days.*

## METODOLOŠKA OBJAŠNENJA

## NOTES ON METHODOLOGY

### ZAPOSLENOST I PLAĆE

### EMPLOYMENT AND WAGES

#### Zaposlenost

#### Employment

Podaci o broju zaposlenih prikupljaju se provođenjem redovnog/redovitog Mjesečnog istraživanja o zaposlenima i plaći (Rad-1) u pravnim osobama, i Istraživanja o fizičkim osobama – vlasnicima koji samostalno obavljaju djelatnost - profesiju i osobama koje su kod njih zaposlene (Rad-15).

*The data on persons in employment are obtained by regular Monthly survey on employment and wages (Rad-1) in legal entities, and Survey on persons employed in crafts and trades and free lances (Rad-15).*

Broj zaposlenih u pravnim osobama rezultat je obrade podataka redovnog Mjesečnog istraživanja (Rad-1), koji pravne osobe popunjavaju na temelju propisanih evidencija. Istraživanjem su obuhvaćene pravne osobe svih oblika vlasništva, tijela državne vlasti svih nivoa/razine, ustanove i druge organizacije. Podaci o zaposlenima u obrtu i djelatnostima slobodnih profesija rezultat su obrade Istraživanja Rad-15, i preuzimaju se od Porezne uprave Federacije BiH.

*The number of persons employed in legal entities are collected through regular Monthly surveys (Rad -1) filled in by legal entities according to the records of persons in employment. The survey includes legal entities of all types of ownership, government bodies, institutions and other organizations. Data on persons employed in crafts and trades and free lances are collected by the Reports Rad-15 which are taken over from the records of the Tax Administration of Federation of B&H.*

U podatke o zaposlenima uključeni su zaposlenici u pravnim osobama (uključujući zaposlenike u odbrani/obrani i policiji), zaposlenici u obrtu i slobodnim profesijama, kao i vlasnici kojima je obrt osnovno zanimanje.

*The number of persons in employment includes all employees in legal entities (including employees in defence and police), employees in crafts and trades and free lances, and owners of craft.*

**Zaposlenici** su osobe koje su zasnovala radni odnos sa poslodavcem (pravnom ili fizičkom osobom-obrt) na neodređeno ili određeno vrijeme, neovisno od dužine radnog vremena i vlasništva pravne osobe.

**Employees** are persons employed by an employer (legal entities or owners of craft and trade) for a fixed or unspecified period of time, irrespective of whether they work full time or less than full time.

**Vlasnik obrta ili djelatnosti slobodne profesije** je osoba koja je vlastitim sredstvima osnovala obrt ili slobodnu profesiju u kojoj u svoje ime i za svoj račun sama ili uz pomoć zaposlenika obavlja djelatnost.

**Owners of craft and trade shops or free lance activities** are persons who established, with their own means, a shop or a free lance where they, in their own name and on their account, perform an activity, alone or with employees.

**Godišnji prosjek** broja zaposlenih izračunava se na osnovu podataka mjesečnih stanja za tu godinu.

**Annual average** of the number of persons in employment is calculated on the basis of monthly data.

#### Nezaposlenost

#### Unemployment

Podaci o ukupnom broju nezaposlenih osoba preuzimaju se od Federalnog zavoda za zapošljavanje, i uključuju osobe koje su u ovom zavodu registrirane kao nezaposlene osobe.

*Data on the number of unemployed persons are taken over from the Employment Office and include only persons registered as unemployed at this office.*

#### Plaće

#### Wages

Podaci o prosječnoj mjesečnoj isplaćenoj neto i bruto plaći obračunavaju se na temelju podataka prikupljenih Mjesečnim istraživanjem o zaposlenima i plaći (Rad-1). Istraživanjem su obuhvaćene pravne osobe svih oblika vlasništva, tijela državne vlasti svih nivoa/razine, ustanove i druge organizacije, po organizaciono teritorijalnom principu na nivou/razini općine.

*Data on average monthly paid off net and gross earnings are calculated on the base of the data collected with regular Monthly survey on employment and wages Rad-1. The survey includes legal entities of all types of ownership, government bodies, institutions and other organizations.*

Istraživanje o plaćama obuhvaća isplaćene neto i bruto plaće zaposlenih koji imaju zasnovan radni odnos, bez obzira na vrstu radnog odnosa i trajanje radnog vremena.

**Prosječna mjesečna isplaćena neto plaća** obuhvaća isplaćenu plaću za obavljenu rad, kao i naknade plaća po osnovu radnog odnosa: godišnji odmor, plaćeni dopust, državne praznike i neradne dane utvrđene zakonom, bolovanja koja isplaćuje poslovni subjekat, plaćeno odsustvo sa posla, zastoje u poslu bez krivnje zaposlenog.

**Prosječna mjesečna isplaćena bruto plaća** obuhvaća sve vrste neto isplata plus zakonom propisana obavezna/obvezna izdvajanja iz bruto plaće (doprinosi iz bruto plaće i akontacija poreza na dohodak).

Prosječna mjesečna isplaćena neto i bruto plaća po zaposlenom izračunava se dijeljenjem ukupnih isplata sa brojem zaposlenih koji su učestvovali u isplatama.

**U obračun nisu uključene** plaće pripadnika odbrane, kao ni plaće zaposlenih u obrtu i slobodnim profesijama.

#### **NAPOMENA:**

**Prosječna mjesečna isplaćena neto plaća** koju objavljuje Federalni zavod za statistiku ne sadrži porez na dohodak.

#### **CIJENE**

**Indeks potrošačkih cijena** predstavlja mjeru promjena cijena proizvoda i usluga koje rezidentna domaćinstva kupuju radi zadovoljenja svojih ličnih potreba.

**Indeks potrošačkih cijena sa privremenim umanjenjima cijena** je poseban vid indeksa potrošačkih cijena jer se kod njegovog izračunavanja uzimaju u obzir privremena sniženja cijena u skladu sa Regulativom EU broj 2602/2000.

#### **Namjena**

Indeks potrošačkih cijena se koristi kao mjera inflacije, za usklađivanje plaća i zarada u skladu sa kolektivnim ugovorima, te penzija i socijalnih davanja. Također se koristi i za očuvanje vrijednosti kod ugovora s indeksnim klauzulama, omogućuje upoređivanje kretanja cijena unutar zemlje između pojedinih regiona, te služi kao osnov za deflacioniranje pojedinih makroekonomskih agregata u statistici nacionalnih računa i u druge svrhe.

*The statistical survey on wages covers paid off net and gross earnings of persons in payed employment, irrespective of the kind of employment and number of working hours.*

**Monthly paid of net earning** includes income of a person in employment earned for the work done during regular working hours as well as for annual leave, paid leave, public holidays and day-offs defined by law, sickness which are paid by employer, paid absence from the work, lay-offs and job stops caused against person's will and of no fault of his own, and all other payments which are subject to contributions.

**Average monthly gross earning** includes all kinds of net pays plus contributions from gross earnings as prescribed by law and taxes.

*Average paid off net and gross earnings per person in employment are calculated by dividing the total of pay-offs with the number of persons who participated in that payments.*

**It does not include** pay-offs of persons in employment in crafts and trades and freelances and persons employed in defence.

#### **NOTICE:**

**Monthly paid off net wages** published by Federal Office of Statistics does not include income tax.

#### **PRICES**

**Consumer Price index** allows us to measure the consumer price inflation that is the rate of change of the consumer prices of goods and services that are purchased by the households through monetary transactions in the economic territory of the country for products that directly satisfy consumer needs.

**Consumer Prices Index with temporary reduction** represents a specific mode of consumer prices that includes temporary reduction of prices in accordance with the EU Regulative No. 2602/2000.

#### **Purpose**

*The CPI can be used for various purposes. It can be used as a measure of inflation, it can serve to guarantee the value of recurrent payments in escalator clauses for contractual relationships (for example, the CPI can serve for indexing wages and salaries in collective agreements, for indexing pensions etc.), it enables a comparison of inflation in the country with inflation in other countries as well as a comparison of price movements within a particular country and regions, also it can serve as a basis for deflating national accounts data and other purposes.*



## Indeks potrošačkih cijena

Indeks potrošačkih cijena u Federaciji Bosne i Hercegovine izračunava se na osnovu reprezentativne liste proizvoda koju čine 599 proizvoda. Svakog mjeseca prikuplja se oko 10000 cijena na unaprijed definiranom uzorku prodajnih mjesta i geografskih lokacija.

## Obuhvat indeksa

**Geografski obuhvat.** Cijene se prikupljaju na pet lokacija (gradova) u Federaciji Bosne i Hercegovine (Bihać, Mostar, Sarajevo, Tuzla i Zenica) odabranih prema kriteriju broja stanovnika i njihovoj ulozi u geografskom području kojem pripadaju.

**Obuhvat proizvoda.** Obuhvaćeni su najvažniji proizvodi i usluge koje kupuje stanovništvo radi finalne potrošnje. Obuhvat dobara i usluga redovno se revidira kako bi se očuvala reprezentativnost liste proizvoda s obzirom na ukuse potrošača i njihove navike u pogledu kupovine.

## Snimanje cijena

Sve cijene prikupljaju uposlenici Federalnog zavoda za statistiku prema utvrđenom vremenskom rasporedu i unaprijed odabranom uzorku prodavnica, tržnica i ustanova koje pružaju različite usluge stanovništvu. Snimatelji cijena dobijaju jasne specifikacije naziva proizvoda, njegove COICOP šifre i jedinice mjere i na osnovu tih informacija samostalno biraju konkretan proizvod čiju će cijenu snimati na određenom prodajnom mjestu, u skladu sa kriterijem najprodavanijeg proizvoda na datom prodajnom mjestu. Kako bi se osiguralo da snimatelji iz mjeseca u mjesec snimaju cijene istih proizvoda, te kako bi se moglo pratiti koje proizvode snimatelji posmatraju na terenu, u upitnik se unose karakteristike proizvoda, kao što su marka, vrsta i količina proizvoda koji se snima, te informacije o eventualnim zamjenama ovih karakteristika ukoliko ih bude.

Takav način snimanja omogućuje praćenje promjene kretanja cijena između dva perioda tj. praćenje dinamike kretanja cijena.

Za potrebe indeksa potrošačkih cijena, snimanje cijena se vrši sljedećih dana u mjesecu:

- za poljoprivredne proizvode koji se prodaju na tržnicama cijene se prikupljaju dva puta mjesečno, i to u prvoj i trećoj sedmici u mjesecu;
- za sve ostale proizvode cijene se, u skladu sa važećim Evropskim regulativama, prikupljaju jedanput mjesečno (između 1. i 21. u mjesecu), s tim da se nužno održava isti interval između prikupljanja.

## Consumer Price Index

The CPI in Federation of Bosnia and Herzegovina is calculated on the basis of the representative List of products consisting of 599 different items. Each month over 10000 prices are being collected in a fixed panel of geographical locations and outlets.

## Scope of the Index

**Geographic coverage.** The prices are being collected in five geographic locations (towns) of Federation of Bosnia and Herzegovina (Bihać, Mostar, Sarajevo, Tuzla and Zenica) chosen by the criterion of their weight in terms of population and their role with respect to the geographical areas they belong to.

**Product coverage.** All relevant goods and services bought by the reference population for the purpose of final consumption are included in the index. The coverage of goods and services is reviewed regularly in order to ensure the representative of the basket with respect to the consumer tastes and purchasing practices.

## Price collection

All the prices are being collected by the personnel of the Federal Office of statistics of FB&H by the pre-defined schedule and panel of outlets, markets and Institutions providing different kinds of services to citizens. The price collectors receive a clear specifications of the item name, its COICOP code, and unit of measurement that allows them to choose a concrete item for price collecting in specific outlet, in accordance with the criterion of the most sold products in that outlet. In order to be sure that the collector is collecting prices for exactly the same items each month the form for price collecting also includes the information's on detailed product description in terms of brands, variety and quantity, as well as the information's on possible replacements of items.

All of this allows us to monitor the exact price change in different periods.

For the purposes of CPI calculations, the price collection is scheduled as follows:

- for agricultural products sold on green markets the prices are being collected twice a month, in the first and third week of a month;
- for other items the prices, in accordance with European Regulative, are being collected once a month (on the 1 and 21 of the month) with the obligation of maintaining the interval of price collection.

## Ponderi

Ponderi koji se primjenjuju za izračunavanje indeksa potrošačkih cijena su koeficijenti koji odražavaju relativnu važnost odabranih proizvoda i usluga u ukupnoj potrošnji domaćinstava na domaćem teritoriju. Pomoću njih se izračunavaju elementarni indeksi kao ponderisani prosjeci. Bazirani su na podacima povezanim sa finalnom potrošnjom domaćinstava i na podacima o broju stanovnika.

Osnovni izvor podataka za izradu pondera za obračun indeksa potrošačkih cijena je Anketa o potrošnji domaćinstava. Za izračunavanje indeksa potrošačkih cijena od januara 2011. godine primjenjuju se ponderi koji se baziraju na podacima iz Ankete o potrošnji domaćinstava iz 2007. godine. Ponderi se svake godine koriguju indeksom kretanja cijena u prethodnoj godini.

## Klasifikacija

Za obračun indeksa potrošačkih cijena upotrebljava se Klasifikacija lične potrošnje prema namjeni (Classification of Individual Consumption by Purpose-COICOP) po kojoj se proizvodi i usluge dijele na dvanaest osnovnih odjeljaka za koje se izračunavaju indeksi.

## Agregiranje

Izračunavanje indeksa potrošačkih cijena počinje izračunavanjem elementarnih indeksa (indeksa proizvoda) i indeksa reprezentativnih stavki na nivou gradova. Pri tome se kao mjera srednje vrijednosti koristi geometrijska sredina. Agregatni indeksi se nakon toga izračunavaju korištenjem Laspeyres-ove formule za ponderisanu aritmetičku sredinu počevši od indeksa reprezentativnih stavki na nivou gradova pa do ukupnog indeksa Federacije Bosne i Hercegovine. Referentna baza za izračunavanje indeksa je 2010. godina.

## Ostale definicije

**Proizvod:** bilo koji proizvod ili usluga za ličnu potrošnju koji se mogu kupiti, grupni naziv za proizvode i usluge.

**Reprezentativna stavka:** proizvod na najnižem nivou agregacije, odnosno proizvod u prodajnom mjestu na jednoj geografskoj lokaciji za koji se može procijeniti ponder. Proizvodima iz nižih nivoa agregacije nije moguće dodijeliti ponder jer za to ne postoje reprezentativni podaci.

**Indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda** predstavlja mjeru promjena cijena proizvoda koje industrijska preduzeća proizvode i prodaju na domaćem tržištu.

## Weights

*Weights used for calculating the CPI reflect relative importance of the sampled goods or services in the total consumption of resident households within the domestic territory. They are used for elementary indices calculations as the weighted averages. They are based on the data linked to the Household Final Consumption and population.*

*The most important data sources for calculating the weights used in the consumer price indices are the Household Budget Survey. Since January 2011, the compilation of the CPIs has been based on the weights derived from household expenditures from the 2007 Household Budget Survey, updated every year according to changes in prices in a previous year.*

## Classification

*The classification of products used in the CPI is based on the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP) The COICOP breaks consumer expenditure is divided into twelve different groups of consumer goods and services.*

## Aggregation

*Consumer Price Index calculation begins with the computation of elementary aggregate indices (items indices) and representative position at the level of towns. Elementary aggregate indices are calculated by using Laspeyres formula for weighted arithmetic mean starting from the level of representative positions indices at the level of towns to the overall index at the level of Federation Bosnia and Herzegovina. Reference base year for index calculation is 2010.*

## Other definitions

**Products:** any consumer goods or services that can be purchased, a term covering both goods and services.

**Representative position:** lowest level of product aggregation, i.e. item in an outlet in a geographic location with a weight. The items at the lower levels of aggregation do not have weights attributed due to the lack of relevant data.

**Producer Price index** presents the measurement of price changes of industrial products produced and sold on domestic market.

## Namjena

Indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda se može koristiti kao mjera inflacije, za cjenovno prilagođavanje klauzula u dugoročnim kupoprodajnim ugovorima, te kao osnov za deflacioniranje pojedinih makroekonomskih agregata u statistici nacionalnih računa i u druge svrhe.

**Indeks cijena proizvođača industrijskih proizvoda** u Federaciji Bosne i Hercegovine izračunava se na osnovu reprezentativne liste proizvoda koju u 2012. godini čini 361 proizvod. Svakog mjeseca se od izabranih preduzeća prikuplja 1190 pojedinačnih cijena za izabrane proizvode.

## Obuhvat indeksa

**Obuhvat proizvoda** - Obuhvaćeni su najvažniji proizvodi i usluge koje se proizvode i prodaju na domaćem tržištu.

**Obuhvat preduzeća** - Cijene se prikupljaju od 240 proizvodnih subjekata.

## Prikupljanje cijena

Cijene se prikupljaju od industrijskih preduzeća mjesečno, putem obrasca C-41.

## Ponderi

Ponderi koji se primjenjuju za izračunavanje indeksa cijena proizvođača industrijskih proizvoda su koeficijenti koji odražavaju relativno učešće vrijednosti prodaje pojedinog proizvoda u ukupnoj vrijednosti prodaje svih proizvoda na domaćem tržištu. Osnovni izvor podataka za izradu pondera je Godišnji izvještaj industrije - IND-21 za 2006. godinu.

Nova ponderacija se radi svake pete godine, dok se korekcija pondera vrši svake godine. Kao korektivni faktor se koriste indeksi kretanja cijena proizvoda u toj godini.

## Klasifikacija i nomenklatura

Za obračun indeksa cijena proizvođača industrijskih proizvoda upotrebljava se Klasifikacija djelatnosti (KD) prema kojoj se poslovni subjekti razvrstavaju u područja C, D i E i Nomenklatura industrijskih proizvoda (NIP).

## Agregiranje

Izračunavanje indeksa cijena proizvođača industrijskih proizvoda počinje izračunavanjem mjesečnih indeksa prostom geometrijskom sredinom za pojedine proizvode koje proizvodi više proizvođača. Agregatni indeksi se nakon toga izračunavaju korištenjem Laspeyres-ove formule za ponderisanu aritmetičku sredinu počevši od indeksa pojedinih proizvoda pa do ukupnog indeksa Federacije Bosne i Hercegovine.

## Purpose

*The PPI can be used as a measure of inflation, to price adjustment of clauses in long-term sales and purchases contracts, a base for deflating macroeconomic aggregates in statistics of national accounts and for other purposes.*

*The PPI in Federation of Bosnia and Herzegovina is calculated on the basis of the representative List of products consisting of 361 different products in 2012. Each month 1190 prices from selected enterprises are collected.*

## Scope of the Index

*Product coverage* - All relevant product produced by enterprises and sold on domestic market is covered by this index.

*Enterprises coverage* - The prices are collected from 240 producers.

## Price collection

*The prices are collected once monthly by form named C-41.*

## Weights

*Weights used for calculating the PPI reflect relative importance value of sale for each product in the total value production sold on domestic market.*

*Main source of data for weights calculation is the Annual Survey on Industrial Production -IND-21 from 2006.*

*The new ponderation has been done each five years, while correction of weights has been done each year. Indices of price movements of products in that year are used as correction factor.*

## Classification and nomenclature

*For calculation of PPI Classification of Activities is used by which legal entities are classified in sections C-Mining, D-Manufacturing and E-Electricity, gas and water supply and Nomenclature of industrial products (NIP).*

## Aggregation

*Producer Price Index calculation starts from the computation of monthly average indices for each product produced by the more than one producer, using simple geometric mean. Aggregated indices are calculated by using Laspeyres formula for weighted arithmetic mean starting from the level of representative products to the overall index at the level of Federation Bosnia and Herzegovina*

## POLJOPRIVREDA, LOV I ŠUMARSTVO

## AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY

### Poljoprivreda

Podaci o broju stoke i peradi (stanje 31.12.) prikupljeni su posebno za pravne osobe i dijelove pravnih osoba, a posebno za porodična/obiteljska poljoprivredna gazdinstva/gospodarstva.

Tim izvještajima prikupljaju se podaci (za pravne osobe i dijelove pravnih osoba) o broju i težini stoke i peradi, košnicama pčela, bilanci goveda, svinja, ovaca i peradi, proizvodnji mlijeka (kravljeg, ovčjeg i kozjeg), vune, jaja i meda.

Za porodična/obiteljska poljoprivredna gazdinstva/gospodarstva vrši se procjena broja stoke (ukupan broj i broj stoke za priplod) i stočne proizvodnje.

Izvještajne jedinice za pravne osobe razvrstane su po Standardnoj klasifikaciji djelatnosti u područje A (Poljoprivreda, lov i šumarstvo) razrede od 01.21. do 01.24. i razred 01.30. Izvještaje podnose i poslovne jedinice koje su razvrstane u drugoj djelatnosti, a bave se uzgojem stoke, peradi i pčela.

Ovo istraživanje služi za obračun prirasta žive stoke: goveda, ovaca, svinja i peradi, zatim za obračun bruto domaće proizvodnje (BDP) za izračunavanje fizičkog obima indeksa poljoprivredne proizvodnje.

### Agriculture

Data on livestock and poultry number (December 31) are collected separately from legal entities and individually-owned farms..

Through mentioned forms data are collected on number, weights of livestock and poultry, beehives, balance of livestock, production of milk, wool, eggs and honey.

Number of livestock on individually-owned farms are estimated from competent local self – government bodies.

Reporting units for legal entities are classified into section A (Agriculture, hunting and forestry), group from 01.21.-01.24. and 01.30. as well as other legal entities engaged in growing.

These indicators are used to calculate livestock increased, gross domestic production (GDP) and agriculture production volume indices.

### ŠUMARSTVO

### FORESTRY

Podaci o proizvodnji šumskih sortimenata u državnim šumama rezultat su Mjesečnog istraživanja šumarstva ŠUM-22 koje provodi Federalni zavod za statistiku na temelju Zakona o statističkim istraživanjima u FBiH "Sl. Novine FBiH", br. 63/03".

Data on production of forestry assortment are collected on the basis of monthly reports on exploitation of forests (ŠUM – 22) that the Federal Office of Statistics have collected from reporting units on the basis of Law on Statistical Survey in FB&H (Službene novine FBiH, No. 63/03).

Mjesečnim izvještajem šumarstva obuhvaćene su sve pravne osobe razvrstane u Registru poslovnih subjekata u području A - Poljoprivreda, lov i šumarstvo, odjeljak 02 – Šumarstvo, sječa drveta i usluge povezane s njima, a koje se bave stalnom proizvodnjom šumskih sortimenata u državnim šumama.

Reporting units for which reports ŠUM – 22 are submitted are legal entities, classified in the Register of Business Entities under section A – Agriculture, hunting and forestry and division 02 – Forestry, logging and related service activities according to the SCA.

Mjesečnim istraživanjem šumarstva prikupljaju se podaci o proizvodnji, prodaji i zalihama šumskih sortimenata u državnim šumama, broj zaposlenih radnika i ukupno posječena bruto drvena masa od koje su proizvedeni šumski sortimenti (kumulativno na kraju godine).

Monthly reports collect data on production, sale and stores of forestry assortments in the public forests, number of employed persons and gross felled timber.

Trupci (lišćara/listača i četinara/četinjača) su dijelovi debla koji su namijenjeni daljem prerađivanju piljenjem, ponekad rezanjem ili ljuštenjem jer imaju povoljna fizička i kemijska svojstva te su namijenjena za industrijsku preradu. To su trupci za rezanje te trupci za furnir i ljuštenje.

Logs (of broad-leaved trees and conifers) are parts of timber intended for further processing by sawing, sometimes by cutting and peeling, as they have good physical and chemical characteristics, so they are intended to be industrially processed. It includes logs for cutting and logs for veneer and peeling.



Jamsko drvo (lišćara/listača i četinar/četinjača) namijenjeno je za razne tehničke svrhe jer ima vrlo povoljna fizička i kemijska svojstva. To je drvo koje se upotrebljava za izgradnju i održavanje jamskih rovova i okna, dakle za gradnju u zemlji i pod zemljom.

Ostalo dugo drvo (lišćara/listača i četinar/četinjača) obuhvaća sve vrste drva pogodne za mehaničku preradu, stupove za elektro vodove i TT vodove te ostalo oblo drvo.

Prostorno drvo (lišćara/listača i četinar/četinjača) obuhvaća drvo za drvene ploče (pogodno za mehaničku preradu), a celulozno i taninsko drvo, zbog svog povoljnog kemijskog svojstva, pogodno je za kemijsku preradu. Taninsko drvo je sirovina iz koje se preradom dobivaju taninski ekstrakti.

Ogrijevno drvo je namijenjeno neposredno za ogrijev ili za proizvodnju drvenog uglja.

Ostalo grubo obrađeno drvo obuhvaća sitno tehničko drvo, pogodno za izradu drvenih motki i kolja, raznih letvi i stupova za ogradu, ručica za alat i sl.

*Mining timber (of broad-leaved trees and conifers), having very good physical and chemical characteristics, is intended for various technical purposes. It is used for building and maintaining pits and shafts, for constructing under ground and on the surface.*

*Other long timber (of broad-leaved trees and conifers) includes all kinds of wood suitable for mechanical processing, transmission-line and telephone-line pylons as well as other oval timber.*

*Stack wood (of broad-leaved trees and conifers) includes wood for boards (suitable for mechanical processing). Wood - pulp and tannin wood are, for their good chemical characteristics, suitable for chemical processing. Tannin wood is a material that, when processed, gives tannin extracts.*

*Fuel-wood is either used directly as fuel or for production of charcoal.*

*Other coarsely processed timber comprises small technical wood suitable for production of wooden props, poles, various laths and pillars for fences, handles for various tools and similar.*

#### **Otkup i prodaja poljoprivrednih proizvoda**

Podaci o otkupu i prodaji poljoprivrednih proizvoda dobiveni su iz istraživanja: Mjesečni izvještaj o otkupu poljoprivrednih proizvoda od porodičnih/obiteljskih poljoprivrednih proizvođača (obrazac TRG-31) i Mjesečni izvještaj o realizaciji poljoprivrednih proizvoda vlastite proizvodnje poljoprivrednih poslovnih subjekata i zemljoradničkih zadruga (obrazac TRG-33), koje dostavljaju poslovni subjekti i dijelovi poslovnih subjekata razvrstani u područje A (Poljoprivreda, lov i šumarstvo) i područje B (ribarstvo) Standardne klasifikacije djelatnosti, tj. poslovni subjekti (poljoprivredne zadruge, trgovačke, industrijske i druge organizacije) koji vrše otkup poljoprivrednih proizvoda od porodičnih/obiteljskih poljoprivrednih proizvođača, kao i poslovni subjekti koji vrše prodaju poljoprivrednih proizvoda iz vlastite poljoprivredne proizvodnje ili ostvarene interne realizacije poljoprivrednih proizvoda u vlastitim pogonima u svrhu proizvodnje.

Podaci o otkupu i prodaji poljoprivrednih proizvoda iskazuju se:

1. vrijednosno u KM, razvrstani po grupama proizvoda i
2. količinski u tonama, hilj. kom., hilj. lit. za važnije poljoprivredne proizvode, kao i prosječne cijene u KM po proizvodima za tekući mjesec

Podaci o prometu poljoprivrednih proizvoda na pijacama/tržnicama dobiveni su iz istraživanja: Mjesečni izvještaj o prometu poljoprivrednih proizvoda na pijacama/tržnicama (obrazac TRG -13) koje dostavljaju poslovni subjekti koji pružaju usluge korištenja prodajnog prostora pijace. Ne obuhvaćaju se količine proizvoda koje na pijacu iznose poljoprivredna dobra već samo ono što individualni poljoprivredni proizvođači donose i prodaju.

#### **Purchase and sale of agricultural products**

*Data on sale and purchase of the agricultural products are collected through monthly surveys : Monthly Report on purchase of agricultural products from individual agriculture producers (TRG – 31) and Monthly Report on sale own agricultural products by companies and agricultural cooperatives (TRG – 33) from legal entities and parts of legal entities classified according to the SCA into the field A (Agriculture, hunting and forestry) and the field B (Fishing), as well as other legal entities engaged in buy-off from family farms in order to resale the products or process them in own establishments (e.g. agricultural co-operatives, trading, manufacturing and other organisations) classified in other activities.*

*Data are presented:*

1. *in value (KM) classified according to group of products and*
2. *in quantity and average prices for current period.*

*Data on turnover of agricultural products at marketplaces are based according to regular statistical reports: Monthly report on turnover at marketplaces (TRG – 13) of business entities who give services for using selling area. These data covered only quantity of products from individual agricultural producers.*

Podaci o prometu poljoprivrednih proizvoda na pijacama/tržnicama iskazuju se:

1. vrijednosno u KM po grupama proizvoda i proizvodima i
2. količinski u tonama, hilj. kom., hilj. lit., kao i prosječne cijene u KM po proizvodima za tekući mjesec

*Data are presented:*

1. *in value (KM) classified according to group of products and*
2. *in quantity and average prices for current period.*

Otkup poljoprivrednih proizvoda je kupovina odnosno preuzimanje poljoprivrednih proizvoda neposredno od porodičnih/obiteljskih proizvođača koje poslovni subjekti obavljaju radi dalje prodaje ili prerade.

*Purchase of agricultural products is buying, taking over agricultural products from individual producers which performing business entities with a view of further sale and processing.*

Prodaja poljoprivrednih proizvoda je prodaja, odnosno isporuka poljoprivrednih proizvoda iz vlastite proizvodnje poslovnih subjekata i njihovih dijelova.

*Sale of agricultural products consists of sale, respectively delivery of agricultural products that are obtained from own production of business entities and parts of business entities.*

## INDUSTRIJA

## INDUSTRY

Pokazatelji o industrijskoj proizvodnji rezultat su Mjesečnog istraživanja industrije IND-1 koje provodi Federalni zavod za statistiku na temelju Zakona o statističkim istraživanjima u FBiH „Sl. novine Federacije BiH“ br. 63/03. Za prikupljanje podataka na obrascu IND-1 koriste se statistički standardi za Mjesečno istraživanje o industrijskoj proizvodnji (metodološke osnove za popunjavanje izvještaja objavljene u „Sl. novinama FBiH“ br.25/99 i Nomenklatura industrijskih proizvoda za BiH -NIP BiH 2005. objavljena u „Službenom glasniku BiH“ br. 19/06) Hijerarhijski nivoi proizvoda iz Nomenklature proizvoda sadrže nivoe KD (nivo razreda) usklađene sa EU klasifikacijom NACE Rev. 1.1. Koncepti i definicije koji se koriste za istraživanje IND-1 također su usklađeni s konceptima i definicijama iz Uredbe o kratkoročnim statistikama EU-e (STS R., EU Direktiva No.1165/98 Propis EU No. 696/93).

*Data presented in this chapter represent the results of the statistical survey entitled Monthly Survey on Industrial Production IND – 1 that the Federal Office of Statistics carried out on the bases of Law on Statistical Survey in FBiH (Sl. novine FBiH No. 63/03). Statistical standards for the Monthly Survey on Industrial Production (IND-1) published in Službene novine FBiH No. 25/99 are used for data collection purposes. They include Nomenclature of Industrial Products NIP BiH 2005 published in Službeni glasnik BiH No. 19/06. The hierarchical level of Nomenclature of Industrial Products comprises CA levels which are harmonised with the EU classifications NACE Rev. 1.1. Concepts and definitions used for IND –1 survey data collection are harmonised with concepts and definitions from the EU Stort – Term Statistics Regulation (STS R., EU Direktiva No 1165/98 Propis EU No 696/93).*

Mjesečnim izvještajem industrije obuhvaćene su sve pravne osobe koje zapošljavaju deset i više radnika (preduzeća/poduzeća i lokalne jedinice), razvrstane u Registru poslovnih subjekata u području C (Rudarstvo), D (Prerađivačka industrija) i E (Snabdijevanje/opskrba električnom energijom, plinom i vodom) po klasifikaciji djelatnosti BiH KD („Službeni glasnik BiH“ br. 84/06). Jedinice posmatranja su i pravne osobe koje nisu registrirane u područje C, D i E, a koje u svom sastavu imaju pogone - lokalne jedinice koje se bave industrijskom proizvodnjom.

*Reporting units for the IND – 1 are legal entities classified in the Register of Business Entities under CA (Law on Classification on Economic Activity, Službeni glasnik BiH No. 84/06), section C - Mining, D – Manufacturing industry and E – Electricity, gas and water supply, with ten or more persons employed (enterprise and local units) as well as legal entities which are not classified in the mentioned industrial sections – local kind of activity.*

Mjesečnim izvještajem industrije prikupljaju se podaci o ukupnom obimu/obujmu mjesečne proizvodnje, količinama utrošenim za dalju proizvodnju, zalihama, prodaji (količinski i vrijednosno) i broju zaposlenih.

*Monthly report includes data on volume of industrial production, number of persons employed, consumption of raw materials and other materials, stocks and sale.*

Indeksi industrijske proizvodnje izračunavaju se po Laspeyresovoj formuli. Osnov/temelj za izračunavanje indeksa su podaci o naturalnom izrazu prema nomenklaturi industrijskih proizvoda i pondera za te proizvode koji predstavljaju dodanu vrijednost za

*Industrial production volume indices are calculated according to the Laspeyres formula. Data on total production in quantities, defined in accordance with Nomenclature of Industrial Products and weights for these products, which represent the value added for*

jediničnu proizvodnju.

*production unit are the base for index calculation.*

## GRAĐEVINARSTVO

Podaci građevinske statistike prikupljeni su mjesečnim izvještajima koje ispunjavaju pravne osobe sa 10 i više zaposlenih (260 izvještajnih jedinica) koje izvode građevinske radove opisane u području F – Građevinarstvo. Izvor podataka o djelatnosti preduzeća ili njihovih dijelova je Registar poslovnih subjekata.

## CONSTRUCTION

*Construction activity is monitored with the statistical survey Monthly Report on Construction Activity in the Country (GRAD21/M) with 10 and more persons in paid employment ( 260 reporting units) engaged in construction works described in the Standard Classification of Economic Activities, section F-construction. Data source on the business activities and parts of business activities is a Register of business entities.*

Mjesečnim izvještajima GRAD-21/M prikupljaju se podaci o broju radnika i satima rada na gradilištima , te o vrijednosti narudžaba prema vrstama građevina i podaci o vrijednosti izvršenih radova i broju završenih stanova i stanova u izgradnji.

*A monthly report GRAD-21/M collects data on the number of workers and hours worked on construction fields, together with the value of orders by type of construction, value of construction projects put in place and number of completed dwellings and dwellings in construction.*

U **sate rada** računaju se sati rada onih radnika (osim rukovodioca gradilišta) koji su neposredno sudjelovali na bilo kojoj fazi izvođenja građevinskih radova, tj. odrađeni redovni sati rada, odrađeni sati u prekovremenom radu, noćnom radu, radu u nedjelju i na državne praznike. Navedeni stvarno odrađeni sati rada obuhvaćaju se bez obzira na to jesu li plaćeni ili iz bilo kojeg razloga nisu plaćeni i neće biti ni plaćeni. Ne obuhvaćaju se plaćeni sati koji nisu ostvareni na gradilištima iz bilo kojeg razloga (godišnji odmor, bolovanje, nedostatak posla ili materijala).

*Actually work hours are those worked by the workers (except head of construction field) who directly participated in any stage of construction works, i.e. actually worked usual hours, actual hours worked overtime, in night shifts, on Sundays and holidays. Mentioned hours actually worked are included irrespective of whether paid, not paid or not to be paid from any reason. Not included are hours paid but not worked on construction fields from whatever reason ( vacation, sick leave, lack of work or material).*

Pod primljenim **narudžbama** podrazumijeva se ukupna vrijednost ugovora sklopljenih u izvještajnom mjesecu i prije s naručiocima radova. Smatra se da je narudžba nastala na dan kada je potpisan ugovor između naručitelja i izvođača radova.

*Orders taken include total value of contracts made in the reference month with ordering parties. An order is considered to be made on the contract is signed between the ordering party and contractor.*

U narudžbe se također uključuje izgradnja za vlastite potrebe, tj. potrebe pravnih osoba koje izvode građevinske radove, kao i drugi slučajevi kada ne postoji pismeni ugovor s naručiteljem radova.

*Orders also include own account construction, i.e. for the needs of legal entity who is a contractor, as well as in other cases when there is no contract in writing with the ordering party.*

Kod izgradnje za vlastite potrebe smatra se da je narudžba nastala na dan kada su započeli radovi na gradilištu, a uključuje se predviđena vrijednost radova. Da ne bi došlo do višestrukog prikazivanja vrijednosti narudžaba radi podugovaranja radova, obuhvaća se vrijednost ugovorenih radova koje pravna osoba namjerava ostvariti sa vlastitim radnicima, odnosno sa radnicima koji će se neposredno angažirati za izvršenje ugovora.

*In own account construction order is considered to be made on the day of starting works on the construction field, and the presumed value of work is included. In order not to express more than once the value of orders when presenting them in order to make sub-contracts, the value included is the one of the agreed upon works which the legal entity is to effectuate with own workers, or workers to be hired only for that particular work.*

Vrijednost **izvršenih radova** obuhvaća: vrijednost rada, građevinskog materijala, gotovih proizvoda za ugradnju, goriva ,energije i druge troškove koji ulaze u obračunske situacije za naručitelje radova, **osim vrijednosti radova podizvođača i poreza na dodanu vrijednost.**

*Value of construction projects put in place includes the value of work, building material, complete units and structures, propulsion material and other expenses which make part of the accounting report for a client excluding value of work of sub-contractors and value added tax.*

Ovakav način praćenja izvršenih radova preporučuje Europski statistički ured da bi se izbjeglo višestruko prikazivanje vrijednosti radova zbog podugovaranja radova. Svi vrijednosni podaci o radovima u zemlji prikazani su u tekućim cijenama.

*Such way of monitoring of construction put in place is recommended by the European Statistical Office in order to avoid double counting of the work value due to sub-contracting. All data on the value of construction in the country are expressed in current prices.*

Podaci o broju i površini završenih stanova, te podaci o broju nezavršenih stanova prikupljaju se od glavnih izvođača radova koji imaju direktan ugovor s investitorom (ili grade za vlastite potrebe, tržište i sl.).

*The data on the number and surface area of completed dwellings and the number of unfinished dwellings are collected from the main contractors who have a direct contract with investors (or build for own account, sale or similar).*

Pod brojem (završenih ili nezavršenih) stanova podrazumijevaju se samo novi stanovi, dakle stanovi u potpuno novim zgradama koje su podignute na gradilištima na kojima prije nije bilo nikakve građevine ili je postojala građevina, ali je prethodno srušena tj. uklonjena. U prikazane nove stanove uključuju se i dograđeni ili nadograđeni stanovi na postojećim građevinama.

*Under number of ( completed or unfinished) dwellings only newly built dwellings are meant in new buildings built on the building sites where there wasn't any construction before or which had previously been destructed and removed. Presented newly built dwellings include also extended or additional dwellings on existing buildings, if built as new housing units.*

Od 2000-te godine Mjesečni izvještaj građevinarstva o radovima u zemlji (upitnik GRAĐ-21M) usklađen je sadržajno i metodološki s preporukama Europskog statističkog ureda o kratkoročnim pokazateljima građevinske djelatnosti i međunarodnom Klasifikacijom vrsta građevinskih objekata-KVGO, a promijenjen je i obuhvat izvještajnih jedinica i periodičnost prikupljanja nekih podataka. Iz tog razloga neki podaci nisu uporedivi s podacima o vrijednosti radova prije 2000. godine.

*Since 2000, monthly and quarterly reports on construction works in the country (GRAĐ-21/M) were by methodology and content harmonized with the recommendations of the European Statistical Office on short-term indicators in construction activity and international Classification of types of constructions-CTC, coverage of reporting units and periodicity of some data collection were changed. Therefore, the data aren't comparable with data on value of construction works before 2000.*

## **PRIJEVOZ, SKLADIŠTENJE I TELEKOMUNIKACIJE**

## **TRANSPORT, STORAGE, TELECOMMUNICATION**

Podaci o cestovnom prijevozu robe i putnika dobiveni su iz istraživanja: Tromjesečni izvještaj o cestovnom prijevozu putnika (obrazac SA/T-11), Tromjesečni izvještaj o cestovnom prijevozu robe (obrazac SA/T-11a) i Tromjesečni izvještaj o gradsko-prigradskom prijevozu (obrazac SG/T-11).

*Data on road transport of passengers and goods are collected through Quarter report of road transport passengers (SA/T-11), Quarter report of road transport goods (SA/T-11a), and Quarter report of urban-suburban transport (SG/T-11).*

### **Jedinice posmatranja**

### **Reporting units**

Jedinice posmatranja u cestovnom prijevozu su poslovni subjekti i njihovi dijelovi prema KD-u registrirani u području I, u podrazredu 60.21.1 (Prijevoz putnika u cestovnom saobraćaju, redovni-linijski) ili u razredima 60.23 (Ostali prijevoz putnika u cestovnom saobraćaju) i 60.24 (Prijevoz robe-tereta u cestovnom saobraćaju) te podrazredu 60.21.2 (Prijevoz putnika u gradskom i prigradskom saobraćaju redovni-linijski).

*Reporting units in road transport are business entities and parts of business entities classified in the Register of business entities under CA section 1, subgroup 60.21.1 (road passenger transport regular liner) or group 60.23 (other road passenger transport and 60.24 (road freight transport) and subgroup 60.21.2 (urban-suburban passenger transport, regular liner).*

### **Definicije**

### **Definitions**

#### **Cesta**

Put namijenjen kretanju cestovnih vozila na čvrstoj podlozi, osim tračnica ili staza u zračnim lukama, otvorena za javni promet, u prvom redu namijenjena za kretanje cestovnih motornih vozila na kotačima.

#### **Road**

*Line of communication (travelled way) using a stabilized base other than rails or air strips open to public traffic, primarily for the use of road motor vehicles running on their own wheels.*



**Cestovno motorno prijevozno sredstvo**

Cestovno prijevozno sredstvo opremljeno pogonskim motorom koji je njegovo jedino sredstvo pokretanja, obično se koristi za prijevoz osoba ili robe ili za vuču vozila koja se koriste za prijevoz osoba ili roba.

*Road motor vehicle*

*A road vehicle fitted with an engine whence it derives its sole means of propulsion, which is normally used for carrying persons or goods or for drawing, on the road, vehicles used for the carriage of persons or goods.*

**Autobus**

Cestovno motorno prijevozno sredstvo namijenjeno prijevozu putnika s više od 9 sjedećih mjesta (uključujući vozačevo sjedalo).

*Motor-coach or bus*

*Passenger road motor vehicle designed to seat more than nine persons (including the driver).*

**Trolejbus**

Cestovno prijevozno sredstvo namijenjeno prijevozu putnika s više od 9 sjedećih mjesta (uključujući vozačevo) povezano s električnim vodičima.

*Trolleybus*

*Passenger road vehicle designed to seat more than nine persons (including the driver), which is connected to electric conductors and which is not rail-borne.*

**Tramvaj**

Prijevozno sredstvo namijenjeno prijevozu putnika s više od 9 sjedećih mjesta (uključujući vozačevo) koje se kreće po tračnicama, povezano s električnim vodičima ili koje pokreće dizelski motor.

*Tram (street-car)*

*Passenger road vehicle designed to seat more than nine persons (including the driver), which is connected to electric conductors or powered by diesel engine and which is railborne.*

**Cestovni prijevoz**

Svako kretanje robe i/ili putnika u cestovnom prijevoznom sredstvu po cestovnoj mreži. Obuhvaća se unutrašnji i međunarodni cestovni prijevoz.

**Road transport**

*Any movements of goods and/or passengers using a road vehicle on a given road network. National and international road transport is involved.*

Kad se cestovno prijevozno sredstvo prevozi na drugom cestovnom prijevoznom sredstvu, uzima se u obzir jedino kretanje vozila koje obavlja prijevoz (aktivni oblik).

*When a road vehicle is being carried on another vehicle, only the movement of the carrying vehicle (active mode) is considered.*

**Unutrašnji cestovni prijevoz**

Cestovni prijevoz između dva mjesta (mjesta utovara/ukrcanja i mjesta istovara/iskrcanja) smještenih u istoj zemlji bez obzira na zemlju u kojoj su cestovna prijevozna sredstva registrirana. Može obuhvaćati i tranzit kroz drugu zemlju.

**National road transport**

*Road transport between two places (a place of loading / embarkation and a place of unloading / disembarkation) located in the same country irrespective of the country in which the vehicle is registered. It may involve transit through a second country.*

**Međunarodni cestovni prijevoz**

Cestovni prijevoz između dva mjesta (mjesta utovara/ukrcanja i mjesta istovara/iskrcanja) koja se nalaze u dvije različite zemlje. Može obuhvaćati tranzit kroz jednu ili više drugih zemalja.

**International road transport**

*Road transport between two places (a place of loading / embarkation and a place of unloading / disembarkation) in two different countries. It may involve transit through one or more additional country or countries.*

**Cestovni tranzit**

Cestovni tranzit preko neke zemlje između dva mjesta (mjesta utovara i mjesta istovara) smještena u drugoj zemlji ili drugim zemljama pod uvjetom da je ukupno putovanje preko teritorija te zemlje obavljeno cestom i da nije bilo ni utovara ni istovara u toj zemlji.

**Road transit**

*Road transport through a country between two places (a place of loading and a place of unloading) both located in another country or in other countries provided that the total journey within the country is by road and that there is no loading and unloading in that country.*

**Gradski cestovni prijevoz**

Prijevoz koji se obavlja po gradskim cestama i tramvajskim prugama.

**Urban road transport**

*Transport carried out on urban roads or tramways. Only transport mainly or solely performed on urban*

Samo se prijevoz koji se obavlja uglavnom ili isključivo gradskim cestama, smatra gradskim prijevozom.

*roads is considered to be urban transport.*

#### **Pređeni kilometar**

Jedinica mjere koja predstavlja kretanje cestovnog prijevoznog sredstva na udaljenosti od jednog kilometra.

#### **Vehicle-kilometre**

*Unit of measurement representing the movement of a road motor vehicle over one kilometre.*

#### **Cestovni putnički kilometar**

Jedinica mjere koja predstavlja prijevoz jednog putnika cestom na udaljenosti od jednog kilometra.

Udaljenost koja se uzima u obzir udaljenost je koju je putnik stvarno proputovao.

#### **Road passenger-kilometre**

*Unit of measure representing the transport of one passenger by road over one kilometre.*

*The distance to be taken into consideration is the distance actually travelled by the passenger.*

#### **Roba prevezena cestom**

Svaka roba koja se prevozi cestovnim prijevoznim sredstvima.

Uključuje svu ambalažu i opremu kao što su kontejneri, izmjenjivi sanduci ili palete.

#### **Goods carried by road**

*Any goods moved by road goods vehicles.*

*This includes all packaging and equipment such as containers, swap-bodies or pallets.*

#### **Cestovni tonski kilometar**

Jedinica mjere robnog prometa koja predstavlja učinak prijevoza jedne tone robe cestom, na udaljenosti od jednog kilometra.

Udaljenost koja se uzima u obzir stvarno je prijeđena udaljenost na promatranoj mreži.

#### **Tonne-kilometre by road**

*Unit of measure of goods transport which represents the transport of one tonne by road over one kilometre.*

*The distance to be taken into consideration is the distance actually run.*

#### **Roba koja je izašla iz zemlje cestom – izvoz**

Roba ukrcana na cestovno prijevozno sredstvo u nekoj zemlji i prevezena cestom da bi bila istovarena u drugoj zemlji.

#### **Goods having left the country by road – exports**

*Goods which having been loaded on a road vehicle in the country, left the country by road and were unloaded in another country.*

#### **Roba koja je ušla u zemlju cestom – uvoz**

Roba ukrcana u cestovno prijevozno sredstvo u nekoj drugoj zemlji i koja je cestom ušla u zemlju gdje će biti iskrcana.

#### **Goods having entered the country by road – imports**

*Goods which, having been loaded on a road vehicle in another country, entered the country by road and were unloaded there.*

#### **Roba u tranzitu cestom**

Roba koja je ušla u zemlju cestom i izašla iz zemlje cestom na mjestu različitim od mjesta ulaska, nakon što je prevezena kroz zemlju u istom cestovnom prijevoznom sredstvu.

Prekrcaj s jednog cestovnog prijevoznog sredstva na drugo i promjena cestovnog tegljača smatraju se utovarom/istovarom.

#### **Goods in transit by road throughout**

*Goods which entered the country by road and left the country by road at a point different from the point of entry, after having been carried across the country in the same goods road motor vehicle.*

*Transshipment from one goods road vehicle to another or change of the road tractor are regarded as loading / unloading.*

### **VANJSKA TRGOVINA**

### **FOREIGN TRADE**

#### **Izvori i metode prikupljanja podataka**

Osnovni/temeljni izvor podataka za statistiku vanjske trgovine FBiH je Jedinствена carinska isprava (JCI) koju deklarant (poslovni subjekt ili druga ovlaštena osoba, npr špediter) podnosi carinarnici prilikom carinjenja robe. Za prikupljanje i kontrolu ispravnosti carinskih deklaracija odgovorna je Uprava za indirektno/neizravno oporezivanje BiH (UIO), koja propisuje oblik, sadržaj,

#### **Sources and methods of data collection**

*The main source of data for the statistics on exports and imports is Single Administrative Document (SAD). The B&H Indirect Taxation Agency is responsible for collection and control of the validity of SAD, and it also determines the form, the content, the way of filling in, and the way of submitting of SAD. Federal Office of Statistics receives from the B&H Agency for statistics*

način ispunjavanja i podnošenja isprava u carinskom postupku. Federalni zavod za statistiku preuzima od Agencije za statistiku BiH, originalnu carinsku bazu podataka UIO u obliku slogova na magnetnom mediju i dalje ih statistički obrađuje i publicira.

#### **Obuhvat podataka i jedinica posmatranja**

U statistici vanjske trgovine Federacije BiH koristi se proširena definicija Specijalnog sistema trgovine prema kojoj se uključuju redovan izvoz i uvoz, unutarnja i vanjska obrada, te robe koje ulaze ili napuštaju slobodne industrijske zone. Jedinica posmatranja statističkog istraživanja robnog prometa s inostranstvom/inozemstvom je svaka robna isporuka koja se obavlja u okviru izvoza i uvoza robe, koja je homogena s gledišta vrste proizvoda, zemlje porijekla odnosno namjene, načina plaćanja i momenta prelaska granice. Isključuje se trgovina uslugama.

#### **Klasifikacije i nomenklature**

U statistici vanjske trgovine FBiH primijenjuje se Carinska tarifa BiH (CT BiH) koja je usklađena sa Kombiniranom nomenklaturom (CN) Evropske unije i Harmoniziranim sistemom/sustavom (HS) Svjetske carinske organizacije (WCO). Vanjskotrgovinske transakcije za svaki pojedinačni proizvod prate se na nivou/razini tarifne oznake od deset cifara. CT BiH je povezana sa Standardnom međunarodnom trgovinskom klasifikacijom UN (SITC, Rev. 3)<sup>1)</sup> i sa Klasifikacijom djelatnosti BiH (KD) koja je usklađena sa statističkom klasifikacijom ekonomskih aktivnosti EU (NACE, Rev. 1.1.)<sup>2)</sup>. CT BiH podliježe godišnjoj reviziji u cilju usklađivanja sa izmjenama CN-a.

#### **Konverzija valute**

Podaci o izvozu i uvozu izraženi su vrijednosno u konvertibilnim markama. Vrijednosti izražene u drugim valutama preračunavaju se u konvertibilne marke primjenom tekućih dnevnih kurseva / tečajeva koji vrijede na dan carinjenja, a utvrđuje ih Centralna banka BiH. Sve su vrijednosti obračunate na osnovi pariteta franko BiH granica: FOB cijene za izvoz i CIF cijene za uvoz.

#### **UNUTRAŠNJA/UNUTARNJA TRGOVINA**

#### **DISTRIBUTIVNA TRGOVINA**

#### **Izvori i metode prikupljanja podataka**

Podaci o broju prodavnica/servisa, broju zaposlenih, ostvarenom prometu, zalihama dobiveni su iz istraživanja

*original customs database, originated and reviewed from the Indirect Taxation Agency and performs further data processing and dissemination.*

#### **Coverage and Observation unit**

*The Special Trade System (Relaxed definition) is used in Federation of Bosnia and Herzegovina. Regular exports and imports, inward processing, outward processing and the goods flow in free industrial zones are included in the External Trade Statistics. Observation unit of statistical survey on trade in goods with the rest of the world is every exports / imports transportation of goods, homogenous in terms of production type, country of origin and/or destination, mode of payment and border-crossing time. Trade in services is excluded.*

#### **Classification and Nomenclatures**

*The Customs Tariff of B&H (CT) is used in External Trade Statistics. The tariff is in line with the EU Combined Nomenclature (CN) and with the Harmonized Commodity Description and Coding System (HS), which is managed by the World Customs Organization (WCO). External trade statistics present trade flows on each single product (the ten-digit subheading level of the CT). CT is linked to the international trade classification of the UN (SITC, Rev.3)<sup>1)</sup>, and to the B&H Classification of Activity, which is in line with EU classification of economic activities (NACE Rev. 1.1.)<sup>2)</sup>. The B&H Customs Tariff is revised every year to follow the updates of CN.*

#### **Validation**

*The value of exports and imports are expressed in convertible marks. The value expressed in other currency is converted into convertible marks by current daily exchange rate list valid on the day of custom clearance. Exchange rate list is established by Central bank of Bosnia and Herzegovina.. All values are calculated according to free B&H border parity, i.e. exports based on FOB parity, and imports based on CIF parity.*

<sup>1)</sup> Standard International Trade Classification (SITC) Rev. 3

<sup>2)</sup> Statistical Classification of Economic Activities in the European Community (NACE Rev. 1.1.)

#### **HOME TRADE**

#### **DISTRIBUTIVE TRADE**

#### **Source and methods of data collection**

*Data on number of stores/services, number of persons employed, realised turnover, stocks in the activities of*

Tromjesečni izvještaj distributivne trgovine za pravne osobe – preduzeća / trgovačka društva (obrazac TRG – 2). Istraživanje se provodi na temelju Zakona o statistici u Federaciji BiH ("Sl. Novine FBiH br. 63/03"). Podaci o prometu iskazuju se kao apsolutni brojevi i nominalni indeksi.

*distributive trade are collected from the Quarterly Report on Distributive Trade (TRG – 2 questionnaire). This survey is conducted on the bases of Law on Statistical Survey in the Federation of BiH ("Official Gazette FBiH No. 63/03"). Data on turnover are presenting in the form of absolute figures and nominal indices.*

### Jedinice posmatranja

Jedinice posmatranja su pravne osobe – preduzeća/poduzeća trgovačka društva koje su prema pretežnoj djelatnosti **registrirane u području G** Klasifikacije djelatnosti (KD). Također, obuhvaćene su izabrane pravne osobe koje su prema pretežnoj djelatnosti **registrirane u nekoj od ostalih djelatnosti** (industrija, građevinarstvo, ugostiteljstvo itd.) prema KD.

Obrtnici nisu obuhvaćeni ovim istraživanjem.

### Reporting units

*The reporting units are legal enterprises / trade companies which have been **classified into section G** of the Classification of Economic Activities (CEA) according to prevailing activity, as well as those **classified in other activities** (industry, construction, hotels and restaurants etc.) but engaged in the trade activities from section G of the CEA.*

*The tradesmen are excluded.*

### Definicije

**Distributivna trgovina** sastoji se od svih oblika trgovačkih aktivnosti, od nabavke robe od proizvođača do isporuke robe krajnjem potrošaču. Obuhvaća: trgovinu na veliko za svoj račun, posredovanje u trgovini na veliko, trgovinu na malo i popravke motornih vozila i motocikla te predmeta za ličnu upotrebu i domaćinstvo.

**Trgovina na veliko (na domaćem tržištu)** je aktivnost kupovine i preprodaje robe industrijskim, trgovačkim, profesionalnim korisnicima i ustanovama i drugim poslovnim subjektima koji se bave trgovinom na veliko ili na malo. Također, uključuje se i tranzitni promet robe (prodaja robe koja se po nalogu prodavača direktno isporučuje kupcu bez prethodnog uskladištenja te robe kod prodavača).

**Posredovanje u trgovini na veliko** podrazumijeva obavljanje djelatnosti trgovine na veliko uz naplatu ili po ugovoru. Uključuje se prodaja s konsignacijskih skladišta, usluge komisionara (agenata), posrednika za trgovačku robu i drugih veletrgovaca koji trguju u ime ili za račun drugih te djelatnosti onih koji učestvuju u povezivanju prodavača s kupcima ili poduzimaju trgovačke transakcije u ime vlasnika robe.

### Definitions

***Distributive trade** consists of all types of trade activities, from supplying goods from the producer to distributing them to the final consumer. It comprises wholesale trade on one's own account, wholesale on a fee or contract bases, retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles and personal and household goods.*

***Wholesale trade (on domestic market)** is an activity of sale of goods to industrial, trading and professional users and organisations as well as to other business entities engaged in wholesale and retail trade. It also includes transit goods trade (sales of goods which is by a vendor's order directly delivered to a customer without being previously stored at the salesman's).*

***Wholesale on a fee or contract bases** consists of performing of wholesale trade by payment or contract. It includes sales from consignment warehouses, commissioners' services, mediator for trading goods and other wholesale vendors operating in the name or on the account of others, as well as an activity of those who are engaged in connecting vendors with customers or undertake trade transactions on behalf of the owner of goods.*

## TRGOVINA NA MALO

### Izvori prikupljanja podataka

Podaci o ostvarenom ukupnom prometu trgovačkih preduzeća/poduzeća i prometu u trgovini na malo dobiveni su iz istraživanja Mjesečni izvještaj trgovine na malo (obrazac TRG – 1).

Podaci o prometu iskazuju se kao apsolutni brojevi i nominalni indeksi.

## RETAIL TRADE

### Source of data collection

*Data on total turnover of retail trade enterprises and retail trade turnover are obtained by the Monthly Retail Trade Report (TRG–1 questionnaire).*

*Data on turnover are presenting in the form of absolute figures and nominal indices.*



## Jedinice posmatranja

Jedinice posmatranja su pravne osobe – preduzeća/poduzeća trgovačka društva koja su prema pretežnoj (glavnoj) djelatnosti registrirana u trgovini na malo tj. 52 i razredu 50.50 Klasifikacije djelatnosti – Rev.1.1. Također su obuhvaćene izabrane pravne osobe iz ostalih djelatnosti ako obavljaju navedene djelatnosti. Zbog prelaska na novu Klasifikaciju djelatnosti KDBIH 2010 (Službeni glasnik BiH 32/10) iz istraživanja je isključena trgovina na malo motornim vozilima, motociklima i njihovim djelovima i priborom (podrazredi 50.102; 50.302; 50.402 KD – Rev.1.1.).

Ovim istraživanjem obuhvaćeni su i obrtnici.

## Definicije

**Ukupan promet preduzeća/poduzeća registriranih za trgovinu na malo (isključujući PDV)** obuhvaća vrijednost svih prodatih roba i obavljenih usluga na tržištu tokom/tjekom mjeseca, bez obzira na to da li su naplaćene, tj. uključuje se ne samo promet od trgovine na malo nego i promet od ostalih djelatnosti .

**Promet od trgovine na malo (uključujući PDV)** obuhvata vrijednost prodatih roba krajnjim potrošačima odnosno stanovništvu za vlastitu potrošnju ili za upotrebu u domaćinstvu/kućanstvu

**Promet od ostalih djelatnosti (isključujući PDV)** obuhvaća vrijednost svih ostalih prodatih proizvoda i usluga na tržištu (trgovina na veliko, posredovanje u trgovini na veliko, ugostiteljstvo i ostale djelatnosti). Ovdje se uključuje promet samo onih poslovnih subjekata čija je glavna djelatnost trgovina na malo dok poslovni subjekti čija je glavna djelatnost izvan trgovine na malo tj. neka druga ne iskazuju promet od ostalih djelatnosti.

**PDV** je indirektni porez na potrošnju, koji se naplaćuje pri svakoj određenoj fazi u proizvodnom i distribucijskom lancu. Obuhvaća porez na dodanu vrijednost koji je obračunat kupcu.

**Trgovačke struke** predstavljaju pretežni robni asortiman prodaje u trgovini na malo. Grupe proizvoda koji se pretežno prodaju razvrstane su na temelju KD Rev.1.1.

## Reporting units

*Reporting units are legal enterprises / trade companies engaged into retail trade or sale, maintenance and repair of motor vehicles, that is enterprises / trade companies classified by their prevailing (main) activity in section 52 and class 50.50 according to the Classification of Economic Activities – NACE Rev.1.1. Selected enterprises engaged in other activities but executing the above mentioned ones are also included. Because of implementation of the new Classification of economic activities KDBIH 2010 (Official Gasette B&H 32/10) trade of motor vehicles, motorcycles their spares and equipment (sub – classes 50.102; 50.302; 50.402 Rev.1.1.) are excluded from Retail trade Survey.*

*The entrepreneurs are also included.*

## Definitions

**Total turnover of retail trade enterprises (excluding value added tax)** is a total value of all goods sold and services provided on the market in the observed period, irrespective of the fact whether they are paid or not, that is it includes retail trade turnover and also the turnover of the enterprises in other kinds of activity.

**Retail trade turnover (including value added tax)** is the sale of goods to final consumers, that is to population for personal consumption or for using in household.

**Turnover of other kinds of activity (excluding value added tax)** includes a total value of all other goods sold and services provided on the market (from wholesale trade, wholesale on a fee or contract basis, hotels and restaurants and other activities). It includes turnover of enterprises whos main kind of activity is retail trade.

**Value added tax (VAT)** is tax on exchanges. It is levied on the added value that results from each exchange. It is an indirect tax on consumption, because the consumers actually bear the cost of the tax.

**Branch** is the actual prevailing assortment of sale in retail trade. Groups of prevailingly sold products are classified according to the Classification of Economic Activities (NACE Rev.1.1).

## SAJMOVI

**Podaci o domaćim sajmovima** dobiveni su iz istraživanja Godišnji izvještaj o domaćim sajmovima (obrazac TRG-23) koji dostavljaju organizatori sajma.

### Definicije

**Pod sajmovima** se smatraju sajmovi koji se organiziraju u komercijalne svrhe, a imaju međunarodni, nacionalni ili lokalni karakter. Ne obuhvataju se vašari, koji se po narodnoj tradiciji održavaju u pojedinim mjestima.

## UGOSTITELJSTVO

Podaci o ugostiteljstvu dobiveni su iz statističkog istraživanja Tromjesečni izvještaj ugostiteljstva (obrazac UG – 11).

Jedinice posmatranja su pravne osobe – preduzeća/poduzeća i njihovi dijelovi registrirani u području H – Hoteli i restorani, odjeljak 55 Standardne klasifikacije djelatnosti, tj. ugostiteljska i druga preduzeća/poduzeća koja obavljaju ugostiteljsku djelatnost.

Obrtnici nisu obuhvaćeni ovim istraživanjem.

**Ugostiteljska djelatnost** je djelatnost pripremanja hrane i pružanja usluga prehrane, pripremanja i usluživanja pića i napitaka te pružanja usluga smještaja.

Ugostiteljska djelatnost je i pripremanje hrane za potrošnju na drugom mjestu (u prijevoznim sredstvima, na priredbama i sl.) i opskrba tom hranom (catering).

**Ugostiteljskim objektom** smatra se ugostiteljska poslovna jedinica koja u poslovnom, građevinskom i funkcionalnom pogledu čini cjelinu. S obzirom na vrste ugostiteljskih usluga koje se u njima pružaju ugostiteljski objekti dijele se na ugostiteljske objekte za smještaj i ugostiteljske objekte za prehranu, a razvrstavaju se u sedam skupina i to: hoteli, kampovi, restorani, barovi, buffet, kafane/kavane, kantine i pripremnice obroka (catering) - Zakon o turističko – ugostiteljskoj djelatnosti ("Službene novine Federacije BiH", broj:19/96 i 28/03).

**Promet u ugostiteljstvu** obuhvaća vrijednost izvršenih ugostiteljskih usluga (hrana, piće, smještaj) i drugih usluga uobičajenih u ugostiteljstvu (prodaja suvenira, razglednica, novina, duhanskih proizvoda i dr.) bez obzira na to jesu li naplaćene. U vrijednost tih usluga uključen je i porez na promet.

**Broj zaposlenih** obuhvaća sve osobe koje stvarno rade u ugostiteljskoj poslovnoj jedinici (na neodređeno i

## EXHIBITIONS

**Data on exhibitions** are based on annual report of exhibition organizers (TRG-23).

### Definitions

**Under the exhibitions** is understood a exhibitions which have been organized in commercial purpose. These exhibitions have an international, domestic and local character. There are not included a fairies, which are according to national tradition hold in some places.

## HOTELS AND RESTAURANTS

The data on hotels and restaurants are collected through regular quarterly reports the Quarterly Report of Hotels and Restaurants (form UG – 11).

Reporting units are legal entities and their parts registered according to the SCA under section H – Hotels and Restaurants, Division 55, and other enterprises engaged in providing catering activity.

Crafts are excluded.

Hotels and restaurants activity includes food preparation and other food provision services, preparation and serving of beverages and accomodation services.

In line with the definition of the hotel and restaurant activity, this also includes food preparations for other places (in transport means, for parties etc.) and catering.

Hotel and restaurant facility is a business unit in the hotel and restaurant activity, which forms a whole in the business, construction and functional sence. Depeding on the type of services they provide, hotel and restaurant facilities are categorized in the following categories: accomodation facilities and facilities serving food. All of them are classified into: hotels, camps, restaurants, bars, buffet, cafe, cantines and catering. (Hotel and Restaurant Activity Act. « Službene novine F B&H », broj 19/96; 28/03).

Turnover in hotel and restaurant activity includes the value of provided goods and non-goods services – accompanying basic hotel and restaurant services, irrespective of the fact wheather the services have been paid for. VAT has been included in the turnover.

The number of person in employment includes all persons employed for fixed or unspecified period,

određeno vrijeme) uključujući i vlasnike, zaposlene u upravi poslovnog subjekta i u pomoćnim službama.

*including owners, persons employed in administration and supporting services.*

## **TURIZAM**

Podaci o kapacitetima za smještaj, broju dolazaka i noćenja turista po vrstama objekata i prema zemlji prebivališta dobiveni su iz istraživanja Mjesečni izvještaj o turistima i noćenjima (obrazac TU-11).

Jedinice posmatranja su poslovni subjekti i njihovi dijelovi registrirani prema KD-u u području H - Ugostiteljstvo, tj. ugostiteljska i druga preduzeća koja pružaju usluge smještaja gostima.

**Turist** je svaka osoba koja u mjestu izvan svog prebivališta provede najmanje jednu noć u ugostiteljskom ili drugom objektu za smještaj gostiju, radi odmora ili rekreacije, zdravlja, studija, sporta, religije, porodice, poslova, javnih misija i skupova.

**Domaći turist** je svaka osoba sa prebivalištem u Bosni i Hercegovini koja u nekom mjestu u Bosni i Hercegovini, izvan mjesta svog prebivališta, provede najmanje jednu noć u ugostiteljskom ili drugom objektu za smještaj gostiju.

**Stranim turistima** smatraju se sve osobe koje u Bosni i Hercegovini nemaju stalno prebivalište, a provedu najmanje jednu noć u ugostiteljskom ili drugom objektu za smještaj gostiju.

**Turistički smještajni objekat** je svaka jedinica koja redovno (ili povremeno-sezonski) obezbjeđuje smještaj za noćenje turistima. Turistički smještaj se dijeli na: kolektivni i privatni turistički smještaj.

**Soba** je jedinica koju čini jedna soba ili skupina soba čineći nedjeljivu iznajmljivačku cjelinu u smještajnom objektu ili boravištu.

Sobe mogu biti jednokrevetne, dvokrevetne ili višekrevetne zavisno da li su opremljene stalno za smještaj jedne, dvije ili više osoba.

Ako se soba koristi za stalni boravak za više od godinu dana, ne bi trebala biti uključena.

Kabine, kolibe, kućice, drvene kolibe, bungalovi i vile tretiraju se kao sobe i apartmani tj. mogu se ostaviti kao jedinice.

**Broj ležaja** u objektu ili boravištu je određen brojem osoba koje mogu prenoćiti u ležajima u objektu (boravištu), ignorišući bilo kakve dodatne ležaje koji bi se mogli namjestiti na zahtjev gosta. Termin ležaj se primjenjuje na jedan ležaj, dvostruki ležaj se računa kao dva ležaja. Ta jedinica služi za mjerenje kapaciteta bilo kojeg tipa smještaja.

## **TOURISM**

*Data on capacities, the number of tourist arrivals and tourist nights by type of accommodation and country of residence are collected through Monthly Report on Tourist Arrivals and Tourist nights (Form TU-11)*

*Report units are business entities and their parts registered according to the CA under section H - Hotels and restaurants and other enterprises engaged in providing accommodation services in tourism.*

*Tourist is every person who, outside his place of permanent residence, spends at least one night in a hotel or another accommodation facility for reasons of rest, recreation, health, study, sport, religion, family, business, public tasks or meeting.*

*Domestic tourist is a person with permanent residence in Bosnia and Herzegovina who spends at least one night in a hotel or some other accommodation facility outside their place of residence.*

*Foreign tourist is a person with permanent residence outside Bosnia and Herzegovina who temporarily resides in Bosnia and Herzegovina and who spends at least one night in a hotel or some other accommodation facility.*

***Tourist accommodation** is any facility that regularly (or occasionally) provides overnight accommodation for tourists. Tourist accommodation has been divided into two main groups:*

- **collective accommodation establishments and**
- **private tourist accommodation.**

***A bedroom** is a unit formed by one room or groups of rooms constituting an indivisible rental whole in an accommodation establishment or dwelling.*

*Rooms may be single, double or multiple, depending on whether they are equipped permanently to sleep one, two or several people.*

*If a room is used for permanent stay, for more than one year, it should not be included.*

*Cabins, huts, cottages, wood huts, bungalows and villas can be treated as rooms and apartmans, which mean that can be left as a units.*

***Number of bed-places** in an establishment or dwelling is determined by the number of persons who can stay overnight in beds set up in the establishments, ignoring any extra beds that may be set up by customer request. The term bed-place applies to a single bed. A double bed is counted as two bed-places. This unit serves to measure the capacity of any type of accommodation.*

Stalnim ležajima se smatraju ležaji koji se redovito spremaju za iznajmljivanje gostima.

**Pomoćnim ležajima** se smatraju ležaji koji se prema potrebi pripremaju za iznajmljivanje gostima za vrijeme sezone.

**Prosječna dužina boravka** se izračunava dijeljenjem broja noćenja sa brojem dolazaka turista.

**Bruto iskorištenost ležaja** u jednom mjesecu se dobija tako što se podijeli broj ukupnih noćenja sa brojem ležaja koji se nude i brojem dana u datom mjesecu za istu grupu objekata, množenjem koeficijenta sa 100 da bi se rezultat izrazio u procentu.

***Invariably bed-places are bed-places which are regularly prepared for guest rent.***

***Auxiliary bed-places are bed-places which, by the rule, serve for afternoon guest rest as an extra bed-place accommodation capacities are completed during the season.***

***Average detention of foreign tourist's stays are calculated by dividing number of overnights stays by the number of arrivals.***

***The gross occupancy rate of bed-places in one month is obtained by dividing total overnight stays by the product of bed-places on offer and the number of days in the corresponding month for the same group of establishments, multiplying the quotient by 100 to express the result as a percentage.***